

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 110 (1992)
Heft: 10

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 91.- jährlich; Ausland Fr. 134.- jährlich.
Insertenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 91.-; étranger fr. 134.-.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année

Freitag

17. Januar 1992

Vendredi

17 janvier 1992

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Bern - Berne - Berna

Büro Bern

30. Dezember 1991

Data Collection Martin Jezler, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Inkasso-Service usw. (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1990, S. 3771). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen Einzelfirma «Data Collection Claudia Jezler», in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, übernommen.

30. Dezember 1991

Data Collection Claudia Jezler, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Inhaberin der Firma ist Claudia Jezler, von Schaffhausen, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Einzelunterschrift ist erteilt an Martin Jezler, von Schaffhausen, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Die Firma übernimmt die Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Data Collection Martin Jezler», in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Inkasso-Service mit Computer. Sonnenweg 34a.

31. Dezember 1991

Aerni-Leuch Holding AG, in Liebfeld, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5037). Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Anton von Felten, von Niedererlisbach, in Aesch BL.

31. Dezember 1991

R. Donath, Immobilien, in Muri bei Bern (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4186). Erweiterung der Geschäftsnatur: Treuhänd, Verwaltung und Vermietung von Immobilien.

31. Dezember 1991

Magazine zum Globus, Filiale Bern, Zweigniederlassung in Bern, Handelsartikel aller Art usw. (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4625). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien führt neu: Hans Ziegler, von Neuheim, in Uster.

31. Dezember 1991

Tepichhaus Meyer-Müller AG, in Bern (SHAB Nr. 38 vom 25. 2. 1991, S. 803). Die Prokura von Erika Müller ist erloschen. Neue Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Beat Keller, von Bremgarten AG, in Zürich, und Christoph A. Schmid, von Zürich und Häglingen, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Viktor Frauenfelder, von Zürich und Adlikon, in Hausen am Albis.

31. Dezember 1991

P + S Architektur und Sanierung AG, in Muri bei Bern. Mit Statuten vom 19. Dezember 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betätigung in den Bereichen Architektur- und Bauwesen, insbesondere Abwicklung von Architekturaufträgen, Beratungen, Planungen sowie Neu- und Umbauten; Handel mit Produkten im Baubereich. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Das mit Fr. 20 000 einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000. eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Christian Peter, von Biberstein, in Herzwil, Gemeinde Köniz, Präsident, und Robert Steuer, von Zürich, in Muri bei Bern. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Parkweg 2.

31. Dezember 1991

Sohard AG, in Bern, Computersysteme usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1991, S. 2754). Rudolf Brosi, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem VR gehört als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien neu an: Urs Burkhalter, von und in Bolligen.

31. Dezember 1991

Emil Wyss, in Bern, Kleiderboutiquen «Hose-Schopf» und «Blow-up» (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1978, S. 3907). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Berichtigung

Schubnell Architekten AG, in Bern (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5433). Heinrich (nicht Peter) Schubnell ist nun einziges Verwaltungsrats-Mitglied mit Einzelunterschrift.

Büro Burgdorf

24. Dezember 1991

Schneider Elektro AG, in Burgdorf (SHAB Nr. 244 vom 17. 12. 1991, S. 5410). Die Gesellschaft hat am 23. 12. 1991 ihre Statuten revidiert. Neuer Geschäftszweck: Planung, Projektierung, Ausführung und Installation aller elektrischen Anlagen und Alternativenenergiesysteme sowie Erbringung aller damit zusammenhängenden Leistungen; Beratung in sämtlichen energietechnischen

Belangen, Handel mit elektrischen Apparaten und Artikeln aller Art sowie Erwerb, Überbauung, Verwaltung und Veräußerung von Liegenschaften. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 3 oder mehr Mitgliedern.

30. Dezember 1991

«Publicitas» Société anonyme suisse de publicité, Zweigniederlassung in Burgdorf (SHAB Nr. 230 vom 26. 11. 1990, S. 4697), mit Hauptsitz in Lausanne. Die Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

30. Dezember 1991

Buschor AG, in Burgdorf, Spiryweg 9 (Neueintragung). Aktiengesellschaft mit Statuten vom 27. 12. 1991. Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage gemäss Vertrag vom 27. 12. 1991: Sachwerte (Autos und Büroeinrichtung und -material) und Guthaben (angefangene Arbeiten) für total Fr. 90 000; voll an Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB; Mitteilungen an Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Thomas Buschor als Präsident und Dieter Buschor, beide von Altstätten SG, in Burgdorf, beide mit Einzelunterschrift.

Büro Fraubrunnen

30. Dezember 1991

JG Handels- und Verwaltungs AG, in Schönbühl, Gemeinde Urtenen (Neueintragung). Statuten: 23. 12. 1991. Zweck: Handel, Import und Export mit allen handelbaren Gütern sowie das Erbringen von Dienstleistungen im Bereich der Finanzierungen, der Verwaltung von Daten und Liegenschaften; kann Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern sowie sich an andern Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört mit Einzelunterschrift als einziges Mitglied an: John Giroud, von Champagne, in Schönbühl. Geschäftsdomizil: c/o John Giroud, Solothurnstrasse 73B, 3322 Schönbühl-Urtenen.

30. Dezember 1991

Urs Sonderegger, in Fraubrunnen, Generalagentur der Schweizerischen Mobiliar-Versicherungsgesellschaft (SHAB Nr. 51 vom 4. 3. 1987, S. 852). An Kurt Ritschard, von und in Solothurn, wird Einzelprokura erteilt.

30. Dezember 1991

Bürgi & Co AG, in Münchenbuchsee, Fabrikation von Käse usw. (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1989, S. 3115). An Martin Hofmann, von Mörigen, in Gerolfingen, wird Prokura kollektiv zu zweien erteilt.

Büro Interlaken

24. Dezember 1991

Ibex Gallery, Franz Vogler, in Unterseen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Goldschmiedeateliers sowie Handel mit Kunst- und Sammelgegenständen. Inhaber: Franz Vogler, von Niederrohrdorf, in Unterseen. An Junko Vogler, von Niederrohrdorf, in Unterseen, wurde Einzelunterschrift erteilt. Domizil: 3800 Unterseen, Untere Gasse 9.

24. Dezember 1991

Restaurant Panorama, H.P. und D. Baumgartner-Reis, in Unterseen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 290 vom 12. 12. 1988, S. 5050). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

24. Dezember 1991

Schweizer Skischule Wengen, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, Genossenschaft (SHAB Nr. 25 vom 2. 2. 1987, S. 404). Aus Verwaltung ausgeschieden: Michael Dettli, Unterschrift erloschen. Neu in der Verwaltung: Robert Perrenoud, von Les Ponts de Martel und La Sagne, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen, als Sekretär und Skischulleiter mit Einzelunterschrift.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

24. Dezember 1991

ED Management + Verwaltung AG, in Langnau im Emmental, Aktiengesellschaft, Dorfstrasse 5, 3550 Langnau (Neueintragung). Statutendatum: 19. Dezember 1991. Zweck: Erbringen von Dienstleistungen, insbesondere auf den Gebieten von Management und Verwaltung. Die Gesellschaft kann Finanzierungs-geschäfte im In- und Ausland tätigen und Handel betreiben, sowie sich an andern Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Sie kann Zweigniederlassungen errichten. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 2 000 000, eingeteilt in 20 000 Namenaktien zu je Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 19. 12. 1991 von der ED Holding AG, in Langnau im Emmental, Aktiven von Fr. 14 330 470.65 und Passiven von Fr. 12 330 470.65, so dass sich ein Aktivüberschuss von Fr. 2 000 000 ergibt. Dieser Überschuss entspricht dem Übernahmepreis und wird voll an das Grundkapital angerechnet. Verwaltungsrat von einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Rudolf Läderach, von Worb, in Langnau i. E., als Präsident, und Jürg Brechtbühl, von Walkringen, in Muri, als Vize-

präsident. Beide zeichnen kollektiv zu zweien. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die im Aktienbuch eingetragenen Aktionäre durch eingeschriebenen Brief.

Büro Laufen

30. Dezember 1991

Toth Automobile, bisher in Basel (SHAB Nr. 182 vom 19. 9. 1990, S. 3754). Sitz nun in Laufen, Breitenbachstrasse 50. Inhaber: Jenö Toth, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Basel. Einzelprokura: Luzia Toth-Herzog, von Wittnau, in Basel (neu). An- und Verkauf von Occasion-Automobilen sowie Betrieb einer Reparaturwerkstatt.

Büro Laupen

23. Dezember 1991

Furioso AG, in Laupen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 11. Dezember 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Organisation von Veranstaltungen aller Art. Sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Fritz Büchi, von Kriechenwil, in Laupen, Präsident, und Roland Wanner, von Basel und Itingen, in Liestal. Domizil: Murtenstrasse 3, 3177 Laupen.

24. Dezember 1991

Deponie Teuffal AG, in Mühleberg (SHAB Nr. 184 vom 24. 9. 1991, S. 4131). Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates wurde erteilt an: Rolf Künzi, von Schlosswil, in Liebfeld, Gemeinde Köniz; Eveline Schaad-Künzi, von Schlosswil, Hallau und Oberhallau, in Mittelhäusern, Gemeinde Köniz, und Beat Walker, von Solothurn, in Deitingen SO.

30. Dezember 1991

Bienz Laupen, Nachf. W. Negro, in Laupen. Inhaber ist Walter Negro, italienischer Staatsangehöriger, in Bösingen. Verkauf von Eisenwaren, Haushalt-, Freizeit- und Sportgeräten und -Artikeln, Verkauf von Handwerk- und Geschenkartikeln, Verkauf + Service von Haushaltapparaten, Verkauf von Schuhen, Betrieb einer Schuhmacherei, Schlüssel- und Stempelservice. Weiterführung der bisherigen und im Handelsregister gelöschten Einzelfirma «Bienz Laupen», in Laupen, ohne Übernahme von Aktiven und Passiven. Domizil: Bärenplatz 3, 3177 Laupen.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

219 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Bern, Luzern, Uri, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais.

230 Konkurse und Nachlassverträge, Verschiedenes - Faillites et concordats, Divers - Fallimenti e concordati, Diversi

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Schaffhausen, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel.

238 Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

238 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali
Geschäftseröffnungsverbot - Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation.
Öffentliches Inventar.
Bénéfice d'inventaire.

Aufforderung gemäss Art. 89 HRGv.
Sommatum selon les art. 711 CO et art. 86 ORC.
Schuldenruf infolge Fusion - Appel aux créanciers par suite de fusion.
Liquidations-Schuldenruf - Scioglimento di società e diffida ai creditori.

239 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété intellectuelle - Proprietà intellettuale
388302-388319

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

240 Wegleitung zur Bewertung von Wertpapieren ohne Kurswert für die Vermögenssteuer, Ausgabe 1982.

Instructions concernant l'estimation des titres sans cours en vue de l'impôt sur la fortune, édition 1982.

Diplomatische Vertretungen.
Représentations diplomatiques.

INSERATE - ANNONCES - ANNUNCI

Büro Nidau

31. Dezember 1991

HBM Spahn, in **Worben**, Einzel firma (SHAB Nr. 54 vom 19. 3. 1990, S. 1060). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Saanen

23. Dezember 1991

Hotel Gstaaderhof, Jost Huber, in **Gstaad**, Gemeinde **Saanen**, Hauptstrasse, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: Jost Peter Huber, von Luzern, in Gstaad. Betreiben des Hotels und Restaurants Gstaaderhof.

23. Dezember 1991

Reisebüro Eggenberg AG (Agence de voyage Eggenberg SA) (Travel Office Eggenberg Ltd.), in **Gstaad**, Gemeinde **Saanen**, Dorfstrasse, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 21. Dezember 1991. Zweck: Betreiben eines Reisebüros. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Kauf von Betriebseinrichtungen, Kundenadressen und Eintritt in den Mietvertrag zum Preis von Fr. 90 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Paul Walter Eggenberg, von Uebeschi, in Feutensee, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Lucile Agnès Eggenberg-Allema, von Uebeschi, in Feutensee; Madeleine Howald, von Gündlichswand, in Interlaken, mit Kollektivunterschrift, und Paul Eggenberg, von Uebeschi, in Oberhofen, mit Kollektivunterschrift.

27. Dezember 1991

Heinrich Matti-Perreten, in **Gstaad**, Gemeinde **Saanen**, Betrieb des Restaurants, Tea-Rooms und Hotels **Garni Arc-en-ciel** (SHAB Nr. 280 vom 29. 11. 1967, S. 3932). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die nachstehend eingetragene Aktiengesellschaft «Hotel Arc-en-ciel AG», in **Gstaad**, erloschen.

27. Dezember 1991

Hotel Arc-en-ciel AG, in **Gstaad**, Gemeinde **Saanen**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. 12. 1991. Zweck: Betrieb des Hotels **Arc-en-ciel**, in **Gstaad**. Die Gesellschaft kann sich an gleichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 400 000, voll liberiert, 400 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 7 903 429.30 und Passiven von Fr. 7 503 179.95 der vorstehend gelöschten Einzel firma **Heinrich Matti-Perreten**, in **Gstaad**, gemäss Bilanz per 1. 12. 1991 zum Preise von Fr. 400 249.35, wovon Fr. 400 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: **Heinrich Matti-Perreten**, von **Saanen**, in **Gstaad**, Präsident; **Michael Matti-Zoppas**, von **Saanen**, in **Gstaad**, und **Christiane Matti**, von **Saanen**, in **Gstaad**; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Eggstrasse, 3780 **Gstaad**.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

30. Dezember 1991

K. Stoll, Personalverleih, in **Niederwichtach**, Einzel firma (SHAB Nr. 3 vom 8. 1. 1992, S. 45). Der Zweck wird geändert in: Personalverleih (bisher: Personalvermittlung).

30. Dezember 1991

USM U. Schärer Söhne AG, in **Münsingen**, Beschlägebau usw. (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4385). Die Prokuren von **Walter Otto Gerber**, **Kurt Scherrer** und **Ulrich Wälti** sind erloschen. Neu wird Kollektivprokura zu zweien erteilt an: **Jelena Geiser-Artic**, von **Langenthal**, in **Belp**; **Rudolf Graf**, von **Wolfsälen**, in **Konolfingen**; **Godtfried Wägli**, von **und in Belp**, und **Urs Rösset**, von **Twann**, in **Münsingen**. Die Zusätze «un.» werden bei den beiden Verwaltungsratsmitgliedern gestrichen: **Paul Schärer**, Präsident und Delegierter, und **Robert Schärer**, Mitglied.

30. Dezember 1991

Hagen Treuhand GmbH in Liq., in **Häutligen** (SHAB Nr. 7 vom 12. 1. 1987, S. 103). Die Liquidation ist durchgeführt. Mangels Zustimmung der Steuerverwaltung des Kantons Bern kann die Firma noch nicht gelöscht werden.

30. Dezember 1991

Kade-Vertriebs AG, bisher in **Signau** (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 1943). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Universalversammlung vom 16. Dezember 1991 wurde der Sitz nach **Böwil** verlegt. Die Firma wird geändert in: **Kade Vertriebs AG**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Vertrieb von Lebensmitteln, insbesondere von Kaffeeahmpfortionen, Kaffeeahmdeckeln und anderen Sammelartikeln, Druck und Verlag von Presseerzeugnissen. Die Gesellschaft kann neu auch Immobilien kaufen oder verkaufen usw. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. 8. 1991. Das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 wurde erhöht auf Fr. 300 000 durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 300 000 und ist eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft hat bei ihrer Gründung von **Ruth Bähler-Wüthrich**, in **Signau**, ein Fahrzeug, Verpackungsmaterial und -maschinen und ein Warenlager zum Preis von Fr. 57 200 übernommen. Davon wurden Fr. 40 000 an das Aktienkapital angerechnet. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht neu aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: **Hans Ulrich Bähler**, von **Wattenwil**, in **Signau**, Präsident (bisher); **Paul Gurtner**, von **Wahlern**, in **Neuenegg**, Vizepräsident (neu); **Hansrudolf Probst**, von **Berg am Irchel**, in **Kreuzlingen**, Sekretär (neu), und **Dr. Eduard Burkhalter**, von **Langnau im Emmental**, in **Hilteringen**, Mitglied (neu). Sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien. Die bisherige Einzelunterschrift von **Hans Ulrich Bähler** ist somit erloschen. **Ruth Bähler-Wüthrich**, Sekretärin, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Ebenfalls erloschen ist die Zeichnungsberechtigung von **Rudolf Zürcher**. Geschäftsort: Wyden, 3533 **Böwil**.

30. Dezember 1991

Forma Innenarchitektur AG, in **Oberdiessbach** (SHAB Nr. 245 vom 15. 12. 1989, S. 5055). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 16. 12. 1991 wurde die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «RBI, Immobilien AG», in **Oberdiessbach**, die die Aktiven und Passiven übernimmt, beschlossen. Die Firma **Innenarchitektur AG** ist demnach aufgelöst.

30. Dezember 1991

RBI, Immobilien AG, in **Oberdiessbach** (SHAB Nr. 119 vom 22. 6. 1989, S. 2599). Gemäss öffentlicher Urkunde vom 16. Dezember 1991 wurde die Übernahme der «Forma Innenarchitektur AG», in **Oberdiessbach**, infolge Fusion mit Übernahme der Aktiven von Fr. 234 474.15 und der Passiven von Fr. 168 276.50 gemäss des in derselben Urkunde enthaltenen Fusionsartikels und der Bilanz per 30. 12. 1990 nach Massgabe von Art. 748 OR beschlossen. Vom Aktivenüberschuss von Fr. 66 197.65 werden Fr. 50 000 zur Nachlieferung des Aktienkapitals der Firma **Innenarchitektur AG** verwendet. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital der **RBI, Immobilien AG** von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Das mit Fr. 120 000 liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000.

30. Dezember 1991

Rubifit AG, in Liquidation, in **Rubigen**, Verpackungs- und Korrosionsschutz-Produkte usw. (SHAB Nr. 94 vom 16. 5. 1990, S. 1951). Die Liquidation ist durchgeführt. Mangels Zustimmung der Steuerverwaltung des Kantons Bern kann die Firma noch nicht gelöscht werden.

30. Dezember 1991

Raiffeisenkasse Oberthal, in **Oberthal**, Genossenschaft (SHAB Nr. 177 vom 13. 9. 1991, S. 3979). An ihrer Generalversammlung vom 29. 4. 1991 hat die Genossenschaft die Statuten geändert. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben.

30. Dezember 1991

Raiffeisenkasse Landiswil, in **Landiswil**, Genossenschaft (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1986, S. 2811). An ihrer Generalversammlung vom 27. 3. 1991 hat die Genossenschaft die Statuten geändert. Die unbeschränkte solidarische Haftung der Mitglieder wurde aufgehoben.

30. Dezember 1991

Büroform Beat Gerber, in **Münsingen**, Einzel firma, Büromöbel (SHAB Nr. 49 vom 29. 2. 1988, S. 800). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroübergangs gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neugegründeten «Wohnform + Büroform AG», in **Münsingen**, übernommen.

30. Dezember 1991

Wohnform Beat Gerber, in **Münsingen**, Einzel firma, Wohnungseinrichtungen usw. (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1986, S. 459). Die Firma wird infolge Geschäftsbüroübergangs gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neugegründeten «Wohnform + Büroform AG», in **Münsingen**, übernommen.

30. Dezember 1991

Wohnform + Büroform AG, in **Münsingen**. Gemäss Statuten vom 10. 12. 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Wohn- und Büromöbeln (inkl. Accessoires) sowie den Handel mit und die Montage von Bodenbelägen und Teppichen aller Art usw. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt Fr. 600 000, eingeteilt in 80 Namenaktien Kat. A zu Fr. 5000 und 200 Namenaktien Kat. B (Stimmrechtsaktien) zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 10. 12. 1991 und Übernahmebilanz per 31. 10. 1991 von den Einzel firmen «Wohnform Beat Gerber» und «Büroform Beat Gerber», beide in **Münsingen**, Aktiven von Fr. 2 024 303.95 und Passiven von Fr. 1 085 975.10, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 938 328.85 ergibt. Davon werden Fr. 600 000 an das Aktienkapital angerechnet. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: **Beat Gerber**, Präsident, und **Mariette Gerber-Bangerter**, Vizepräsidentin, beide von **Langnau im Emmental**, beide in **Münsingen**. Sie führen beide Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an: **Fritz Kohler**, von **Meiringen**, in **Worb**; **Adrian Binggeli**, von **Wahlern**, in **Schwarzenburg**, und **Kurt Tschanz**, von **Schlosswil**, in **Thun**. Geschäftsort: Südstrasse 3, 3110 **Münsingen**.

30. Dezember 1991

AS-Verlags-AG, Münsingen, in **Münsingen**. Gemäss Statuten vom 23. 12. 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb von Verlagsrechten und den Erwerb einer zumindest 2/3 Mehrheit am Aktienkapital der Treuhand- und Verwaltungsgesellschaft **Zenith**, in **Bern**, sowie die Beteiligung an andern Gesellschaften usw. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich; Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: **Ernst Schneider**, von **Spiez**, in **Münsingen**. Geschäftsort: Belpbergstrasse 93, 3110 **Münsingen**.

30. Dezember 1991

Savane AG, in **Allmendingen**, Gemeinde **Rubigen**, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1991, S. 869). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 10. 12. 1991 wurden die Statuten revidiert. Der Zweck wird neu umschrieben wie folgt: Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Uhren und Schmuck sowie Durchführung von Finanztransaktionen. Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Versicherungsberatung, der Verwaltung von Versicherungspolice für Dritte sowie den direkten Abschluss von Versicherungen usw. **Mohammed Farouk Awil** ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neues, einziges VR-Mitglied mit Einzelunterschrift ist: **Ziad Kazian**, von **und in Lausanne**. Als neuer Direktor wurde gewählt: **Firas Awil**, deutscher Staatsangehöriger, in **Bonnefontaine**; er führt Einzelunterschrift.

30. Dezember 1991

Ernst Habegger, Inh. Susann Lädach-Habegger, in **Enggstein**, Gemeinde **Worb**, Einzel firma, Betrieb einer Sägerei usw. (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1983, S. 1027). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe im Handelsregister gelöscht.

31. Dezember 1991

Bernische Grossmøsterei Worb AG, in **Worb** (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2708). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1991 wurde das Aktienkapital von Fr. 3 500 000 auf Fr. 500 000 herabgesetzt durch Rückzahlung und Vernichtung von 6000 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 30. Dezember 1991 festgestellt.

31. Dezember 1991

Christian Rutschi, in **Freimettigen**, Einzel firma, Betrieb des Restaurants «Hüsi» und des Gasthofes «Luginbühl» (SHAB Nr. 110 vom 9. 6. 1989, S. 2403). Neuer Geschäftszweck: Betrieb des Gasthofes «Luginbühl», in **Konolfingen**.

Büro Thun

30. Dezember 1991

U. Hiltbrunner + Co., in **Thun**, chemische Reinigung, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 4. 5. 1981, S. 1406). Aus Gesellschaft ausgeschieden: **Walter Hiltbrunner**, Kommanditär. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzel firma durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter **Ulrich Hiltbrunner**. Firma nun: **U. Hiltbrunner**. Zweck nun: Textil-Reinigung.

30. Dezember 1991

Leu Anlagenbau AG, in **Heimberg**, **Sonnaldweg 16, 3627 Heimberg**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 23. Dezember 1991. Zweck: Planung, Herstellung und Montage von Spezialanlagen, Kauf und Verkauf von Maschinen und Spezialanlagen sowie Serviceleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie mit Liegenschaften handeln. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1

oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig an: **Werner Ernst Leu**, von **Rütschelen**, in **Heimberg**, mit Einzelunterschrift. Einzelunterschrift führt weiter **Marlene Leu-Haller**, von **Rütschelen**, in **Heimberg**.

30. Dezember 1991

Viehzuchtgenossenschaft Inner-Eriz, in **Eriz** (SHAB Nr. 17 vom 21. 1. 1972, S. 178). **Gottlieb Jaun**, Vizepräsident, und **Hans Uli Reusser**, Sekretär/Kassier, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; Unterschriften erloschen. Neu mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Vorstand gewählt worden sind **Ueli Aeschlimann**, von **Rüderswil**, in **Eriz**, als Vizepräsident, und **Bernhard Aeschlimann**, von **Rüderswil**, in **Schwarzenegg**, Gemeinde **Unterlangenegg**, als Sekretär/Kassier.

30. Dezember 1991

Kyburg Bau AG, in **Thun** (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1990, S. 1568). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: **Andreas Luginbühl**, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Der bisherige VR-Präsident/Geschäftsführer **Armin Imboden** ist nun einziges Mitglied des VR und zeichnet wie bis anhin einzeln.

30. Dezember 1991

Willy Balmer-Liebi, in **Thun**, **Fleischhandel** (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1989, S. 2580). Mit Urteil vom 4. November 1991 hat der Konkursrichter von **Bern** über den Inhaber **Willy Balmer** den Konkurs eröffnet.

30. Dezember 1991

Immothun AG, in **Thun**, **Liegenschaften** (SHAB Nr. 116 vom 19. 6. 1991, S. 2660). Aus VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden: **Dr. Elisabeth Flückiger**, **Paul Hurni** und **Fritz Grossniklaus** (alle ohne Unterschrift). Neu in den VR (ohne Unterschrift) gewählt worden ist **Hans Klopfenstein**, von **Adeloblen**, in **Thun**. Geschäftsdomicil nun: c/o **Berner Kantonalbank**, **Freienhofgasse 21**.

31. Dezember 1991

Franz Gerber Architekten AG, in **Uetendorf** (SHAB Nr. 215 vom 16. 9. 1985, S. 3530). Infolge behördlicher Strassennumerierung lautet die Adresse des Geschäftslokals neu: **Hohlengasse 8, 3138 Uetendorf**.

31. Dezember 1991

Rodicar Leasing AG, in **Thun**, **Vermietung und Verleasen** von Fahrzeugen und Maschinen (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990, S. 2896). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlungsbeschluss vom 5. November 1991. Die Liquidation erfolgt unter der Firma: **Rodicar Leasing AG in Liq.** **Dietler Gläsen**, welcher **VR** (Verwaltungsrat)-Präsident bleibt, sowie **Walter Gläsen**, **Roland Gläsen** und **Verena Vetter**, welche **VR-Mitglieder** bleiben, zeichnen nun als Liquidatoren kollektiv zu zweien.

31. Dezember 1991

Bank Prokredit AG, Zweigniederlassung in Thun (SHAB Nr. 42 vom 1. 3. 1991, S. 886). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in **Freiburg**. **Prokura** **Walter Rentsch** erloschen.

31. Dezember 1991

Schaer Thun AG, in **Thun**, **Druckerei u. Verlag** (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1991, S. 5558). Der **Prokurist** **Heinz Studer** wohnt neu in **Thiercheren**.

Büro Trachselwald

31. Dezember 1991

Joh. Röllisberger, Camionnage & Brennstoffe, in **Sumiswald**. Offizielle **Camionnage** etc. (SHAB Nr. 259 vom 4. 11. 1968, S. 2380). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

31. Dezember 1991

Wässerversorgung Sumiswald, in **Sumiswald**, «Genossenschaft» (SHAB Nr. 206 vom 7. 9. 1987, S. 3559). Aus dem Vorstand ist der Sekretär **Hans Herrmann** ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde **Ueli Winkelmann**, von **Siselen**, in **Wasen** im **Emmental**, gewählt. Ebenfalls aus dem Vorstand ausgeschieden ist der Vizepräsident **Fritz Aeschlimann**; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde **Hans Herrmann**, von **Rohrbach**, in **Sumiswald**, gewählt.

31. Dezember 1991

Winstons Cosmetics SA, in **Sumiswald** (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990, S. 2896). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach **Zürich** (SHAB Nr. 248 vom 23. 12. 1991, S. 5503), im Handelsregister von **Trachselwald** von **Amtes** wegen gelöscht.

31. Dezember 1991

Ersparniskasse Affoltern i. E., in **Affoltern im Emmental** (SHAB Nr. 93 vom 15. 5. 1990, S. 1931). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an **Hans Leuenberger**, von **und in Huttwil**.

Büro Wangen an der Aare

30. Dezember 1991

Bank Langenthal, Niederlassung Herzogenbuchsee, Zweigniederlassung in Herzogenbuchsee (SHAB Nr. 101 vom 29. 5. 1991, S. 2307). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in **Langenthal**. Kollektivunterschrift zu zweien führen neu: **Christian Teuber**, von **Liestal** und **Gansingen**, in **Liestal**, als **Direktor**, und **Manuel Roth**, von **Buchholterberg**, in **Oltten**.

30. Dezember 1991

Elektro Bärtschi, in **Thörigen**, **Postweg 41**, Einzel firma (Neueintragung). Inhaber: **Ernst Bärtschi**, von **Sumiswald**, in **Oberönz**. Geschäftsnatur: Ausführung sämtlicher **Elektroinstallationen** sowie **Handel** mit **Elektrogeräten**.

30. Dezember 1991

Susanne Mermoud-Leuenberger, Hotel Eintracht, in **Oberbipp** (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1988, S. 2080). Die Einzelunterschrift von **Katharina Leuenberger-Stettler** ist erloschen. Neu führen Einzelunterschrift: **Walter Leuenberger** und **Renate Leuenberger**, beide von **Wangenried** in **Oberbipp**.

Büro Wimmis (Bezirk Nidemsimmental)

23. Dezember 1991

Agentur für Kommunikation, CGC Gunter Czerny, in **Hondrich**, Gemeinde **Spiez**. Inhaber der Firma ist **Gunter Czerny**, deutscher Staatsangehöriger, in **Hondrich**. Werbeagentur. 3702 **Hondrich**, **Stutzstrasse 7**.

23. Dezember 1991

Wilhelm Sigrist-Müller, in **Därstetten**, **Sägerei und Holzhandlung** (SHAB Nr. 142 vom 23. 6. 1959, S. 1783). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

23. Dezember 1991

Walter Sigrist-Gerber, in **Därstetten**. Inhaber der Firma ist **Walter Sigrist-Gerber**, von **Sigriswil**, in **Därstetten**. **Sägerei und Holzhandlung**. 3763 **Därstetten**, **Hüsel**.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Luzern - Lucerne - Lucerna

31. Dezember 1991

ASB Hotel Management AG in Luzern (SHAB Nr. 243 vom 22. 12. 1991, S. 5387). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 27. November 1991 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

31. Dezember 1991

Lunital AG in Liq., in Luzern, Papier; aufgelöst (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1990, S. 751). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

31. Dezember 1991

Maniwa AG, in Luzern, Waren aller Art, Unternehmens- und Berufsberatungen (SHAB Nr. 90 vom 11. 5. 1989, S. 1948). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 25. November 1991 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

31. Dezember 1991

Uniaagro Ltd., in Luzern, Waren aller Art, insbesondere Agrarprodukte (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4625). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR sowie von Art. 86 Abs. 2 und Art. 88bis HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Firma wird geändert in Uniaagro Ltd. in Liq. Die Gesellschaft ist ohne Organe.

31. Dezember 1991

Forum Spitti AG, in Eich, Architektur- und Generalunternehmensstätigkeiten usw. (SHAB Nr. 71 vom 15. 4. 1991, S. 1526). Karl Bieri ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Organe.

31. Dezember 1991

Intec Luzern AG, in Luzern, Tätigkeiten im Bereich Glas- und Beschichtungstechnik (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1990, S. 4038). Neue Adresse: Hirschengraben 7, 6003 Luzern.

31. Dezember 1991

Galvanacor A.G., in Luzern, Patente und Verfahren auf dem Gebiete der Metallurgie (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1989, S. 430). Die Unterschrift des Direktors Ulrich Geldbach ist erloschen.

31. Dezember 1991

Josef Arnet AG, in Dagmersellen, Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1988, S. 101). Josef Arnet-Blum ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

31. Dezember 1991

Voco AG, in Luzern, Handelsgeschäfte, Vertrieb von Leder, Kunststoffen usw. (SHAB Nr. 173 vom 28. 7. 1988, S. 3134). Alex Gauch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er ist neu Zeichnungsberechtigter und zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien. Neues Mitglied im Einzelunterschrift ist Peter Vonarburg, von und in Luzern. Anton Vonarburg-Zingg, Präsident des Verwaltungsrates, zeichnet neu einzeln; demnach wurde seine Unterschrift geändert.

31. Dezember 1991

Ottiger Montagen und Service AG, in Rickenbach, Montage-, Servicearbeiten usw. an Maschinen im Stahlbau (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1990, S. 2568). Franz Ottiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident mit Einzelunterschrift ist Fritz Ottiger, von Rothenburg, in Nauenkirch.

31. Dezember 1991

Wiget AG für elektrische Anlagen, in Luzern (SHAB Nr. 169 vom 3. 9. 1991, S. 3831). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 22. November 1991 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

31. Dezember 1991

Vinica-Compagnie S.A. in Liquidation, in St. Niklausen, Gemeinde Horw, Genussmittel jeglicher Art usw.; aufgelöst (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 1989, S. 4756). Die Liquidation ist durchgeführt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

31. Dezember 1991

Lehmann AG, Zweigniederlassung in Luzern, Zentralheizungen usw. (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1990, S. 4166), mit Hauptsitz in Zofingen. Die Unterschrift des Direktors Peter Knüsel und die Prokura des Filialleiters Hans-Jörg Rebsamen sind erloschen. Markus Riche, Delegierter des Verwaltungsrates, ist richtig Bürger von Bütschwil. Neuer Filialleiter mit Kollektivprokura zu zweien ist Kurt Tschumper, von Krumenau, in Luzern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Thomas Aeschlimann, von Trachselwald, in Brittnau.

31. Dezember 1991

Milchgenossenschaft Brunnmatt, in Pfaffnau (SHAB Nr. 124 vom 1. 6. 1988, S. 2246). Adresse der Genossenschaft: Brienglen, bei Hans Gut, 6264 Pfaffnau.

31. Dezember 1991

Jos. Höltschi, in Altwis, Autohandel, Reparaturwerkstätte (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1988, S. 4361). Die Unterschrift von Heidi Höltschi ist erloschen.

31. Dezember 1991

Board Design Markus Lang, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Ingenieurbüro für angewandte Elektronik usw. (SHAB Nr. 56 vom 21. 3. 1989, S. 1143). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Januar 1992

H. Herzog Treuhand AG, in Kriens (SHAB Nr. 245 vom 17. 12. 1990, S. 4991). Statutenänderung vom 28. November 1991. Neuer Zweck: Betrieb eines Buchhaltungsbüros und Treuhandbüros; Erwerb, Finanzierung, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften; Beteiligungen. Das Grundkapital von Fr. 50 000 wurde durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht. Fr. 20 000 des Erhöhungsbetrages wurden bar einbezahlt. Fr. 80 000 wurden liberiert durch Verrechnung mit einer Teilforderung gegen die Gesellschaft. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 150 000, eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen erfolgen schriftlich. Weitere Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift ist Dr. Thomas Fischer, von Rümikon, in Merlischachen, Gemeinde Küssnacht am Rigi.

3. Januar 1992

Buchhaltungs- und Treuhand AG Sempacherstr. 30, Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1989, S. 2559). André F. Gueisbühler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Organe.

3. Januar 1992

Pilberg AG, in Luzern, Ferien- und Eigentumswohnungen usw. (SHAB Nr. 292 vom 16. 12. 1981, S. 3946). André Gueisbühler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Organe.

3. Januar 1992

Basol AG, in Luzern, Immobilien- und Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 21 vom 26. 1. 1984, S. 298). André Gueisbühler ist aus

dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Organe.

3. Januar 1992

Arimo AG, in Luzern, Immobilien usw. (SHAB Nr. 246 vom 22. 10. 1986, S. 4017). André Gueisbühler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Organe.

3. Januar 1992

Kea Bau AG, in Luzern, Bauhandwerkerarbeiten (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1983, S. 2155). André Gueisbühler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

3. Januar 1992

Fortune Fabrics AG, in Dierikon, Stoffkollektionen usw. (SHAB Nr. 244 vom 14. 12. 1989, S. 5036). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Niederlenz (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1991, S. 5338) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.

3. Januar 1992

Marspand AG (Marspand SA) (Marspand Ltd.), in Luzern, kosmetische und modische Artikel (SHAB Nr. 28 vom 11. 2. 1991, S. 585). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zug (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5388) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen gelöscht.

3. Januar 1992

Schürmann Bau AG, in Rothenburg, aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4211). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 30. Oktober 1991 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.

3. Januar 1992

Pronako AG, in Malters, kosmetische Artikel usw.; aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 456). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 7. Oktober 1991 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.

3. Januar 1992

ACU Services AG, in Luzern, Dienstleistungen in der Informatik; aufgelöst zufolge Fusion (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3172). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen nun vor. Die Firma ist erloschen.

3. Januar 1992

Fredy Duss-Zemp, in Hasle, Zählmatgarage, 6166 Hasle. Neue Einzelfirma. Zweck: Handel mit und Reparaturen von Fahrzeugen sowie Betrieb einer Tankstelle. Inhaber: Fredy Duss-Zemp, von und in Hasle LU. Weitere Zeichnungsberechtigte: Hanni Duss-Zemp, von Wolhusen, in Hasle LU; sie zeichnet einzeln.

3. Januar 1992

Tschopp Holzbau, in Hochdorf, an der Ron 5, 6280 Hochdorf. Neue Einzelfirma. Zweck: Holzbau, Innenausbau, Umbau, Treppenaufbau und Herstellung von BSB-Bindersystemen. Inhaber: Alois Tschopp, von Schongau, in Hochdorf, Prokuristin: Nina Tschopp, von Schongau, in Hochdorf; sie führt Einzelprokura.

3. Januar 1992

Charles Hoffmann Autospengerei, in Reussbühl, Gemeinde Littau (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1983, S. 2491). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 22. November 1991 über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

3. Januar 1992

Noriam Verlag Marianne Wengerek, bisher in Lostorf (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1990, S. 1640). Die Inhaberin hat den Geschäftssitz nach Dagmersellen verlegt. Adresse: Eichwaldweg 6, 6252 Dagmersellen. Zweck: Betrieb eines Buchverlages, Publishing Service und Übersetzungen für Dritte. Inhaberin: Marianne Wengerek-Walbrecht, von Bäretswil, nun in Dagmersellen.

Uri - Uri - Uri

31. Dezember 1991

A.G. Ingenieurbüro Maggia; Zweigniederlassung Aldorf, in Aldorf (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1991, S. 2771), mit Hauptsitz in Locarno.

Coopération Commerciale Nord-Sud SA in Liquidation, in Aldorf, Entwicklung des internationalen Handels mit Gütern usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1991, S. 1234)

Foreign Investments Corporation, in Aldorf, Verwaltung von Vermögensanlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 22. 12. 1980, S. 479)

Intercean Trading Ltd., in Aldorf, Handel mit Produkten des Maschinen- und Gerätebaus usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 298 vom 22. 12. 1982, S. 4081)

Dr. T.R. Schneider AG, in Aldorf, geologische Beratungen usw. (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1983, S. 1279).

Neue Adresse: Am Rathausplatz, 6460 Aldorf.

31. Dezember 1991

P. Schiltner, Architekt FSAI, Architekturbüro und Planungs-AG, Aldorf, in Aldorf (SHAB Nr. 13 vom 21. 1. 1991, S. 261). Statuten am 23. 12. 1991 geändert. Firma nun: P. & H.J. Schiltner, Architekten FSAI/ETH/SLA, Architekturbüro & Planungs-AG, Aldorf. Neue Adresse: Seilergasse 29, 6460 Aldorf.

31. Dezember 1991

C. & S. Ivankovic-Cross, Café-Tea Room «Egghus», in Aldorf, Rathausplatz 4, 6460 Aldorf, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 31. 12. 1991. Gesellschafter: Cedomic Ivankovic-Cross, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Flüelen, und Šhan Ivankovic-Cross, britische Staatsangehörige, in Flüelen. Betrieb des Café-Tea Room «Egghus».

31. Dezember 1991

Café-Tea Room «Egghus», Rudolf Witschi, in Aldorf (SHAB Nr. 18 vom 26. 1. 1990, S. 325). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

Schwyz - Schwyz - Svitto

31. Dezember 1991

Wirtgen AG, in Küssnacht am Rigi, Ausführung von Strassenbau- und Strassenunterhaltsarbeiten usw. (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3774). Die Unterschrift von Giuseppe Antonioli ist erloschen.

31. Dezember 1991

Wirtgen Inter AG, in Küssnacht am Rigi, Ausführung von Strassenbau- und Strassenunterhaltsarbeiten usw. (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3774). Die Unterschrift von Giuseppe Antonioli ist erloschen.

31. Dezember 1991

Ernst & Partner Resulting AG, in Lachen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. Dezember 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Beratung von Unternehmen im In- und Ausland, insbesondere im Bereich der Planung, Steuerung, Verbesserung und Überwachung der Produktivität; kann Liegenschaften und Beteiligungen sowie Lizenzen, Patente und andere immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten und veräussern sowie Finanzierungen durchführen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbe-

zahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Charles Ernst-Schneitzler, von Basel, in Sempach-Stadt. Domizil: Feldmoosstrasse 12, 8853 Lachen.

31. Dezember 1991

Betschart Spenglerei & Sanitär AG, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 10. Dezember 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Spengler- und Sanitärarbeiten sowie Flachbedachungen; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erstellen, kaufen und verkaufen sowie sich an solchen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der Einzelfirma «August Betschart», in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl, Aktiven und Passiven zum Höchstpreis von Fr. 250 000 zu übernehmen. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Reinold Betschart-Wyrtsch, Präsident; August Betschart-Gisler und Adalbert Betschart, alle von Morschach, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl. Einzelprokura wurde erteilt an Elisabeth Betschart-Wyrtsch, von Morschach, in Brunnen, Gemeinde Ingenbühl. Domizil: Gersauerstrasse 14, 6440 Brunnen.

31. Dezember 1991

Softco Commodity Trading GmbH, in Wollerau (SHAB Nr. 93 vom 16. 5. 1991, S. 2105). Die einzige Gesellschafterin hat ihren Namen geändert und lautet jetzt «E.D. & F. Man Netherlands B.V.». Sie hat ihren Sitz nunmehr in Rotterdam.

31. Dezember 1991

Kühne & Nagel Asia Pacific Holding AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5536). Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Klaus Herms, deutscher Staatsangehöriger, in Hongkong, und Peter Gähwiler, von Kirchberg SG, in Hongkong, beide Direktoren.

31. Dezember 1991

Alfred Boner, bisher in Wangen, Beratung für flexible Verpackung (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1989, S. 732). Die Firma hat den Sitz nach Küssnacht am Rigi, verlegt. Domizil: Zwimattstrasse 14, 6403 Küssnacht am Rigi.

31. Dezember 1991

Portaphone AG (Portaphone S.A.) (Portaphone Ltd.) (Portaphone Inc.), in Freienbach, Handel mit Waren aller Art, insbesondere auf dem Gebiete der Datentechnik usw. (SHAB Nr. 83 vom 12. 4. 1988, S. 1420). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. November 1991 wurden die Statuten revidiert. Firma nun noch: Portaphone AG. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Weitere Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Die Unterschrift von Dr. Heinrich Marenzi, Direktor, ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist: Dr. Robert Mitter, österreichischer Staatsangehöriger, in Leonding (A).

31. Dezember 1991

Skyline Management AG, in Schindleggi, Gemeinde Feusisberg, Handel mit Industrie- und hochwertigeren Konsumgütern usw. (SHAB Nr. 132 vom 11. 7. 1991, S. 3002). Die Unterschrift von Walter Ernst Reimers, Direktor, sowie die Prokura von Madeleine von Ostheim-Berger sind erloschen.

Obwalden - Obwald - Untervaldo Sopraselva

31. Dezember 1991

Ingenco A.G., in Sarnen, Import, Export und Vertretungen (SHAB Nr. 180 vom 6. 8. 1985, S. 3015). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 20. Dezember 1991. Die Firma lautet nun: Ingenco A.G. in Liquidation. Das Verwaltungsratsmitglied Elio Fiscalini, nun in Ligonetto, führt seine Einzelunterschrift nun als Liquidator. Die Unterschrift des verstorbenen Verwaltungsratspräsidenten Ercole Doninelli ist erloschen.

3. Januar 1992

Sarnafil AG, in Sarnen, Verarbeitung, Anwendung und Vertrieb von Kunststoffen (SHAB Nr. 185 vom 25. 9. 1991, S. 4152). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Urs Bindschedler, von Mändorf, in Sarnen; Josef Imfeld-Jakober, von und in Lungern, und Bruno Vonarburg, von Luzern und Beromünster, in Luzern. Die Prokura von Gabi Wirtz ist erloschen. Thomas Frauenknecht wohnt nun in Giswil.

3. Januar 1992

Bluemä-Eggä, Berchtold + Vogler, in Lungern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1988, S. 3333). Jolanda Berchtold ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesellschaft ist aufgelöst und die Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch die Gesellschafterin Maria Vogler-Wallimann. Die Firma lautet: Bluemä-Eggä, Maria Vogler.

3. Januar 1992

H. R. von Rotz, in Sarnen, Feldstrasse 51, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans-Rudolf von Rotz, von Kerns, in Sarnen. Ausführung von Natursteinmauern und Gartenmauern; Kundenmaurer.

3. Januar 1992

Sprachschule, Sprachschulvermittlung und Übersetzungsbüro Columbus, Walter Omlin, bisher in Sarnen (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 1989, S. 4172). Neuer Seitz: Sachseln, Eidmattstrasse 1, 6072 Sachseln.

Nidwalden - Nidwald - Untervaldo Sottoselva

31. Dezember 1991

Barko-Immobilien AG, in Hergiswil, Handel mit Immobilien aller Art usw. (SHAB Nr. 77 vom 21. 4. 1989, S. 1628). Neues Domizil: Kernenweg 6, 6052 Hergiswil.

31. Dezember 1991

Soft Design AG, in Fügen, Gemeinde Stansstad, Entwurf und Fabrikation von sowie internationaler Handel mit modischen Textilien (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4526). Das Domizil der Gesellschaft wird gestrichen. Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 86 Abs. 2 und Art. 88bis HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Firma nun: Soft Design AG in Liquidation. Die Unterschriften von Mahmet Turun Yangöz, Präsident des Verwaltungsrates, und Hans J. Siegwart, Direktor, sowie die Prokura von Ursula Müller sind erloschen. Die Gesellschaft ist nun ohne Liquidator, ohne Vertretung und ohne Domizil.

2. Januar 1992

HK Collection, Hans Kratzer, in Hergiswil, Mattli 9, 6052 Hergiswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Kratzer, von Luzern und Märstetten, in Hergiswil NW. Handel mit Pelz-, Leder- und Textil-Konfektion.

3. Januar 1992

Snopex SA, in Hergiswil, Handel mit motorbetriebenen Fahrzeugen usw. (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1990, S. 285). Neues Domizil: Käppelmattstrasse 5, 6052 Hergiswil.

Glarus - Glaris - Glarona

31. Dezember 1991

Coordinator Holding AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1979, S. 3908). Statutenänderung: 5. Dezember 1991. Ursprüngliche Statuten: 2. Juli 1969; revidiert: 28. März 1974 und 21. November 1979. Neuer Sitz: Haslen. Adresse: Dorfstrasse, c/o Walter Baer. Zweck: Beteiligung an und Finanzierung von andern Unternehmen und Tätigkeit von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art sowie auch Abschluss von Leasingverträgen; Übernahme und Vergabe von Vertretungen; technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten; Ausführung von Forschungs- und Entwicklungsarbeiten; Verwaltung von Vermögenswerten; Durchführung von Beratungen und Expertisen; Ausübung von Treuhänderfunktionen; sie kann Grundstücke erwerben, veräußern und vermitteln. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 200 Inhaberschaften zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift: Dr. Hans Rütli, von Balsthal, in Zug (bisher). Neu wird Einzelprokura erteilt an: Alice Schrepfer-Pieren und Hugo John Schrepfer, beide von Obstdalen, in Gwatt, Gemeinde Thun.

31. Dezember 1991

Conol-Reklame AG, in Glarus (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 150). Max Götz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR als Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Dr. Ernst Heer, von und in Glarus.

3. Januar 1992

Runtal Holding Company S.A., in Glarus (SHAB Nr. 202 vom 18. 10. 1991, S. 4482). Statutenänderung: 4. Oktober 1991. Rückzahlung von 100 Namenaktien zu Fr. 100 und damit Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 230 000 auf Fr. 220 000, voll liberriert, 2200 Namenaktien zu Fr. 100. Beachtung der gesetzlichen Vorschriften gemäss Art. 734 OR durch öffentliche Urkunde vom 30. Dezember 1991 festgestellt.

Zug - Zoug - Zugo

31. Dezember 1991

Beloit-Walmesley International AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1991, S. 4463). Statutenänderung: 23. August, 18. und 30. Dezember 1991. Neuer Sitz: Zug. Domizil: Chamerstrasse 50, c/o Gestinor Services AG, 6300 Zug. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen und Übernahme von Beteiligungen im Rahmen der Beloit-Walmesley-Gruppe; kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen, Lizenzen erwerben sowie Finanzierungen durchführen. Herabsetzung des Aktienkapitals von Fr. 10 000 000, durch Rückzahlung von 7000 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 3 000 000, voll liberriert, 3000 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 18. Dezember 1991 festgestellt. Ursprüngliche Statuten: 13. 8. 1975. Sacheinlage: Das Geschäft der Zweigniederlassung Zürich der Beloit-Walmesley International C.A., Caracas (Venezuela), gemäss Bilanz per 30. 9. 1975 zum Preise von Fr. 34 594 661, wovon Fr. 9 950 000 auf das Aktienkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Bestimmt Zeichnungsberechtigung. Ihm gehören an: William W. Goessel, amerikanischer Staatsangehöriger, in River Hills, Wisconsin (USA), zugleich Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Markus Humm, von Sevelen, in Unterägeri, zugleich Vizepräsident, und Walter C. Blum, von Wald ZH, in Wädenswil, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Dezember 1991

Spillmann AG, in Baar, Sägerei, Holzhandlung und Hobelwerk usw. (SHAB Nr. 253 vom 29. 12. 1989, S. 5217). Statutenänderung: 23. Dezember 1991. Verwaltungsrats nun: 2 oder mehr Mitglieder. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

31. Dezember 1991

Socimex Holding AG, in Zug, Beteiligung an Industrie- und Handelsfirmen usw. (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990, S. 2457). Ulrich Ernst, Präsident, ist nun auch Delegierter des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

31. Dezember 1991

Salestex SA, in Zug, Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1988, S. 140). Lic. iur. Iso Lenzlinger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Robert Vogler, von Niederrordorf, in Zug.

31. Dezember 1991

Tracdo Investment AG, in Zug (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1989, S. 2992). Auflösung der Generalversammlung vom 24. Dezember 1991. Firma nun: **Tracdo Investment AG in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Lic. iur. Iso Lenzlinger; er ist als einziges Mitglied aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

31. Dezember 1991

Radont AG, in Zug, internationaler Handel mit und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2036). Dr. Rolf Egli ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Lic. iur. Gunter Blicke, bisher Direktor.

31. Dezember 1991

Telecomputer AG, in Zug (SHAB Nr. 135 vom 14. 6. 1983, S. 2048). Peter Räder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Ekkehard Reich, von und in Oetwil an der Limmat.

31. Dezember 1991

Junta Finanz AG, in Zug (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1990, S. 709). René Weiersmüller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Rudolf Schaller, von Emmen und Luzern, in Steinhausen.

31. Dezember 1991

Frank & Schulte Zug AG, in Zug, internationaler Handel mit Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 92 vom 14. 5. 1990, S. 1910). Auflösung durch Generalversammlung vom 16. Dezember 1991. Firma nun: **Frank & Schulte Zug AG in Liq.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Lic. iur. Urs Hausheer; er, sowie Hans Heinrich Schramm, Präsident, und Dr. Beat Fenner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschriften von Hans Heinrich Schramm und Dr. Beat Fenner sind erloschen. Liquidationsdomizil: Unter Altstadt 3, c/o Lic. iur. Urs Hausheer.

31. Dezember 1991

Osista AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch, Lettenstrasse 7, c/o Beeler + Beeler Treuhänder AG, 6343 Rotkreuz. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 20. Dezember 1991. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen als Versicherungstreuhänder sowie Zucht und Ausbildung von Sportpferden; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben und veräußern sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und verrechten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namen-

aktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: 7 Sportpferde, 1 Pferdeanhänger, 4 Pferdesättel, 10 Pferdedecken sowie 8 Zaumzeuge gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 12. 1991 zum Preis von Fr. 175 000, wovon Fr. 50 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Adolf Beeler, von Steinen, in Hünenberg.

31. Dezember 1991

Interlego AG, in Baar, Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5459). Ulrich Meyes, Prokurist, wohnt nun in Unterägeri.

31. Dezember 1991

Wohnbaugenossenschaft Bellevue Hünenberg, in Hünenberg, St. Wolfgangstrasse 67, c/o Jürg Büchler, 6331 Hünenberg. Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 18. Dezember 1991. Zweck: Beschaffung und Erstellung von preisgünstigen Wohnungen und Wohnhäusern unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht, im besonderen Förderung des preisgünstigen Wohnungsbaus im Sinne des eidgenössischen Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG) sowie entsprechender kantonaler oder kommunaler Erlasse; kann Grundstücke oder Immobiliengesellschaften erwerben oder veräußern sowie Häuser bauen, erwerben, verwalten oder vermieten sowie Grundstücke oder Teile davon verkaufen. Es werden auf den Namen lautende Anteilsscheine zu Fr. 1000 und Fr. 5000 ausgegeben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Jede persönliche Haftung der Genossenschaft ist ausgeschlossen. Publikationsorgan: SHAB. Der Vorstand besteht aus 3 oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Jürg Büchler, von Luzern und Weggis, in Hünenberg, Präsident, Andreas von Allmen, von Lauterbrunnen, in Hünenberg, und Markus Baumann, von Erstfeld, in Hünenberg. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Dezember 1991

The Noah Holding AG, in Zug, dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 29 vom 12. 2. 1991, S. 610). Übernahme infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «Beta R & M Holding AG»; in Zug, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1990 nach Massgabe von Art. 748 OR. Die übernehmende Gesellschaft ist Eigentümerin sämtlicher Aktien der über-nommenen Gesellschaft.

31. Dezember 1991

Beta R & M Holding AG, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 43 vom 4. 3. 1991, S. 915). Auflösung durch Generalversammlung vom 30. Dezember 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «The Noah Holding AG»; in Zug. Aktiven und Passiven der «Beta R & M Holding AG» gehen auf die «The Noah Holding AG» über.

31. Dezember 1991

Realtime Control Systems RCS Ingegneria SA, bisher in Torricella-Taverna (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991, S. 5488). Statutenänderung: 13. Dezember 1991. Neuer Sitz: Rotkreuz, Gemeinde Risch. Adresse: Grundstrasse 12, 6343 Rotkreuz. Firma nun: **Realtime Control Systems RCS Engineering AG**. Zweck nun: Projektierung, Entwicklung, Produktion von sowie Handel mit elektronischen und elektrischen Systemen sowie Beratung und Schulung. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Ursprüngliche Statuten: 26. 6. 1987. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Bestimmt Zeichnungsbe-rechtigung. Einziger VR mit Einzelunterschrift ist Max Gut, von Luzern, in Torricella-Taverna.

31. Dezember 1991

Protos Pneu AG, in Zug, Handel mit Pneus usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3065). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Fribourg (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5437) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

31. Dezember 1991

OCC Handels AG in Liquidation, in Zug, Kauf, Verkauf, Import und Export von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 150). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

31. Dezember 1991

Big Mag AG, in Zug, Kauf und Verkauf von sowie Handel mit Stromerzeugern usw. (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1989, S. 3889). Walter Dahinden ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Ernst Wiget, von Lauerz, in Zug.

31. Dezember 1991

Janssen Pharmaceutica AG, in Baar, Import, Herstellung und Vertrieb von chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 113 vom 14. 6. 1991, S. 2588). Urs W. Eggmann, Mitglied und Direktor, ist nun zugleich Vizepräsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien führen neu Benno Haller, von Reinach AG, in Baar, und Christian Reist, von Sumiswald, in Zug.

31. Dezember 1991

Merit Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 94 vom 18. 5. 1989, S. 2038). Auflösung durch Generalversammlung vom 15. Oktober 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Globetrade-Finanz AG», in Basel. Aktiven und Passiven der Merit Holding AG gehen auf die «Globetrade-Finanz AG» (nun «UTP Schweissmaterial AG») über.

31. Dezember 1991

Aktiengesellschaft Metallchemie, in Zug (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1983, S. 1372). Auflösung durch Generalversammlung vom 15. Oktober 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Globetrade-Finanz AG», in Basel. Aktiven und Passiven der Aktiengesellschaft Metallchemie gehen auf die «Globetrade-Finanz AG» (nun «UTP Schweissmaterial AG») über.

31. Dezember 1991

Aioc Trading AG, in Zug, Handel mit Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 62 vom 31. 3. 1989, S. 1286). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist neu Ronald Verhabe, niederländischer Staatsangehöriger, in Zug. Kollektivprokura zu zweien führt neu Paul Rohner, von Reute AR, in Zürich. Neue Geschäftsadresse: Grienbachstrasse 36.

Fribourg - Freiburg - Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

30 décembre 1991

Robert Colliard-Genoud, à Châtel-St-Denis, boutique-kiosque à l'enseigne «Bocado». Le titulaire Robert Colliard, de Châtel-St-Denis, est désormais domicilié à Châtel-St-Denis.

31 décembre 1991

Eurespa Tours SA, à Bossonnens. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27 décembre 1991. But: organisation et commercialisation de voyages dans le cadre d'une agence de voyages et organisation de spectacles. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Publications: FOSC. Administration: conseil d'un ou de plusieurs membres. Administratrice unique: Manuela Eccel, de Degen, à Bossonnens, avec signature individuelle. Adresse: Les Cheseaux, 1615 Bossonnens.

31 décembre 1991

Texland Corporation, à Châtel-St-Denis, société anonyme, participation (FOSC du 5. 12. 1990, no 237, p. 4837). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 6 décembre 1991, la société a décidé d'augmenter son capital de fr. 50 000, à fr. 100 000, et de modifier la répartition des actions. Nouveau capital: fr. 100 000, divisé en 200 actions au porteur de fr. 500 chacune, entièrement libéré. Les statuts originaires du 24 avril 1989 ont été modifiés le 6 décembre 1991.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

30 décembre 1991

Somafer SA, à Dommidier, achat, vente, location de wagons et matériel de chemin de fer, etc. (FOSC du 25. 10. 1988, no 249, p. 4307). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 26 novembre 1991, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Somafer SA, en liquidation**, par Willy Chardonens, à Dommidier, nommé liquidateur, avec signature individuelle. Les pouvoirs de l'administratrice Françoise Cantin sont éteints. Adresse de la société en liquidation: Willy Chardonens, p. a. Fidustavia SA, route d'Yverdon 8, case postale 27, 1470 Estavayer-le-Lac.

30 décembre 1991

Adrien Pury, à Estavayer-le-Lac, pose de tapis et revêtements de sols, décorations et rideaux (FOSC du 27. 4. 1977, no 97, p. 1348). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

30 décembre 1991

William Bürki, ferblanterie-couverture, à Gletterens (FOSC du 16. 11. 1987, no 266, p. 4459). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

30 décembre 1991

Caisse Raiffeisen de Cugy-Vesin, à Cugy (FOSC du 23. 12. 1991, no 248, p. 5509). André Ansermet, vice-président, et Roger Berchier, secrétaire, sont démissionnaires. Leurs signatures sont radiées. Jacques Overney, de Promasens, à Cugy, a été nommé vice-président avec signature collective à deux. Georges Rossier, de et à Cugy, a été nommé secrétaire avec signature collective à deux.

30 décembre 1991

Biophase SA, à Estavayer-le-Lac, parfumerie et cosmétique (FOSC du 15. 2. 1988, no 37, p. 596). Catherine Wisler, de Sumiswald, à Estavayer-le-Lac, a été nommé secrétaire avec signature individuelle. Jean-Luc Wisler devient président; il continue à signer individuellement.

30 décembre 1991

Selbio F. Guignard SA, à Montagny-la-Ville, fabrication et vente de produits par l'alimentation animale (FOSC du 8. 2. 1979, no 32, p. 416). Clément Studer, membre, a démissionné; sa signature est radiée.

30 décembre 1991

Institut «Stavia», à Estavayer-le-Lac, l'établissement d'un institut d'instruction et d'éducation destiné aux jeunes gens de confession catholique qui veulent étudier les langues, spécialement la langue française (FOSC du 27. 5. 1987, no 120, p. 2151). Frédéric Brodard, de La Roche, à Nuvilly, a été nommé président du conseil. Antoine Troxler, de et à Fribourg, est président du comité de direction. Joseph Bays, de Chavannes-les-Forts, à Courtaman, est vice-président du comité de direction. Michel Loutan, de Cheyres, à Fribourg, a été nommé membre du comité de direction. Il s'engageant tous la société par leur signature collective à deux.

30 décembre 1991

Caisse Raiffeisen de Léchelles-Chandon, à Léchelles (FOSC du 21. 9. 1987, no 218, p. 3723). René Wicht, précédemment vice-président, a été nommé président; il continue d'engager la société par sa signature collective à deux. Maurice Christian, précédemment secrétaire, a été nommé vice-président; il continue d'engager la société par sa signature collective à deux. Gérard Ducotterd, de et à Léchelles, a été nommé secrétaire; il engage la société par sa signature collective à deux. Francis Bovet, de et à Chandon, n'est plus président; sa signature est radiée.

Bureau de Fribourg

31 décembre 1991

NT Print S.A., précédemment à Lausanne (FOSC du 21. 11. 1989, p. 4720). Siège transféré à Givisiez, route André-Piller 21. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 150 000, par l'émission de 100 actions de fr. 500, au porteur. Capital actuel: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 500, au porteur. Statuts originaires du 14. 5. 1982, modifiés en dernier lieu le 23. 12. 1991. But: travaux dans les domaines de l'édition, des arts graphiques et de la publicité. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Jaquet, de Ménéries, à Bulle, président; Carlo Picco, d'Italie, à Fribourg, vice-président, tous deux avec signature individuelle; Jeannine Fleury, de Vermes, à Villars-sur-Glâne, secrétaire, et Gilbert Fleury, de Vermes, à Villars-sur-Glâne, tous deux avec signature collective à deux (anciens).

31 décembre 1991

Carapak S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 55. Nouvelle société anonyme. Statuts du 30. 12. 1991. But: commerce, importation et exportation de tous produits et matériels d'emballage; acquisition et exploitation de brevets; participation à d'autres entreprises; acquisition, exploitation et vente d'immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Michel Vez, de Seiry, à Fribourg, président; Geneviève Jenny, d'Alterswil, à Fribourg, secrétaire, et Georges Spicher, d'Ueberstorff, à Schmiten. Tous signent individuellement.

31 décembre 1991

Marc Charrier, à Fribourg, constructions métalliques, etc. (FOSC du 15. 6. 1988, no 136, p. 2473). La raison de commerce est radiée par suite de cessation d'activité.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Demandes

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Lebern in Solothurn

20. Dezember 1991

Auto Dino M. Guerrini, in Bellach, Handel mit Neu- und Occasionsfahrzeugen und Zubehör (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1989, S. 1509). Löschung der Firma zufolge Geschäftsaufgabe.

23. Dezember 1991

Acasa Wohnbaugenossenschaft, in Langendorf, c/o Gemü-Bau AG, Heissackerweg 16-18, Genossenschaft (Neueintragung). Statuten: 26. 11. 1991. Zweck: Zurverfügungstellung von preisgünstigem Wohn- und Gewerberaum zum Eigenbedarf der Mitglieder mittels Eigentum, Miteigentum und Miete; Erwerb von Grundstücken und Liegenschaften nach allen gesetzlichen Eigentumsformen sowie Erstellung von Bauten und Umbauten; Anwendungen der Bestimmungen und Modelle des Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG), des «Miet-Eigentums» nach dem «Locacasas-Modell» und weiterer im Rahmen des gemeinnützigen Wohnungsbaus zu entwickelnden Modellen; Beachtung der Anliegen der Landes-, Regional- und Ortsplanung. Es werden Anteilscheine zu Fr. 1000 ausgeben. Es besteht keine persönliche Haftung der Genossenschaftsmitglieder, es haftet einzig das Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen und Bekanntmachungen erfolgen schriftlich sowie durch Publikation im Amtsanzeiger. Verwaltung: 3 oder mehr Mitglieder. Ihr gehören als Zeichnungsberechtigte an: Gerhard Geiser, von Langenthal, in Langendorf, als Präsident; Heinz Fankhauser, von Trub, in Gränichen; Kurt Gunzinger, von Welschenrohr, in Bellach, und Lucie Hüslar, von Daniken, in Herswil, als Mitglieder; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien, wobei jedoch Gerhard Geiser und Kurt Gunzinger nicht unter sich zeichnen.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

30. Dezember 1991

Keller AG, in Basel, Möbeltransporte usw. (SHAB Nr. 121 vom 26. 6. 1991, S. 2772). Max Dörfinger, bisher stellvertretender Direktor, zeichnet nun als Direktor zu zweien.

31. Dezember 1991

Arco Innenarchitektur Rolf Zbinden, in Basel (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1988, S. 4087). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31. Dezember 1991

Elsinger-Treuhand, in Basel (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1991, S. 1170). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31. Dezember 1991

Hi Fi World Caduff, in Basel (SHAB Nr. 37 vom 22. 2. 1989, S. 735). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31. Dezember 1991

W. Riesen, in Basel, Herstellung und Vertrieb von Kunststoff-Schweissapparaten (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1970, S. 2881). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

31. Dezember 1991

W. Riesen, Inhaberin Frau Riesen Schumacher, in Basel, Dittingerstrasse 45, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Heidi Riesen Schumacher, von und in Basel. Fortführung des Geschäfts der erloschenen Einzelfirma «W. Riesen», in Basel, ohne Übernahme sämtlicher Aktiven und Passiven. Herstellung und Vertrieb von Kunststoff-Schweissapparaten.

31. Dezember 1991

Willi Stähli Malergeschäft, in Basel (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1984, S. 3844). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

31. Dezember 1991

Christian Stähli Malergeschäft, in Basel, Markgräflerstrasse 34, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Christian Stähli, von Netstal, in Muttenz, Maler- und Korrosionsschutzarbeiten sowie Vermietung von und Einsätze mit mobiler Hebebühne.

31. Dezember 1991

Agamay AG, bisher in Zürich, Chemikalien usw. (SHAB Nr. 81 vom 27. 4. 1990, S. 1637). Statutenänderung: 24. 12. 1991. Sitz nun: Basel, Freie Strasse 107, bei Bank Sarasin & Cie. Ursprüngliche Statuten: 27. 7. 1979. Zweck nun: Halten und Verwalten von Beteiligungen an anderen Unternehmungen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften verkaufen, kaufen und verwalten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Guy Sarasin, von Basel, in Botmingen, Präsident (bisher), und Conrad Schwyzler, von Zürich, in Küsnacht ZH (neu), beide mit Einzelunterschrift. Aus VR ausgeschieden: Armin Kellenberger, infolge Demission. Unterschrift erloschen. Unterschrift Rolf Schneller, Direktor, erloschen.

31. Dezember 1991

CBG Caninvest AG (CBG Caninvest SA) (CBG Caninvest Ltd), bisher in Zürich (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1988, S. 4996). Statutenänderung: 4. 12. 1991. Sitz nun: Basel, Lautengartenstrasse 7, bei Dr. H. Robert Haab. Ursprüngliche Statuten: 25. 2. 1987. Zweck nun: Investitionen aller Art in Nordamerika, insbesondere in Aktien, Obligationen und ähnlichen Titeln amerikanischer und kanadischer Gesellschaften. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 621 000, voll liberriert, 351 Namenaktien zu Fr. 1000 und 2700 Stimmrechtsnamenaktien zu Fr. 100. Sacheinlage bei der Gründung: 240 000 Aktien zu kan. \$ 1 der «General Allied Oil and Gas Company», West Virginia (USA), gemäss Vertrag vom 25. 2. 1987 zum Preis von Fr. 270 000, welcher Betrag an das Grundkapital angerechnet wurde. Sacheinlage anlässlich Kapitalerhöhung: 351 000 Namenaktien zu kan. \$ 1 der «General Allied Oil and Gas Company», West Virginia (USA), gemäss Vertrag vom 24. 11. 1988 zum Preis von Fr. 351 000, welcher Betrag an das Erhöhungskapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Erwin Perrot, deutscher Staatsangehöriger, in Schwalbach am Taunus (D), Präsident, und Jörg Rudolf, von Selzach, nun in Botmingen (beide bisher), sowie Dr. H. Robert Haab, von Wädenswil, in Binningen (neu), alle mit Unterschrift zu zweien. Aus VR ausgeschieden: Dr. Otto Carl Meier. Unterschrift erloschen.

31. Dezember 1991

Bank Sarasin & Cie., in Basel, Kommanditaktiengesellschaft (SHAB Nr. 230 vom 27. 11. 1991, S. 5083). Unterschriften Dr. Alfred Hosh, stellvertretender Direktor, Felix Burgermeister, Kaspar Müller und Peter Thürler, Vizedirektoren, sowie Prokuren Peter Aeberscher, Benno Büchel und Roland Kramer erloschen. Es wohnen nun: Thomas Vonaesch, Direktor, in Basel, Andreas Sarasin, Vizedirektor, in Pfeffingen, sowie die Prokuristen Dieter Haas in Riehen, Leonhard Roth in Reinach BL und Hanspeter Stebler in Nunningen.

31. Dezember 1991

Gliwoba AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1984, S. 2387). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Willy Monigari und Paul Schönherr, beide infolge Todes. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Ernst Roggensinger, von Thalheim an der Thur, in Allschwil.

31. Dezember 1991

Keller Shipping AG, in Basel (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1991, S. 3247). Prokura Jean G. Messina erloschen.

31. Dezember 1991

Preiswerk & Cie., Aktiengesellschaft, in Basel, Baugeschäft (SHAB Nr. 189 vom 1. 10. 1991, S. 4233). Prokura Josef Wicki erloschen.

31. Dezember 1991

Uto AG, Zweigniederlassung in Basel, Planung und Ausführung von Bauten usw. (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1989, S. 902), mit Hauptsitz in Zürich. Aufhebung und Löschung der Zweigniederlassung.

31. Dezember 1991

Vitromed Basel, M. Kindler, in Basel, Deckgläser usw. (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1983, S. 131). Unterschrift Odile Kindler erloschen.

31. Dezember 1991

Curaped GmbH, in Basel, Institut für Fusspflege (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1986, S. 2658). Auflösung der Gesellschaft durch Gesellschafterversammlung vom 11. 12. 1991. Firma nun: Curaped GmbH in Liq. Unterschrift Anny Waegli, welche Geschäftsführerin bleibt, erloschen. Dr. Alain Waegli, welcher Geschäftsführer bleibt, zeichnet nun als Liquidator einzeln.

31. Dezember 1991

J. Ochsner und F. Grenacher, in Basel, Kollektivgesellschaft, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1979, S. 2927). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

2. Januar 1992

Erwin Amrein, in Basel, Versicherungsbüro (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1983, S. 309). Domizil nun: Anwilerstrasse 12.

2. Januar 1992

Bank Ehinger & Cie. AG, in Basel (SHAB Nr. 209 vom 29. 10. 1991, S. 4627). Prokura Joseph Häner erloschen. Prokura zu zweien neu: Christine Lambrigger Lötscher, von Romoos und Bellwald, in Muttenz, und Kurt Lienberger, von Spreitenbach und Zürich, in Aesch BL. Heinrich Heusser und Jürg Zimmermann, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun zu zweien.

2. Januar 1992

Buchdruckerei A. Müller AG, in Basel (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1991, S. 526). Prokura zu zweien neu: Matthias Meier, von Basel, in Eittingen.

2. Januar 1992

Buss AG, in Basel, Apparate auf dem Gebiet der chemischen Verfahrenstechnik usw. (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4387). Prokuren Karl Heinz Fiebig, Max Sutter und Dr. Dieter Woschitz erloschen.

2. Januar 1992

Chemische Fabrik Schweizerhall, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4387). Prokura zu zweien neu: René Herter, von Basel, in Riehen, Gisela Ramstein, von Muttenz, in Pratteln, Hans Rudolf Wapf, von Horgen, in Villmergen, und Albert Wüest, von Basel, in Therwil. Beat Roeschlin, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien. Benedikt Küfer und Alfred Petrimol, deren Prokuren erloschen sind, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien.

2. Januar 1992

Max Conrad AG, in Basel, Herrenbekleidung usw. (SHAB Nr. 200 vom 13. 10. 1989, S. 4174). Prokura Max Nebel erloschen. Einzelprokura neu: Veronika Frey, von Basel und Muelen, in Basel.

2. Januar 1992

Crowe & Co. AG, in Basel, Speditions- und Kommissionsgeschäft (SHAB Nr. 153 vom 12. 8. 1991, S. 3499). Heinz Furrer, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

2. Januar 1992

Druckerei Krebs AG, in Basel (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4188). Prokura zu zweien neu: Matthias Meier, von Basel, in Eittingen, und Alexander Müller, von und in Basel.

2. Januar 1992

Elekttrizitäts-Aktiengesellschaft Basel EAGB, in Basel (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1991, S. 351). Prokura zu zweien neu: Bernard Claden, französischer Staatsangehöriger, in Riedisheim (F), und Rainer Dörfinger, deutscher Staatsangehöriger, in Brombach (D). Rudolf Horst, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien.

2. Januar 1992

Footema AG, in Basel, Fussball- und Tennismanagement usw. (SHAB Nr. 174 vom 7. 9. 1990, S. 3612). Unterschrift zu zweien neu: Karl Odermatt, von Dallenwil, in Kaiseraugst.

2. Januar 1992

Haby's Catherine S. Habegger, in Basel, Spielzeuge (SHAB Nr. 217 vom 7. 11. 1990, S. 4431). Domizil nun: Spalerning 17.

2. Januar 1992

Kivo PR & Promotions AG, in Basel (SHAB Nr. 251 vom 31. 12. 1991, S. 5578). Domizil richtig: Gellerstrasse 19.

2. Januar 1992

NWV Neue Warenverkehr AG, in Basel, Fleischwaren usw. (SHAB Nr. 270 vom 20. 11. 1987, S. 4528). Domizil nun: Grimselstrasse 2, Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Philippe Dreyfus, von Basel, in Binningen. Einzelprokura neu: Marie-Therese Christen, französische Staatsangehörige, in Michelbach-le-Bas (F).

2. Januar 1992

Panalpina AG, in Basel, Speditions-Geschäfte usw. (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3775). Konrad Kuster, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien.

2. Januar 1992

Fr. Sauter AG, in Basel, Apparate- und Maschinenbau usw. (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4212). Prokura zu zweien neu: Jean Schwartzentruber, französischer Staatsangehöriger, in Sausheim (F).

2. Januar 1992

Schweizerhall Holding AG, Basel, in Basel (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4387). Beat Roeschlin, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als stellvertretender Direktor zu zweien.

2. Januar 1992

Transommer AG, in Riehen, Vertretungen usw. (SHAB Nr. 164 vom 18. 7. 1988, S. 2980). Prokura Beatrice Schaffner erloschen.

2. Januar 1992

Berling Spielzeug AG, in Basel (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1982, S. 1796). Domizil Rümelinplatz 7, bei Spilegge, H. Berger, weggefallen. Gesellschaft in Anwendung von Art. 88bis HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt. Firma nun: Berling Spielzeug AG in Liq. Christof Lutz, welcher als einziger Verwaltungsrat eingetragen bleibt, zeichnet nun als Liquidator einzeln.

2. Januar 1992

CVD Film AG, in Basel (SHAB Nr. 233 vom 2. 12. 1991, S. 5147). Gesellschaft in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt. Firma nun: CVD Film AG in Liq. Gesellschaft, ohne Liquidatoren, ohne Verwaltung und ohne Vertretung.

2. Januar 1992

Hofla AG, in Basel, technische Bedarfartikel usw. (SHAB Nr. 223 vom 18. 11. 1991, S. 4927). Gesellschaft in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt. Firma nun: Hofla AG in Liq. (Hofla SA in Liq.). Gesellschaft ohne Liquidatoren, ohne Verwaltung und ohne Vertretung.

2. Januar 1992

Karotech Kanal + Rohrtechnik AG, in Basel (SHAB Nr. I vom 6. 1. 1992, S. 6). Gesellschaft in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 HRegV von Amtes wegen aufgelöst erklärt. Firma nun: Karotech Kanal + Rohrtechnik AG in Liq. (Karotech Kanal + Rohrtechnik SA in Liq.) (Karotech Kanal + Rohrtechnik Ltd in Liq.). Liquidatoren werden nicht bestimmt. Wolfgang Teuffl, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Veitsch (A).

2. Januar 1992

OK Tankstelle Otto Künzli, in Basel (SHAB Nr. 194 vom 5. 10. 1990, S. 3979). Domizil nun: Güterstrasse 125. Firma nun: Stumpenegg, O. Künzli. Geschäftsnatur nun: Verkauf von Zigaretten, Zigarren und anderen Raucherwaren; Betrieb eines Kiosks und einer Kaffeebar.

2. Januar 1992

Stefan Fischer Transporte, in Basel (SHAB Nr. 96 vom 27. 4. 1988, S. 1676). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöst.

2. Januar 1992

H. Furer, in Basel, Treuhand- und Revisions-Bureau (SHAB Nr. 267 vom 17. 11. 1987, S. 4476). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Kommanditgesellschaft «Treuhandbüro Hans Furer & Co.», in Basel, erloschen.

2. Januar 1992

Treuhandbüro Hans Furer & Co., in Basel, Solothurnerstrasse 94, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1992. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Hans Furer, von Heiligenschwendi und Basel, in Basel. Kommanditär mit Fr. 10 000 sowie Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Heinz Furer, von Heiligenschwendi und Basel, in Rünenberg, Einzelprokura: Louis Joye, von Mannens-Grandsviad, in Münchenstein. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «H. Furer», in Basel. Betrieb eines Treuhandbüros.

2. Januar 1992

Garage Hans Kohler, in Basel (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1988, S. 3617). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

2. Januar 1992

Garage Hans Kohler, Inhaber H. Speck, in Basel, Rotterdamerstrasse 35, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinrich genannt Henry Speck, von Basel, in Riehen. Fortführung des Geschäfts der erloschenen Einzelfirma «Garage Hans Kohler», in Basel, ohne Übernahme sämtlicher Aktiven und Passiven. Autoreparaturwerkstatt.

2. Januar 1992

Primin's Naturprodukte Pirmin Weder, in Basel (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1988, S. 2628). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Kollektivgesellschaft «Leia, Lebenshilfe im Alltag, Brotschi, Moldovanyi + Weder», in Basel, erloschen.

2. Januar 1992

Leia, Lebenshilfe im Alltag, Brotschi, Moldovanyi + Weder, in Basel, Maulbeerstrasse 163, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1992. Gesellschafter: Hans Ulrich Brotschi, von Selzach, in Basel, Susanne Moldovanyi, von und in Basel, und Pirmin Weder, von Au SG, in Basel. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Primin's Naturprodukte Pirmin Weder», in Basel. Lebensberatung, basierend hauptsächlich auf Gesprächen und Massage; Verkauf von Lebensmitteln und Non-Foodprodukten aus naturnaher Herstellung.

2. Januar 1992

Plantago D. Jacob, in Basel, Gartenbau usw. (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1990, S. 4040). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

2. Januar 1992

Plantago Jacob + Zahn, in Basel, Offenburgerstrasse 23, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 2. 1. 1992. Gesellschafter mit Unterschrift zu zweien: Donald Jacob, von und in Basel, und Markus Zahn, von Basadingen, in Basel. Planung, Neuanlage, Umänderung und Unterhalt von Gartenanlagen.

2. Januar 1992

Angoratrex Roland Hofacker, in Basel, Sulzerstrasse 22, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roland Hofacker, von Waldenburg, in Basel. Verkauf von und Handel mit handgestrickten Angorapullovern, Angora-Handstrickgarnen sowie Textilien aller Art.

2. Januar 1992

Crown Collection SA, in Basel, Gellerstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 19. 12. 1991. Zweck: Handel mit Modeartikeln aller Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Klaus Roger List, von Diepfingen, in Pratteln, Präsident, und Lidia Langloh, von Chironico, in Basel, beide mit Unterschrift zu zweien.

2. Januar 1992

Joy Music Productions Bullen, in Basel, Drahtzugstrasse 43, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kelvin Bullen, britischer Staatsangehöriger, in Basel. Musikproduktionen aller Art; Import und Export von sowie Handel mit Tonträgern aller Art, Musikinstrumenten sowie damit zusammenhängender Computer Hard- und Software; Musikunterricht.

2. Januar 1992

Maria Inés Klose, in Basel, Bachlettenstrasse 32, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Maria Inés Klose, deutsche Staatsangehörige, in Basel. Erstellung von grafischen und illustrativen Arbeiten für Werbeagenturen und Verlage.

2. Januar 1992

Malergeschäft B. + E. Rösl, in Basel, Bartenheimerstrasse 43, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 2. 1. 1992. Gesellschafter: Beat Rösl, von und in Basel, und Erich Rösl, von und in Basel. Betrieb eines Malergeschäfts.

2. Januar 1992

Meier & Meier Treuhand und Informatik, in Basel, Peter Ochsenstrasse 73, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. 1. 1992. Gesellschafter: Francis Meier, von und in Basel, und André Meier, von und in Basel. Allgemeine Treuhandgeschäfte, Verwaltungen aller Art, Unternehmens- und Informatikberatung.

2. Januar 1992

Reformhaus Phoenix-Aphrodite, Thomas Meier, in Riehen, Baselstrasse 2, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Thomas Meier, von Reinach BL, in Riehen. Einzelunterschrift: Veronika Friedlin, von und in Riehen. Betrieb eines Reformhauses.

2. Januar 1992

Wilde Treuhand Basel (Wilde Fiduciaria Bâle) (Wilde Fiduciaria Basilea) (Wilde Accountants Basilea), in Basel, Drahtzugstrasse 38, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stephan Felix Wilde, von Basel und Büren SO, in Buus. Betrieb eines Treuhandbüros sowie Unternehmensberatung.

2. Januar 1992

Rudolf Zeder, Motos, in Basel, 1. Brombacherstrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rudolf Zeder, von Hergiswil bei Willisau, in Riehen. Handel mit und Reparatur von Motorrädern.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

31. Dezember 1991

Sanofi Winthrop AG, in Münchenstein, Handels- und industrielle Verwertung von chemischen Produkten usw. (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1991, S. 4800). Beabsichtigte Sachübernahmen: pharmazeutische Fertig- oder Halbfertigprodukte, Mobilien, Büromaterial, Werkzeuge, Informationsmaterial, Fahrzeug der Sanofi Pharma AG, in Münchenstein, zum Preis von maximal Fr. 2.345.000, sowie pharmazeutische Fertig- oder Halbfertigprodukte der Winthrop AG, in Münchenstein, zum Preis von maximal Fr. 500.000.

31. Dezember 1991

Leonardo De Paoli, in Hölstein, Treuhandsfunktionen usw. (SHAB Nr. 185 vom 13. 8. 1987, S. 3261). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31. Dezember 1991

H. + M. Guldmann, in Lausen, Kollektivgesellschaft, Antik- und Möbelschreinerei (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1988, S. 745). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

31. Dezember 1991

BLT Baselland Transport AG, in A flesheim (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4696). Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: Roland Laube, von Bökikon, in Gelterkinden.

31. Dezember 1991

Bargella Invest AG, in Binningen, Handel und Verwaltung von Beteiligungen und anderen Vermögenswerten (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5040). Statutenänderung: 30. Dezember 1991. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100.000 durch Ausgabe von 500 Inhaberkonten zu Fr. 500 auf Fr. 350.000, voll liberriert, 700 Inhaberkonten zu Fr. 500. Sacheinlage und -übernahme: Aktien der «Big Star Holding AG» und der «Star Fashion AG», beide in Allschwil, im Werte von insgesamt Fr. 42.050.000 und Bankschulden von Fr. 7.000.000 gemäss zwei Verträgen vom 21. Dezember 1991 zum Preis von Fr. 35.050.000, wovon Fr. 250.000 an das Erhöhungskapital angerechnet werden.

31. Dezember 1991

RM-Stratec Beteiligungen AG, bisher in Binningen (SHAB Nr. 72 vom 12. 4. 1990, S. 1442). Statutenänderung: 19. Dezember 1991. Sitz nun: Bottmingen, Birbaumweg 21, bei Rudolf Haag.

31. Dezember 1991

Wintsch AG, in Münchenstein, Lüftungs-, Klima-, Kälte-, Energieapparate usw. (SHAB Nr. 238 vom 6. 12. 1990, S. 4854). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Dr. Pierre Clausen, Vizepräsident; Unterschrift erloschen. Maya Wintsch, bisher Verwaltungsratspräsidentin, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates; weiterhin mit Einzelunterschrift.

31. Dezember 1991

TEC Terrier EDV Consulting AG, in Muttentz (SHAB Nr. 104 vom 1. 6. 1989, S. 2266). Prokura André Meystre erloschen.

31. Dezember 1991

Hatebur Umformmaschinen AG, in Reinach (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3199). Prokura zu zweien neu: Roland Studer, von und in Basel.

31. Dezember 1991

Sugro Holding AG (Sugro Holding SA) (Sugro Holding Ltd), bisher in Basel (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5537). Statutenänderung: 4. Dezember 1991. Sitz nun: Reinach BL, Christoph Merian-Ring 11. Ursprüngliche Statuten: 29. November 1929, letztmals geändert am 4. Dezember 1991. Zweck: Erwerb und Halten von Beteiligungen, Erwerb und Verwaltung von sonstigen Vermögensanlagen sowie Durchführung von Finanzgeschäften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, vermieten oder verkaufen, gewerbliche Schutzrechte und Know-how erwerben und verwerten. Grundkapital: Fr. 1.000.000, voll liberriert, 2000 Namenaktien zu Fr. 500. Vom Grundkapital sind Fr. 38.600.55 durch Verrechnung und Fr. 125.000 aus freien Reserven liberriert. Es wurden 1500 auf den Namen lautende Genussscheine ohne Nennwert mit Anteil am Reingewinn und Liquidationserlös gemäss Statuten ausgegeben. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher mit Unterschrift zu zweien an: Dr. Robert Ernst Eisenhart, von und in Basel, Präsident, und Jean Charles Gross, von Bettingen und Utetikon am See, in Bettingen. Unterschrift zu zweien: Dr. Hans-Henning von Salmuth, deutscher Staatsangehöriger, in Dornach (bisher).

31. Dezember 1991

Caporal GmbH, in Muttentz, chemische Erzeugnisse usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1990, S. 128). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Dr. Klaus Murjahn, einziger Gesellschafter. Seine Stammeinlage von Fr. 50.000 ist die neue Gesellschafterin «Theurillat Holding AG», in Basel, übergegangen. Unterschriften Dr. Klaus Murjahn, Dr. Peter Meraviglia und Ulrich Jäger, alle bisher Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Albert Binder, von Meilen, in Biel-Benken BL; Christoph Schubarth, von Basel, in Hochwald, und Willi Steiner, von Freienbach, in Bottmingen.

31. Dezember 1991

GZ PR, Gregory Zirngibl, in Bottmingen, Schulweg 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gregory Zirngibl, von Oberwil BL, in Bottmingen. Agentur für Public Relations (Öffentlichkeitsarbeit), Konzeption und Realisation.

31. Dezember 1991

Garage Mülhauser AG, in Münchenstein, Aliothstrasse 2, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 18. Dezember 1991. Zweck: Übernahme von offiziellen Werkverträgen der Autobranche und Betrieb einer Autoreparatur-Werkstätte, Handel mit Automobilen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften kaufen, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Garage J. Mülhauser», in Münchenstein, zum Maximalpreis von Fr. 100.000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Jean Mülhauser, von Rechthalten, in Witterswil.

31. Dezember 1991

E. Stein AG, in Pratteln, Rütliweg 9, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 20. Dezember 1991. Zweck: Herstellung von und Grosshandel mit Waren aller Art, insbesondere Bekleidung. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräußern sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Dr. Rudolf Seidel, deutscher Staatsangehöriger, in Basel, Präsident; Michel Max Budliger, von Sulz LU, in Münchenstein, und Carla Nissi, von Basel, in Münchenstein.

2. Januar 1992

Di Alberio Bürki & Rhein, in Binningen, Hauptstrasse 32, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. Januar 1992. Gesellschafterinnen: Erika Bürki, von Obereg und Holderbank SO, in Binningen, und Ruth Rhein, von Eggersriet und Holderbank SO, in Lörach (D), Betrieb einer Modeboutique und eines Couture-Ateliers.

2. Januar 1992

Pia Nebel, Physiotherapie, in Aesch, Im Häsliirain 83, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Pia Nebel, von und in Hochwald. Physiotherapie-Betrieb.

2. Januar 1992

Schiapp Spenglerei, in Aesch, Jurastrasse 33, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Schüpp, von Eschlikon, in Aesch BL. Spenglerei, Sanitär-Reparaturen.

2. Januar 1992

Forum für autogenes Training Yvonne Wild, in Aesch, Traugott-Meyer-Strasse 8, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Yvonne Wild, von Wattwil, in Aesch BL. Betrieb eines Instituts für autogenes Training.

2. Januar 1992

Forum für autogenes Training Sacha Biener, in Reinach, Ringstrasse 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Sacha Biener, von Basel, in Reinach BL. Betrieb eines Instituts für autogenes Training.

2. Januar 1992

Peter Schultheiss, Malergeschäft, bisher in Liesberg (SHAB Nr. 36 vom 21. 2. 1991, S. 760). Sitz der Einzelfirma nun: Therwil, Im Mühleboden 84. Inhaber: Peter Schultheiss, von Riehen, nun in Therwil. Ausführung von Maler-, Renovations- und Tapezierarbeiten.

2. Januar 1992

Wilde Treuhander, in Buus, Erlacher 65, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stephan Felix Wilde, von Basel und Büren SO, in Buus. Betrieb eines Treuhänderbüros sowie Unternehmensberatung.

2. Januar 1992

Gessner & Grande, in Füllinsdorf, Kollektivgesellschaft, zahnmedizinisches Labor (SHAB Nr. 71 vom 11. 4. 1990, S. 1420). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Vincenzo Grande. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Clemens Gessner. Firma nun: Gessner Dentaltechnik.

2. Januar 1992

Gebr. Fux, in Rümlingen, Kollektivgesellschaft, Elektrowerkzeuge (SHAB Nr. 50 vom 13. 3. 1990, S. 980). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Niklaus Fux. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Hans-Peter Fux. Firma nun: Hans-Peter Fux.

2. Januar 1992

Bilger & Cave Ray AG, Zweigniederlassung in Allschwil, Wein, Getränke usw. (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2710), mit Hauptsitz in Basel. Unterschrift Marcel Braun, Direktor, erloschen. Hans-Peter Meier, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor weiterhin zu zweien.

2. Januar 1992

Elco Papier AG, in Allschwil, Papier- und Papeteriewaren usw. (SHAB Nr. 85 vom 3. 5. 1991, S. 1886). Christoph Fasel, bisher Vizedirektor, zeichnet nun als Direktor zu zweien. Prokura zu zweien neu: Peter Sengstak, von Basel, in Aesch BL.

2. Januar 1992

Karl Meyer & Co. AG, in Allschwil, Buchbinderei usw. (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3199). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Philippe Vallat, bisher Prokurist; seine Prokura und diejenige von Hans Untermährer sind erloschen.

2. Januar 1992

Vogt AG, Paradiesgarage, in Allschwil (SHAB Nr. 23 vom 4. 2. 1991, S. 482). Verwaltungsratsmitglieder neu: Barbara Ankl-Vogt, Präsidentin mit Einzelunterschrift, deren Prokura erloschen ist, und Bernhard Vogt-Christener, mit Unterschrift zu zweien weiterhin auch als Geschäftsführer. Josef Vogt-Macquet, bisher einziger Verwaltungsrat, bleibt Verwaltungsratsmitglied und zeichnet nun zu zweien.

2. Januar 1992

Treuhander Jeannot AG, in Binningen (SHAB Nr. 139 vom 20. 7. 1989, S. 3034). Kurt Bossert, Verwaltungsratsmitglied und Direktor, wohnt nun in Binningen.

2. Januar 1992

Priorin AG, St. Gallen, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4213). Statutenänderung: 23. Dezember 1991. Firma nun: Priorin AG. Sitz nun: Münchenstein, Genuastrasse 15. Ursprüngliche Statuten: 27. Juni 1975, geändert am 20. Dezember 1985. Zweck: Herstellung und Vertrieb von pharmazeutischen Präparaten, speziell von Präparaten der Marke Priorin. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, pachten oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 350.000, voll liberriert, nun eingeteilt in 350 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: Dr. Hans-Peter Göldi, von Rüthi (Rehental), in Bottmingen, Präsident, und Kurt Bösch, von Wildhaus, in Rorschacherberg, beide mit Unterschrift zu zweien. Unterschriften zu zweien: Peter Wermli, von Thalheim, in Basel, Geschäftsführer, Gallus Hasler, von und in Roggwil TG, Andreas Kung, von Kaltenbach, in Horn, und Hans Peter Stöckli, von und in Basel, alle bisher.

2. Januar 1992

Ageba Treuhander AG, in Muttentz (SHAB Nr. 19 vom 29. 1. 1991, S. 398). Prokura zu zweien neu: Urs Farronato, von Basel, in Reinach BL.

2. Januar 1992

Fladag AG, in Muttentz, Flachdacharbeiten, Isolationen usw. (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2128). Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Adrian Straumann, von Bretzwil, in Titterten, Hans Schär, bisher Verwaltungsratsvizepräsident und Geschäftsführer, führt nun Unterschrift zu zweien als Verwaltungsratsmitglied.

2. Januar 1992

IWAG Informatik + Werbe AG, in Oberwil (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1990, S. 78). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden infolge Demission: Werner Gautschi, Präsident; Unterschrift erloschen. Achilles Buser, bisher Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun einziger Verwaltungsrat und zeichnet jetzt einzeln.

2. Januar 1992

Werner Meyer AG Offset und Kartonagen, in Therwil, Lithographiebetrieb usw. (SHAB Nr. 118 vom 21. 6. 1991, S. 2710). Prokura zu zweien neu: Claude Bühlmann, von Basel, in Zeiningen.

2. Januar 1992

Bachem Feinchemikalien AG, in Bubendorf (SHAB Nr. 136 vom 17. 7. 1990, S. 2854). Prokura zu zweien neu: Peter Hauser-Frei, von Rüslikon, in Bubendorf.

2. Januar 1992

Promena AG, in Pratteln, chemisch-technische und kosmetische Produkte usw. (SHAB Nr. 134 vom 15. 7. 1991, S. 3056). Prokura Walter Bürkli erloschen. Prokura zu zweien mit einem Vizedirektor, stellvertretenden Direktor, Direktor oder Verwaltungsratsmitglied neu: Peter Horat, von Basel, in Aesch BL, Thomas Strelter, von Binningen und Starkkirch, in Aesch BL, und Gérard Wiederkehr, von Basel und Spreitenbach, in Basel. Emil Krapf, Prokurist, wohnt nun in Grosswangen.

2. Januar 1992

Glenck Bischof AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 14 vom 20. 1. 1987, S. 226). Statutenänderung: 24. Dezember 1991. Sitz neu: Liestal, Fischmarkt 30. Ursprüngliche Statuten: 7. November 1986. Zweck: Betrieb eines Handelsgeschäfts mit metallurgischen und sonstigen technischen Erzeugnissen. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben oder veräußern. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme anlässlich der Gründung: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «W. Glenck», in Basel, gemäss Bilanz per 30. September 1986 zum Preis von Fr. 70.200. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Marc Lüthi, von Thun und Linden, in Liestal, Präsident mit Unterschrift zu zweien, Marguerite Glenck, von Zürich, in Basel, und Michael Bischof, von Basel und Niederönz, in Liestal, beide mit Einzelunterschrift, alle bisher.

2. Januar 1992

Otto Lanz, in Gelterkinden, Verkauf von Kälteanlagen und Haushaltgeräten usw. (SHAB Nr. 82 vom 11. 4. 1988, S. 1401). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die neue «Otto Lanz AG», in Gelterkinden, erloschen.

2. Januar 1992

Otto Lanz AG, in Gelterkinden, Rössligasse 22, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 20. Dezember 1991. Zweck: Handel mit Haushaltgeräten und Kühlanlagen aller Art sowie deren Montage und Service. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verkaufen oder verwalten. Grundkapital: Fr. 100.000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 112.736,85 und Passiven von Fr. 25.176,20 der erloschenen Einzelfirma «Otto Lanz», in Gelterkinden, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1990 zum Preis von Fr. 87.560,65, wovon Fr. 87.000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Otto Lanz-Berchtold, Präsident, und Ursula Lanz-Berchtold, beide von Rohrbach, in Tecknau.

2. Januar 1992

Plascon AG, in Ittingen, Geräte und Bauteile für Luftkonditionierung usw. (SHAB Nr. 269 vom 17. 11. 1988, S. 4675). Prokuren Piero Ambrogini und John Richard Warren erloschen. Prokuren zu zweien neu: Daniel Ehrsam, von Basel, in Ettingen, und Walter Salzmann, von und in Basel.

3. Januar 1992

Restaurant Central, Susie Albonetti und Beatrice Friedli, in Pratteln, Obermattstrasse 1, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. Januar 1992. Gesellschafterinnen: Susie Albonetti, von Marbach LU, in Pratteln, und Beatrice Friedli, von Schönenbuch, in Laufen BE. Betrieb des Restaurants Central.

3. Januar 1992

Köstler & Borer Ingenieurennehmung, Zweigniederlassung in Reinach, Hauptstrasse 66, Zweigniederlassung (Neueintragung), Kollektivgesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Firma am Hauptsitz: «Köstler & Borer Ingenieurennehmung». Eintragung im Handelsregister des Kantons Basel-Stadt: 25. Oktober 1989 (Letzte Publikation: SHAB Nr. 217 vom 7. 11. 1989, S. 4518). Geschäftsmater: Durchführung von Bauingenieurarbeiten, Bauprojekt- und Bauausführungsarbeiten im Hoch- und Tiefbau, Erstellen von Expertisen und Gutachten im Hoch-, Tief- und Spezialtiefbau sowie Beratungen und Studien im gesamten Bauingenieurbereich. Vertretung der Zweigniederlassung mit Unterschrift zu zweien: die Gesellschafter Erich Borer, von Büsserach, in Basel, und Helmut Köstler, deutscher Staatsangehöriger, in Arlesheim.

3. Januar 1992

Elektra Birseck (EBM), in Münchenstein, Genossenschaft (SHAB Nr. 14 vom 22. 1. 1991, S. 287). Unterschriften Kurt Jakobser und Niklaus Steiner, Vizedirektoren, erloschen.

3. Januar 1992

Personalversicherungskasse der Elektra Birseck, in Münchenstein, Genossenschaft (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1989, S. 3746). Unterschrift Kurt Jakobser, Geschäftsführer (nicht Mitglied der Verwaltung), erloschen.

3. Januar 1992

Tempoil AG, in Reinach, Handel mit Erdöl usw. (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5538). Domizil nun: Talackerstrasse 15.

3. Januar 1992

VVR Verwaltungs- und Vertriebsgesellschaft von Raffinerien AG, in Reinach (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5538). Domizil nun: Talackerstrasse 15.

3. Januar 1992

R. Martin AG, in Therwil, galvanotechnische Anlagen usw. (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5462). Statutenänderung: 19. Dezember 1991. Firma nun: Martin Galvanotechnik AG.

3. Januar 1992

Oeko-Prax Völlmin AG, in Oltingen, in der Hofmatt 118, neue Aktiengesellschaft. Statutendatum: 23. Dezember 1991. Zweck: Unterhalts- und Pflegearbeiten für Natur und Landwirtschaft, Hecken, Park- und Baumanlagen, Forstarbeiten, Planungen und Neuanlagen; Beteiligung an anderen Unternehmen, sowie Erwerb von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 150.000, voll liberriert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 247.295,60 und Passiven von Fr. 50.979,45 im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma von Christoph Völlmin, in Oltingen, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1990 zum Preis von Fr. 196.316,15, wovon Fr. 150.000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Christoph Völlmin-Krebs, Präsident, und Monika Völlmin-Krebs, beide von Ormingen, in Oltingen.

3. Januar 1992

Calotec AG, in Hölstein (SHAB Nr. 25 vom 6. 2. 1991, S. 527). Statutenänderung: 18. Dezember 1991. Zweck: Entwicklung, Herstellung sowie Vertrieb von Produkten aus dem Energiebereich und aus anverwandten Gebieten sowie Abwicklung von damit zusammenhängenden Geschäften. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Weitere Änderungen berühren die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Hanspeter Eicher, von Buchholterberg, Präsident, und Hans Pauli, von Guggisberg, beide in Liestal. Christoph Rubitschung ist als Präsident des Verwaltungsrates zurückgetreten, bleibt aber dessen Mitglied und zeichnet nun zu zweien. Peter Hess, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun auch als Geschäftsführer zu zweien.

3. Januar 1992

Scheibler AG, in Hölstein, Handel mit Maschinen der Nahrungsmittelindustrie usw. (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1988, S. 962). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Hans Rudolf Läderach-Bühlmann; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Peter Fahrni, von Eriz, in Füllinsdorf.

3. Januar 1992

Waldenburgerbahn AG, in Waldenburg (SHAB Nr. 192 vom 4. 10. 1991, S. 4289). Werner Herzog, bisher Geschäftsführer, zeichnet nun als Direktor weiterhin zu zweien. Beat Schüpbach, Verwaltungsratsmitglied, trägt keinen akademischen Titel.

3. Januar 1992
Buchhaltungsbüro Erich Thommen, in Münchenstein, Heidenstrasse 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Erich Thommen-Bammerlin, von Diegten, in Münchenstein. Führen von Buchhaltungen und Erbringen von Dienstleistungen im Buchhaltungs- und EDV-Bereich.
3. Januar 1992
Café Zollweiden Eva Thommen, in Münchenstein, Baselstrasse 71, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Eva Thommen-Bammerlin, von Diegten und Riehen, in Münchenstein. Betrieb des Cafés Zollweiden.
3. Januar 1992
Klaus Rybarz AG, in Reinach, Handel mit und Verarbeitung von Baumaterialien aller Art usw. (SHAB Nr. 147 vom 1. 8. 1990, S. 3085). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Heller; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dieter W. Rohr, von Mägenwil, in Reinach BL.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

30. Dezember 1991
Perfecta Hotel Management AG (Perfecta Hotel Management SA) (Perfecta Hotel Management Inc.), in Neuhausen am Rheinfall. Adresse: Rundbuckstrasse 6, bei BMO Treuhänder und Verwaltung AG, 8212 Neuhausen am Rheinfall. Neue Aktiengesellschaft laut Statuten vom 13. Dezember 1991. Zweck: Organisation und Führung von Hotelbetrieben, Erbringung von damit zusammenhängenden Dienstleistungen; kann Grundgegenstand erwerben und veräußern, Schutzrechte erwerben, registrieren lassen und verwerten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Alleiniger VR, mit Einzelunterschrift, ist Dr. C. Mark Bruppacher, von Zürich, in Küssnacht ZH.
30. Dezember 1991
Bandama AG, in Schaffhausen, Warenhandel (SHAB Nr. 237 vom 5. 12. 1989, S. 4914). Am 18. Juni 1991 wurden die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert. Durch Ausgabe von 120 Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital auf Fr. 170 000 erhöht. Nachliberierung und Kapitalerhöhung erfolgten durch Bareinzahlung von Fr. 50 000 sowie durch Verrechnung eines Guthabens bei der Gesellschaft in Höhe von Fr. 100 000. Das Grundkapital ist nun voll liberriert und nun eingeteilt in 170 Namenaktien zu Fr. 1000. Josef Gschwend sen., Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Josef Gschwend jun., bisher Mitglied, ist nun VR-Präsident; er zeichnet weiterhin einzelein.
30. Dezember 1991
Schwager & Co., in Schaffhausen, Tapeten, Bodenbeläge, Vorhänge; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 27. 12. 1990, S. 5106). Neuer Gesellschafter (mit Einzelunterschrift): Daniel Bernet, dessen Procura erloschen ist.
30. Dezember 1991
Tospa Brigitta Spalinger, in Schaffhausen, Geschenkartikel (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1988, S. 3334). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
30. Dezember 1991
Tospa Lampenshop Kurt Spalinger, in Dörflingen, Rheinstrasse 11, 8239 Dörflingen. Neue Einzelfirma. Inhaber: Kurt Spalinger, von Schaffhausen, in Dörflingen. Handel mit Lampen, Tombola- und Werbeartikeln.
30. Dezember 1991
H. Eichelberger, in Schaffhausen, Gütertransporte, Betrieb eines Lagerhauses. (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1986, S. 1826). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroerloschen.
30. Dezember 1991
Eichelberger Transporte, in Schaffhausen. Adresse: Solenbergerstrasse 33, 8207 Schaffhausen. Neue Einzelfirma. Inhaber: Heinz Eichelberger. Einzelprokura: Maya Eichelberger. Beide von Sumiswald, in Schaffhausen. Gütertransporte; Betrieb eines Lagerhauses.
30. Dezember 1991
Berag Belz, in Schaffhausen, Herstellung und Vertrieb von Entkalkungsmitteln (SHAB Nr. 175 vom 31. 1. 1991, S. 2993). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
31. Dezember 1991
haprotec AG, in Neuhausen am Rheinfall, verfahrenstechnische Maschinen (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1991, S. 109). Statutenänderung: 22. November 1991. Neuer Sitz: Ramens. Adresse: Moskau 318, 8262 Ramens. Neu gehören dem VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift an: Dr. Bernd Angele, deutscher Staatsangehöriger, in Ramens, Delegierter; Manfred Hirt, von Sibingen, in Dachsen. Peter Oechslin ist nun VR-Präsident; er zeichnet weiterhin einzelein.
31. Dezember 1991
Wicotec AG, in Schaffhausen, Energieregulierungseinrichtungen (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2813). Die Procura von Kurt Boppart ist erloschen. Bruno Süss zeichnet neu mit Unterschrift zu zweien als Geschäftsführer; seine Procura ist erloschen.
31. Dezember 1991
Sebari-Betriebs AG, in Neuhausen am Rheinfall, Gastwirtschaften (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 523). Doris Güler-Laubert ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschrift ist erloschen.
31. Dezember 1991
Heraeus Sensor AG, in Schaffhausen, Herstellung von Sensoren usw. (SHAB Nr. 77 vom 23. 4. 1991, S. 1679). Dr. Wolfram Peschko ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Eric Janssens, belgischer Staatsangehöriger, in Kleinstheim (D), gehört neu dem VR an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien.
31. Dezember 1991
Phoenix Mecano AG, in Stein am Rhein, Beteiligungen, Gehäuseherstellung, usw. (SHAB Nr. 98 vom 22. 5. 1990, S. 2054). Unterschrift zu zweien wurde erteilt an die Direktoren: Günter Frankowski, deutscher Staatsangehöriger, in Löhne (D); Karl L. Kilian, deutscher Staatsangehöriger, in Baisersdorf (D); Richard A. Ramsey, Bürger der USA, in Kensington, Maryland (USA); Dieter B. Schaadt, deutscher Staatsangehöriger, in Minden (D).
31. Dezember 1991
Phoenix Mecano Komponenten AG, in Stein am Rhein, Gehäuse, technische Gase, usw. (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 440). Marco Foglia, Direktor, gehört nun auch dem VR (Verwaltungsrat) an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien; als Direktor zeichnet er wie bisher einzelein. Franz F. Pohlmann, deutscher Staatsangehöriger, in Minden (D), gehört neu dem VR an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien. Peter Rüd, bisher alleiniger VR, zeichnet mit Einzelunterschrift nun als VR-Präsident.

Appenzel A.Rh. - Appenzel Rh.-Ext. - Appenzello Esterno

30. Dezember 1991
Garage Gantenbein AG, in Urnäsch, Schwantelen 375, 9107 Urnäsch. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 20. Dezember 1991. Zweck: Betrieb einer Garage, Handel mit Automobilen und allen einschlägigen Produkten sowie Übernahme von Lizenzen und Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen, vermieten, verpacken oder veräußern. Sacheinlage und -übernahme: sämtliche Aktiven im Werte von Fr. 1 026 272.60 und Passiven im Werte von Fr. 259 499.60 der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Hanspeter Gantenbein», in Urnäsch, gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 12. 1991 mit Übernahmehilfen per 30. 6. 1991 und Kaufvertrag vom 17. 12. 1991 zum Preise von Fr. 766 773, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hanspeter Gantenbein-Koller, von Grabs, in Urnäsch.
30. Dezember 1991
PIT Intercommerce AG, bisher in St. Gallen (SHAB Nr. 280 vom 1. 12. 1986, S. 4593). An der Generalversammlung vom 20. Dezember 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Speicher verlegt und die ursprünglich vom 27. September 1974 datierenden Statuten entsprechend revidiert. Zweck wie bisher: Ausführung von Handelsgeschäften aller Art im Ausland, insbesondere Handel mit Kunststoffen und Chemikalien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Voll liberriertes Grundkapital Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Trans-Chemie A. G.», in St. Gallen, und «Chemtrax AG», in Zug. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, allenfalls im SHAB. Verwaltungsrat 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört wie bisher als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Balz Fetz, von Domat/Ems, in Speicher. Geschäftsadresse: Zaub, 9042 Speicher.
30. Dezember 1991
Rigoletto-Yachting AG, in Teufen, An- und Verkauf von Yachten aller Art usw. (SHAB Nr. 106 vom 5. 6. 1990, S. 2233). Statutenänderung: 30. 12. 1991. Übernahme infolge Fusion: Aktiven von Fr. 499 246.95 und Passiven von Fr. 88 465.31 der «Barotex AG», in Wolfhalden, gemäss Fusionsvertrag vom 30. 12. 1991 und Bilanz per 30. 6. 1991, nach Massgabe von Art. 748 OR. Für den Aktivenüberschuss von Fr. 410 781.64 erhält der Aktionär der «Rigoletto-Yachting AG» 50 Inhaberaktien der «Barotex AG». Demgemäss Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Einzelunterschrift als Geschäftsführer neu: Gernot Pucker, österreichischer Staatsangehöriger, in Lochau (A), und Hans-Ulrich Freund, von Altstätten, in Rorschach.
30. Dezember 1991
Barotex AG, in Wolfhalden, Handel mit Textilien aller Art usw. (SHAB Nr. 252 vom 30. 10. 1987, S. 4230). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 30. 12. 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Rigoletto-Yachting AG», in Teufen AR. Übernahme der Aktiven und Passiven der «Barotex AG» durch die «Rigoletto-Yachting AG». Die Unterschrift von Gernot Pucker, Geschäftsführer, ist erloschen.
30. Dezember 1991
Maxi-Dorfladen N. Tobler, in Grub, Dorf, 9035 Grub AR. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Niklaus Tobler. Einzelprokura führt: Ursula Tobler-Herrmann, beide von Rehetobel, in Grub AR. Verkauf von Lebensmitteln.
30. Dezember 1991
ED-Service, Sonja Hunziker, bisher in Lutzenberg (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1989, S. 2085). Neuer Sitz: Grub, Vorderlenden 497, 9035 Grub AR. Inhaberin: Sonja Hunziker, von Dietlikon, nun in Grub AR. Geschäftsnatur neu: Erbringung von Dienstleistungen für Büros.

Appenzel L.Rh. - Appenzel Rh.-Int. - Appenzello Interno

23. Dezember 1991
IHC Handels & Consulting AG, in Appenzell. Erwerb und Vermittlung von Lizenzen, Beratung und Schulung sowie Handel auf den Sektoren Kosmetik und Metallen usw. (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1986, S. 3885). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Dezember 1991 wurden die Statuten geändert. Firma nun: IHC Handels AG. Zweck nun: Handel mit und Finanzierung von Produkten und Projekten der Freizeit- und Automatenindustrie und verwandten Branchen sowie Erwerb, Vermietung und Veräußerung von know-how und Immaterialgüterrechten. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen mit gleichem oder ähnlichem Zweck beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, vermitteln, veräußern, belasten.
31. Dezember 1991
Tivolino AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1990, S. 2642). An der Generalversammlung vom 27. November 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Appenzell verlegt und die ursprünglich vom 9. Juli 1980 datierenden und am 2. August 1984 letztmals revidierten Statuten entsprechend geändert. Zweck: Erstellung und Vertrieb von Spiel- und Unterhaltungslokalen, Aufstellung von Automaten bei Dritten sowie Erbringen von Dienstleistungen im Zusammenhang mit dem Aufstellen und dem Betrieb von Automaten; kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und belasten. Voll liberriertes Grundkapital: Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat (VR): 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher mit Einzelunterschrift an: Hans-Rudolf Jecklin, nun von Zürich und Schiers, nun in Kilchberg ZH, Präsident. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Erwin Morf, von Opfikon, in Zürich. Christiane Jecklin, Vizepräsidentin, René Senn, Markus J. Berchtold, Delegierter und Dr. Jürg Rordorf, sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Unterschrift von Hans Tagmann, Direktor, sowie die Procura von Anita Harder, Karl Gen. Carlo Caviezel, Maximilian Schawald, Rita Gisiger und Ralph Murbach sind erloschen. Geschäftsadresse: Weissbadstrasse 44, 9050 Appenzell.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

31. Dezember 1991
Laboratorien Hausmann AG, in St. Gallen. Produkte der chemischen, pharmazeutischen Branche usw. (SHAB Nr. 224 vom 19. 11. 1991, S. 4953). An der Generalversammlung vom 27. Dezember 1991 wurden die Statuten teilweise revidiert. Das bisherige Grundkapital wurde von Fr. 500 000 auf Fr. 2 000 000 erhöht durch Ausgabe von 15 000 neuen, voll liberrierten Namenaktien zu Fr. 100. Voll liberriertes Grundkapital nun Fr. 2 000 000, eingeteilt in 20 000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlage- und Sachübernahmevertrag vom 27. Dezember 1991 von der «Galencia Holding AG», in Bern, deren von der «B. Braun Pharma AG», in St. Gallen, laut Kaufvertrag vom 28. November und 27.

- Dezember 1991 und Abspaltungsbilanz per 30. September 1991 übernommenen Geschäftsbereich «Spezialitäten» mit Fabrikations- und Handelsbetrieb, inkl. Immaterialgüterrechte und Lizenz-, Vertriebs- und Agenturverträge gemäss separaten Listen, somit Aktiven von Fr. 14 105 107.41 sowie Passiven von Fr. 6 016 065.61, zum Preise in der Höhe des Aktivenüberschusses von Fr. 8 089 041.80, wovon Fr. 1 500 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.
31. Dezember 1991
BHT AG, in Sargans, Handel mit Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 199 vom 12. 10. 1989, S. 4153). Neue Geschäftsadresse: Grossfeldstrasse 18, 7320 Sargans.
31. Dezember 1991
Profinanz- und Verlags AG, Frümser, in Frümser, Gemeinde Sennwald (SHAB Nr. 157 vom 16. 8. 1991, S. 3586). Das bisher einzige Mitglied, Kassel Daniel, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Dörig Christof, von Kriens, in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Buchs (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, und Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Altstätten (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, und Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Wil (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 3267). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig, und Zuber Martin, von Fischingen, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in St. Margrethen (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Daugaard Peter, von Zürich, in Eggersriet, Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, und Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Uzwil (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Buchmann Ulrich, von Wald ZH, in Uzwil, Fassler Jules, von Appenzell, in Amriswil, Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, und Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Procura von Meyer Gallus ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Eisenhut Ernst, von Wald AR, in Teufen AR, Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, Guidi Ivan, italienischer Staatsangehöriger, in Rorschach, Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig, Mettler Alfred, von Ebnat-Kappel, in St. Gallen, Nagel Stefan, von Mosnang, in Romanshorn, Schöpfer Ruth, von Grabs und Degersheim, in Teufen AR, Scherrer Anna Maria, von Haggenschwil, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach, und Wiederkehr Otmur, von Künten, in Azmoos, Gemeinde Wartau.
31. Dezember 1991
Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in St. Gallen-Kronental (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3666). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Gollino Renato, von Appenzell, in St. Gallen, Keller Stefan, von Schwellbrunn, in Lichtensteig, und Mutach Rainy, von Zug, in St. Gallen.
31. Dezember 1991
Mato Holding AG, in Thal (SHAB Nr. 170 vom 3. 9. 1990, S. 3545). An der Generalversammlung vom 5. November 1991 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Mato Holding AG in Liquidation** durchgeführt. Zum Liquidator wurde mit Einzelunterschrift Borer Peter, Dr., von Erschwil, in St. Gallen, ernannt. Die Unterschrift von Heeb Werner, einziges Verwaltungsratsmitglied, ist erloschen. Liquidationsadresse: c/o Liquidator, Goethestrasse 34, 9008 St. Gallen.
31. Dezember 1991
PDC Projekt Development Consultants AG in Liq., in Eschenbach, Dienstleistungen auf dem Architektursektor usw. (SHAB Nr. 181 vom 18. 9. 1990, S. 3737). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.
31. Dezember 1991
Medicomp AG, in St. Margrethen, Handel mit Datenverarbeitungsanlagen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10. 5. 1990, S. 1862). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.
31. Dezember 1991
Feyco Immobilien AG, in St. Margrethen, aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 10. 5. 1990, S. 1862). Die Vorschriften von Art. 748 OR sind beachtet worden. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.
31. Dezember 1991
Blessag AG in Liq., in Tübach, Handel mit Bauelementen und Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 172 vom 5. 9. 1990, S. 3576). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.
31. Dezember 1991
Enco Energie Komponenten AG in Liq., in Buchs (SHAB Nr. 249 vom 21. 12. 1990, S. 5083). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird im Handelsregister gelöscht.
31. Dezember 1991
Wiltex Management AG, in Bad Ragaz, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5390). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR bzw. Art. 86 Abs. 2 und 88bis HRegV von Amtes wegen als aufgelöst erklärt. Die Firma lautet nun: **Wiltex Management AG in Liq.** Die Gesellschaft ist ohne Rechtsdomizil, ohne Verwaltung und ohne Liquidator.
31. Dezember 1991
Kurhaus Mogelsberg-Immobilien AG, in Mogelsberg, in Konkurs (SHAB Nr. 217 vom 8. 11. 1991, S. 4801). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Untertoggenburg vom 26. November 1991 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.

31. Dezember 1991
Marimpex Mineralöl-Handels AG, in Rapperswil (SHAB Nr. 225 vom 20. 11. 1991, S. 4976). Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Misrahi Pierre-Gérard, französischer Staatsangehöriger, in Hamburg (D), mit Einzelunterschrift, von Albertini Babetta, von Chur und La Punt, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Jenny Christian, von Ennenda, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

31. Dezember 1991
Franz Gubser Holzbau AG, in Mols, Gemeinde Quarten (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1988, S. 946). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Sargans vom 14. November 1991 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

31. Dezember 1991
Gana-Trans AG, in Rorschach, Waren- und Personentransporte usw. (SHAB Nr. 23 vom 4. 2. 1991, S. 482). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Rorschach vom 16. Dezember 1991 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

31. Dezember 1991
Figurella Figur- und Schönheits-Studio AG St. Gallen, in St. Gallen (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1988, S. 1085). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes St. Gallen vom 16. Dezember 1991 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Sie ist daher aufgelöst.

31. Dezember 1991
Koch High Tech AG, in Wattwil, Feinreinigungsanlagen für industrielle Produkte der Optik usw., in Konkurs (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990, S. 2960). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Neutrogenburg vom 10. Dezember 1991 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

31. Dezember 1991
Stevasi AG, in Lichtensteig, Betrieb von und Beteiligung an Gaststätten aller Art, in Konkurs (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991, S. 1464). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Neutrogenburg vom 10. Dezember 1991 wurde das Konkursverfahren geschlossen. Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

31. Dezember 1991
Pilatus GmbH, Verkaufs-Organisation in Liq., in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil (SHAB Nr. 161 vom 22. 8. 1991, S. 3682). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Untertoggenburg vom 4. November 1991 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet und gemäss Verfügung vom 25. November 1991 das Verfahren mangels Aktiven eingestellt.

31. Dezember 1991
Fernseh Peter, in Nesslau (SHAB Nr. 244 vom 14. 12. 1989, S. 5039). Der Firmainhaber, Peter Felix, wohnt nun in Neu St. Johann, Gemeinde Krummenau. Die Prokuristin, Peter Marlis, führt nun den Allianznamen Porchet.

31. Dezember 1991
OK Betz, in St. Gallen, Kopie- und Druckservice (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1984, S. 196). Die Firma lautet nun: **Betz Satz + Druck**.

31. Dezember 1991
Otto Walser, in St. Gallen, Handels- und Fabrikationsgeschäft optischer Artikel (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1948, S. 2025). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäfts erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Otto Walser, Inhaber Peter Walsers», in St. Gallen.

31. Dezember 1991
Otto Walser, Inhaber Peter Walser, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Walser-Hohl Peter, von Gais, in Teufen AR. Handels- und Fabrikationsgeschäft optischer Artikel. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Walser Otto», in St. Gallen. Bahnhofstrasse 2, 9000 St. Gallen.

31. Dezember 1991
Paul Keller, in Jonschwil, Stickerei (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1965, S. 2426). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Nachfolgefirma «Paul Keller Stickerei AG», in Jonschwil.

31. Dezember 1991
Speiserestaurant City Charles Piller, in Goldach (SHAB Nr. 31 vom 9. 2. 1987, S. 507). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31. Dezember 1991
Jakob Frick, in Gossau, Handel mit Briefmarken und philatelistischen Bedarfsartikeln (SHAB Nr. 228 vom 1. 10. 1986, S. 3761). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Januar 1992
Progress-Chemie AG, bisher in Spreitenbach (SHAB Nr. 196 vom 23. 8. 1978, S. 2648). An der Generalversammlung vom 2. Januar 1992 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Lichtensteig verlegt und die ursprünglichen Statuten vom 4. August 1978 entsprechend revidiert. Zweck: Entwicklung, Herstellung von und Handel mit chemischen Produkten sowie Übernahme von Forschungs- und Beratungsaufträgen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräussern. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch das SHAB, allenfalls durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Das bisher einzige Mitglied, Gaugler Charles, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Spiess Karl, von Tuggen, in Lichtensteig, mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Hofstrasse 6, 9620 Lichtensteig.

3. Januar 1992
Sanag AG, in St. Gallen, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 129 vom 9. 6. 1987, S. 2302). Winiger Pius ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

3. Januar 1992
Restaurant «City» Widnau AG, in Widnau (SHAB Nr. 38 vom 17. 2. 1987, S. 630). Hutter André, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied des VR Hutter Markus, weiterhin mit Einzelunterschrift.

3. Januar 1992
Tiermehlfabrik Ostschweiz AG, in Bazenhaid, Gemeinde Kirchberg (SHAB Nr. 149 vom 3. 8. 1990, S. 3121). Bodenmann Werner und Utiger Ernst sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden ohne Unterschrift in den VR gewählt: Früh Urs, Dr., von Mogelsberg, in Heiden, und Wüthrich Hanspeter, von Thun und Trub, in Thun.

3. Januar 1992
S+L+H Traktoren AG, in Schwarzenbach, Gemeinde Jonschwil (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1990, S. 4055). Huber Josef E., Generaldirektor, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR gewählt: Bänninger Bruno, von Zürich, in Kloten, Geschäftsführer.

3. Januar 1992
Fentex Fenercioglu + Partner, in St. Gallen, Import- und Exportgeschäft (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1991, S. 979). Diese Kollektivgesellschaft ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen.

3. Januar 1992
Ewald Hengartner, in Ebnet-Kappel, Schreinerei (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1983, S. 1632). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

3. Januar 1992
AFC Führer Consulting, in Gähwil, Gemeinde Kirchberg. Inhaber der Firma ist Führer Andreas, deutscher Staatsangehöriger, in Gähwil, Gemeinde Kirchberg. Unternehmensberatung. Lüttenriet 1812, 9634 Gähwil.

3. Januar 1992
Alfena AG, in Lienz, Gemeinde Altstätten. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 12. Dezember 1991 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Fenstern, Türen und Toren sowie von Bauteilen jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Liegenschaften kaufen, verkaufen, beleihen, vermitteln und verwalten sowie Schutzrechte aller Art wie Patente und Lizenzen entwickeln, registrieren lassen, erwerben, vergeben und verwerten. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 90 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 100 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien). Die Gesellschaft übernimmt jedes Sacheinlagevertrags vom 12. Dezember 1991 Büromöbel, Büromaschinen, Fahrzeuge, Maschinen und Handwerkzeuge zum Übernahmepreis von Fr. 151 600, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch Brief, allenfalls durch das SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Gsell August, von Zihlschlacht, in Marbach SG, mit Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Oberbüchel, 9464 Lienz.

Graubünden - Grisons - Grigioni

3 gennaio 1992
Walecky AG, in Roveredo. Partecipazioni ecc. (FUSC del 12. 3. 1985, n. 59, p. 948). Atto pubblico del 30. 12. 1991: Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale **Walecky AG in liquidazione** da liquidatore unico Rodolfo Schmid, già amministratore unico, con firma individuale solamente quale liquidatore. Recapito di liquidazione c/o Rodolfo Schmid, corso Elvezia 16, 6900 Lugano.

3. Januar 1992
Andreas von Gugelberg, Weingut Schloss Salenegg, in Maiefeld, Schloss Salenegg, 7304 Maiefeld. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Dr. Andreas von Gugelberg, von und in Maiefeld. Einzelprokura erteilt an: Margrit Rohner, von Mels, in Heiligkreuz, Gemeinde Mels. Weinbau und Weinkellerei.

3. Januar 1992
Alfred Salzmann, in Pontresina. Betrieb eines Schlachthaus (SHAB Nr. 231 vom 4. 10. 1988, S. 4032). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. Januar 1992
Alfred Salzmann, in Samedan. Cho d'Punt, 7503 Samedan. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred Salzmann, von Signau, in Samedan. Geschäftsnatur: Betrieb einer Metzgerei, einschliesslich Schlachten und Verkauf von Frischfleisch und Fleischprodukten aller Art. Handel mit Immobilien.

3 gennaio 1992
Sondra SA, in Roveredo. Titoli ecc. (FUSC del 6. 2. 1989, n. 25, p. 489). Sandro Annovazzi, deceduto, non fa più parte del consiglio d'amministrazione; la sua firma è estinta. Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è: Sonja Santi, da Soazza, in Lugano.

3. Januar 1992
Parpan Bike Shop, in Sils i.D., 7411 Sils i.D. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Romeo Parpan, von Vaz/Obervaz, in Bonaduz. Geschäftsnatur: Verkauf von Fahrrädern, Radsportartikeln, Radsportbekleidung, Reparatur und Service an Fahrrädern. Kollektivunterschrift zu zweien: Adrian Parpan, von Vaz/Obervaz, in Trimmis, und Katherine Anderes, von Niederbünden, in Bonaduz.

3. Januar 1992
Bergamin Bau AG, in Chur (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1989, S. 1703). Statuten am 25. 11. 1991 revidiert. Sitz nun: Zizers, Rappagugg, 7205 Zizers. Daniel Bergamin, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident des VR und zeichnet weiterhin einzeln. VR-Mitglied neu mit Einzelprokura: Dorothea Gauderon, von Alterswil, in Bad Ragaz. Kollektivunterschrift zu zweien neu: Alfred Gehrig, von Walenstadt, in Bad Ragaz, Edgar Jenny, von St. Ursen, in Dündingen, und Andrea Mark, von Schiers, in Davos.

3. Januar 1992
Ughini Söhne AG, in Igis. Heizungs-, Lüftungs- und Sanitärgeschäft usw. (SHAB Nr. 262 vom 11. 11. 1987, S. 4402). Silvio Alois Ughini-Raguth ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. VR-Mitglieder mit Einzelunterschrift neu: Marco Federici, von Zürich, in Davos Dorf, Gemeinde Davos, Präsident, und Remo Lampert, von Chur und Fläsch, in Davos Dorf, Gemeinde Davos.

3. Januar 1992
Casa Romana Aktiengesellschaft, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 227 vom 21. 11. 1990, S. 4642). Dr. Silvio C. Bianchi, Vizepräsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Aargau - Argovie - Argovia

31. Dezember 1991
Meto-Bau AG, in Würenlingen. Herstellung von und Handel mit Eisenkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 64 vom 4. 4. 1991, S. 1366). Prokura zu zweien neu: Sigg Werner, von Kleinfeldingen, in Birmenstorf AG.

31. Dezember 1991
R. Müller & Cie AG, in Seon, Buntweberei usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1991, S. 3080). Eckstein Günther E., Dr., Verwaltungsratsmitglied führt anstelle der bisherigen Unterschrift zu zweien neu Einzelunterschrift. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Schweiger Martin J., österreichischer Staatsangehöriger, in Schafisheim. Unterschrift Walzik Johannes, Direktor, erloschen.

31. Dezember 1991
Biveroni Batschelet Partners AG, in Baden, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 3268). Prokura zu zweien neu: Auer Peter, von Zollikon und Zürich, in Baden; Batschelet Hans Dieter, von Basel und Hermrigen, in Neuenhof, sowie Lehmann Reinhard, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich.

31. Dezember 1991
Interest Revisions- und Wirtschaftsberatungs AG, in Baden (SHAB Nr. 207 vom 24. 10. 1990, S. 4231). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Brumann Beat; Prokura erloschen.

31. Dezember 1991
Chocolats Château Asto SA, in Baden (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1991, S. 183). Sydlík Annette, Geschäftsführerin, wohnt nun in Zürich.

31. Dezember 1991
Hediger Schriften AG, in Buchs (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1988, S. 5285). Prokura Fritschi Jürg erloschen. Prokura zu zweien neu: Balzer André, südafrikanischer Staatsangehöriger, in Strengelbach.

31. Dezember 1991
Zehnder + Partner AG, Metallbau, in Lengnau (SHAB Nr. 18 vom 28. 1. 1991, S. 376). Unterschrift Roth Andrea erloschen. Humm Roland, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer wohnt nun in Schinznach Dorf.

31. Dezember 1991
Hi-Fi Equipments, O. Schwizer, in Wohlen, Aeschstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Schwizer Otto, von Krummenau, in Wohlen AG. Handel mit und Verkauf sowie Reparaturen von Hi-Fi, TV- und Videogeräten.

31. Dezember 1991
Peter Brühwiler AG, in Obersiggenthal, Kücheneinrichtungen usw. (SHAB Nr. 114 vom 19. 5. 1988, S. 2064). Einzelprokura neu: Brühwiler Markus, von Fischingen, in Obersiggenthal. Brühwiler Peter, einziger Verwaltungsrat, wohnt nun in Würenlingen.

31. Dezember 1991
Nelly's Mode-Ecke Fritz Suter-Lämmli, in Zofingen (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1967, S. 3305). Firma infolge Geschäftsüberganges erloschen.

31. Dezember 1991
Nelly's Mode-Ecke Fritz Suter-Lämmli, Inh. Sonja Suter, in Zofingen, Rathausgasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Suter Sonja, von Källiken, in Mühlethal. Weiterführung des Geschäftes bei bloss teilweiser Übernahme von Aktiven (ohne Passiven) der erloschenen Einzelfirma «Nelly's Mode-Ecke Fritz Suter-Lämmli», in Zofingen. Handel mit Damenoberbekleidung und Dessous; Betrieb eines Ladengeschäftes.

31. Dezember 1991
Wogeno (Aargau), in Baden, Genossenschaft (SHAB Nr. 169 vom 31. 8. 1990, S. 3523). Aus Vorstand ausgeschieden: Dietiker Rudolf, Präsident, und Lauber Michael, Kassier; Unterschriften erloschen. Klemm Adrian, Dr., bisher Mitglied, zeichnet nun als Vorstandspräsident zu zweien. Vorstandskassier mit Unterschrift zu zweien neu: Däpp Willi, von Adelboden, in Brugg.

31. Dezember 1991
UTP-Schweissmaterial AG, in Rheinfelden (SHAB Nr. 68 vom 24. 3. 1987, S. 1139). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 15. 10. 1991 infolge Fusion gemäss Art. 748 OR mit der «Globetrade-Finanz AG» nun «UTP Schweissmaterial AG», in Basel. Übernahme der Aktiven und Passiven der «UTP-Schweissmaterial AG» durch die «Globetrade-Finanz AG» nun «UTP Schweissmaterial AG».

31. Dezember 1991
BCB Cars AG, in Gränichen, aufgelöst infolge Konkurs (SHAB Nr. 183 vom 23. 9. 1991, S. 4117). Die Firma wird im Handelsregister gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

31. Dezember 1991
Gartec AG, in Wettingen, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 208 vom 9. 9. 1987, S. 3596). Statutenänderung: 23. 12. 1991. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erhöhungskapital durch Verrechnung liberiert.

31. Dezember 1991
PPS Trademark Service AG, in Baden, Mellingerstrasse 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 12. 1991. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete des internationalen Markenrechtes, insbesondere Ausarbeitung, Anmeldung, Weiterverfolgung und Durchsetzung von Fabrik- und Handelsmarken sowie Dienstleistungsmarken; Beratung in Vertragsangelegenheiten, insbesondere Ausarbeitung und Betreuung von Verträgen auf dem Gebiete des Markenrechtes und des Franchising. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Frauenknecht Alois J., von Winterthur und Zuzwil SG, in Geroldswil, Präsident, mit Unterschrift zu zweien, und Geissmann Hanspeter, Dr., von Hänglingen, in Freienwil, Delegierter, mit Einzelunterschrift. Ferner führen Unterschrift zu zweien: Ulmann Eleonora, von Appenzell, in Widen, und Bopp Roswitha, von und in Wettingen.

31. Dezember 1991
R. und H. Brandenberger, in Zofingen, Müllerweg 7, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1991. Gesellschafter: Brandenberger Richard und Brandenberger Johanna, beide von Winterthur, in Zofingen. Beratung, Service und Verkauf von technischen Produkten, insbesondere Verkauf von Tiefbaumaschinen wie Terra Hammer usw.

31. Dezember 1991
Schärer Treuhänder AG, in Murgenthal, Bergstrasse 2, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 12. 1991. Zweck: Buchhaltungen, Liegenschaftsverwaltungen, Steuerberatungen, Vermögens- und Anlageberatungen, Kontrollstellenmandate, Erwerb und Veräusserung von Liegenschaften, weitere Dienstleistungen auf dem Gebiet Treuhänder und Verwaltungen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven des von Max Schärer in Murgenthal betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, zum Höchstpreis von Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört an: Schärer Max, von Vordenwald, in Murgenthal, mit Einzelunterschrift.

31. Dezember 1991
Koch Gartenbau AG, in Gontenschwil, im Schütz 1042, bei Erna Möller-Karli, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 20. 12. 1991. Zweck: Projektierung, Erstellung und Unterhalt von Garten-, Park-, Sportplatz- und Friedhofanlagen, Betrieb von Baumschulen sowie Handel mit Pflanzen, Hilfsprodukten und Gartengeräten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Fahrzeuge, Baubaracke, Maschinen, Geräte, Apparate und Genossenschaftsanteile, gemäss Verträgen vom 20. 12. 1991, zum Preise von insgesamt Fr. 107 200, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Koch-Staffelbach Franz, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Koch Franz, mit Unterschrift zu zweien, beide von Rickenbach LU und Gunzwil, in Rickenbach LU.

31. Dezember 1991
Drogerie Lampert, in Baden (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1982, S. 873). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Drogerie Lamperts», in Baden, erloschen.

31. Dezember 1991
Drogerie Lampert, in Baden, Bahnhofplatz 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Lampert Christian, von Diepoldsau, in Fislisbach. Drogerie-Parfümerie. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Drogerie Lamperts», in Baden.

31. Dezember 1991

Arova-Mammut AG, bisher in Lenzburg, Zwirne, Schnüre, Seilwaren usw. (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 1991, S. 5286). Statutenänderung: 13. 12. 1991. Sitz nun: Seon, Industriestrasse Birren, Prokuren Eggenberger Hans Peter und Strohm Rolf erloschen.

31. Dezember 1991

Büro Bopp Fachgeschäft für Büroelektronik, in Wettingen (SHAB Nr. 282 vom 4. 12. 1987, S. 4722). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «Büro Bopp Fachgeschäft für Büroelektronik Inh. Dieter und Roswitha Bopp», in Wettingen, erloschen.

31. Dezember 1991

Büro Bopp Fachgeschäft für Büroelektronik Inh. Dieter und Roswitha Bopp, in Wettingen, Staffelstrasse 58, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1992. Gesellschafter: Bopp Dieter R. und Bopp Roswitha U., beide von und in Wettingen. Handel mit und Reparaturen von elektronischen Büromaschinen, Bürogeräten, Computern, Kopier- und Faxgeräten, Büromöbeln und Bürobedarf. Übernahme der Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Büro Bopp Fachgeschäft für Büroelektronik», in Wettingen.

31. Dezember 1991

Citinvest AG, bisher in Dietikon (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1991, S. 2980). Statutenänderung: 24. 12. 1991. Sitz nun: Baden, Parkstrasse 27, bei Motor-Columbus AG. Datum der ursprünglichen Statuten: 12. 6. 1958. Zweck: Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Grundstücken und anderen Vermögenswerten. Grundkapital: Fr. 5 000 000, voll liberiert, 5000 Namenaktien zu Fr. 1000. Seinerzeit wurden insgesamt Fr. 64 000 000 des Grundkapitals durch Verrechnung liberiert. Gemäss Beschluss vom 20. 6. 1991 übernahm die Gesellschaft infolge Fusion: Aktiven und Passiven der «Citinvest Zürich AG», in Zürich, nach Massgabe von Art. 748 OR. Da die übernehmende Gesellschaft Eigentümerin sämtlicher Aktien der übernommenen Gesellschaft war, fand keine Kapitalerhöhung statt. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an (bisher): Glaser Franz-Anton, von Liestal, in Baden, Präsident; Romanoff Françoise, von Zürich, in Oberrohrdorf, und Häfliger Werner, von Horw, in Wettingen, alle mit Unterschrift zu zweien.

31. Dezember 1991

Atramec AG, in Wettingen, Landstrasse 109, bei Visita Treuhand AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 23. 12. 1991. Zweck: Rezeptur und Handel mit Reinigungsmitteln sowie Komplementärartikeln und -geräten. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Beabsichtigte Sachübernahme: EDV-Hard- und Software, Faxgeräte und Nadel zum Höchstpreis von Fr. 25 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Meier Andreas, von Würenlingen, in Nuglar-St. Pantaleon, Präsident, und Schulthess Rudolf-Paul, von Schwyz und Littau, in Luzern, beide mit Einzelunterschrift.

31. Dezember 1991

Autospengerei Heini Danuser, in Böttstein (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1987, S. 1442). Firma infolge Überganges der Aktiven und Passiven an die «Carrosserie H. Danuser AG», in Böttstein, erloschen.

31. Dezember 1991

Carrosserie H. Danuser AG, in Böttstein, Stauseestrasse 3, Kleindöttingen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 24. 12. 1991. Zweck: Betrieb einer Carrosseriewerkstätte sowie Handel mit und Erbringung von Dienstleistungen im Zusammenhang mit einem Autogaragenbetrieb. Grundkapital: Fr. 60 000, voll liberiert, 120 Namenaktien zu Fr. 500. Sachanlage: Aktiven von Fr. 122 079,13 und Passiven von Fr. 17 876,75 der erloschenen Einzelfirma «Autospengerei Heini Danuser», in Böttstein, gemäss Bilanz vom 30. 6. 1991, zum Preise von Fr. 104 202,38, wovon Fr. 60 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Danuser Helene, von Bad Ragaz, in Döttingen, Präsidentin, und Danuser Heini, von Bad Ragaz, in Leuggern, beide mit Einzelunterschrift.

31. Dezember 1991

Käufeler & Co., in Wettingen, Kollektivgesellschaft, Sanitärplanung und Sanitärinstallationen usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2986). Umwandlung der Kollektivgesellschaft in eine Kommanditgesellschaft per 1. 1. 1991. Unbeschränkt haftende Gesellschafter: Käufeler Eugen G., Käufeler Bruno R. und Käufeler Paul S. (alle bisher Gesellschafter). Kommanditist mit Fr. 50 000: Meier Beat, der weiterhin Prokura zu zweien führt. Ferner führt Einzelunterschrift (bisher): Käufeler Verena M.

31. Dezember 1991

Genossenschaft Bio-B, in Baden, Untere Halde 8, Genossenschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 13. 11. 1991. Zweck: Förderung umweltbewusster Ernährung, sanfter Technologie und Bewusstseinsbildung der Menschen; Führung von Geschäften zum Verkauf von gesunden Nahrungsmitteln aus biologischem Anbau, menschen- und tiergerechten Naturprodukten sowie sozial gerechten 3.-Welt-Produkten. Es werden Anteilscheine von Fr. 200, 500 und Fr. 1000 ausgegeben. Haftung für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft: Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltung: 3 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Rast Martin, von Zürich und Emmen, in Neuenhof, Präsident; Ulli Esther, von Basel und Reisiswil, in Obersiggenthal; Ressegatti Christine, von Pura, in Mellingen; Reinhardt Ruth, von Balsthal, in Windisch, und Libardi Pietro, italienischer Staatsangehöriger, in Baden, alle mit Unterschrift zu zweien.

31. Dezember 1991

Badenvox AG, in Baden, Radio- und Fernsehapparate usw. (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1976, S. 1849). Statutenänderung: 23. 12. 1991. Firma nun: Radio Wyder AG.

31. Dezember 1991

Restaurant zum Tor I. + N. Redzepov, in Zofingen, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 69 vom 11. 4. 1989, S. 1439). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Redzepov Irlis; Kollektivunterschrift erloschen. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäftes gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den Gesellschafter Redzepov Nafii. Firma nun: Restaurant zum Tor Nafii Redzepov.

31. Dezember 1991

Hürzeler-Treuhand, in Schöffland (SHAB Nr. 84 vom 13. 4. 1988, S. 1447). Einzelunterschrift neu: Hochuli Doris, von Reintau, in Staffelfbach.

31. Dezember 1991

Weidmann Kiviera AG, in Möhlin, Ofenbau usw. (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1990, S. 2707). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Weidmann Werner, Präsident, dessen Unterschrift auch als Geschäftsführer erloschen ist. Verwaltsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Imfeld Anton, von Lungern, in Maisprach.

31. Dezember 1991

P. Vogler Informatik, in Mellingen (SHAB Nr. 233 vom 2. 12. 1991, S. 5149). Geschäftsadresse neu: Hauptgasse 8, Vogler Paul, Inhaber, wohnt nun in Mellingen.

31. Dezember 1991

Meinrad Müller, Architektur und Bauleitung, bisher in Schinznach Bad (SHAB Nr. 99 vom 23. 5. 1990, S. 2080). Sitz nun: Lupfig, Weierstrasse 347. Müller Meinrad, Inhaber, wohnt nun in Lupfig.

31. Dezember 1991

Grabag Bohr- und Fugentechnik AG, in Würenlingen (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991, S. 4430). Stauffer Friedrich, Geschäftsführer, wohnt nun in Döttingen.

31. Dezember 1991

Aktiengesellschaft Klosterbrauerei Zofingen, in Zofingen (SHAB Nr. 129 vom 6. 7. 1989, S. 2820). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Scherrer Anton, Dr., und Steppacher Peter Ferdinand; Unterschriften erloschen. Verwaltsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Scherz Jürg Christian, von Zürich und Aeschi bei Spiez, in Zollikon.

31. Dezember 1991

Garage Fux AG, in Abtwil (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1983, S. 378). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Fux Albin, Präsident, und Fux Fides; Unterschriften erloschen. Fux Martin, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltsratspräsident neu mit Einzelunterschrift. Verwaltsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Fux Norbert, von Embd, in Abtwil AG. Geschäftsadresse neu: Hochdorferstrasse 9.

31. Dezember 1991

Kontiki Garage AG, in Neuenhof (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1984, S. 3553). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Hugentobler Walter, Dr., Präsident; Inderbitzin Franco, Dr., Vizepräsident; Burkard Hannes und Läser Jörg; Unterschriften erloschen. Bigler Fritz, bisher Mitglied, zeichnet neu als Verwaltsratspräsident nun uneingeschränkt zu zweien. Verwaltsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Meier Andreas, von Wettingen, in Neuenhof, und Bigler Otto, von Oberthal, in Neuenhof.

31. Dezember 1991

Espra Engineering Härdi & Bachmann, in Aarau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1991, S. 10). Geschäftsadresse neu: Torfeldstrasse 4.

31. Dezember 1991

WTW Interieur AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1991, S. 2183). Statutenänderung: 7. 11. 1991. Sitz nun: Aarburg, Weberstrasse 11, bei Weber & Cie AG. Datum der ursprünglichen Statuten: 5. 9. 1986. Zweck: Herstellung von und Grosshandel mit Heimtextilien. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an (bisher): Ilin Treumund, von und in Basel, mit Einzelunterschrift.

31. Dezember 1991

Ortek AG, in Benzenschwil, medizinische Instrumente usw. (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1989, S. 2175). Burkart Marcel, nun in Villmergen, bisher einziger Verwaltsrat, zeichnet nun als Verwaltsratspräsident weiterhin ein. Verwaltsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Burkart Silvia, von Dietwil, in Villmergen.

31. Dezember 1991

Plantech AG, in Benzenschwil, Produkte der Branche Feinmechanik usw. (SHAB Nr. 267 vom 17. 11. 1987, S. 4477). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Bucher Franz; Unterschrift erloschen. Verwaltsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Burkart Marcel, von Dietwil, in Villmergen, Präsident, und Burkart Silvia, von Dietwil, in Villmergen.

31. Dezember 1991

Dijkstra AG, in Baden, Verfahren und Systeme für die Softwarekonstruktion usw. (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1989, S. 3225). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Berner Stefan; Unterschrift erloschen. Hauser Beda, Dr., bisher Präsident, zeichnet nun als einziger Verwaltsrat nun einzeln. Geschäftsadresse neu: Stadtturmstrasse 14.

31. Dezember 1991

Intersound Ltd, in Lenzburg, Entwicklung und Gestaltung von auditiven Lehr- und Lernprogrammen usw. (SHAB Nr. 196 vom 9. 10. 1990, S. 4020). Aus Verwaltsrat ausgeschieden: Meier Hans, Präsident; Unterschrift erloschen. Weilenmann Werner, bisher Mitglied, zeichnet nun als einziger Verwaltsrat weiterhin ein.

31. Dezember 1991

TDS Textildruckerei Suhr AG, in Suhr (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1990, S. 80). Hediger Ruth, bisher einzige Verwaltsrätin, zeichnet nun als Verwaltsratspräsidentin weiterhin ein. Verwaltsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Reist Kurt, von Sumiswald, in Küttigen, und Schär Niklaus, von Walterswil BE, in Suhr.

31. Dezember 1991

Immobilien Textildruckerei Suhr AG, in Suhr (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1990, S. 80). Hediger Ruth, bisher einzige Verwaltsrätin, zeichnet neu als Verwaltsratspräsidentin weiterhin ein. Verwaltsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Reist Kurt, von Sumiswald, in Küttigen.

31. Dezember 1991

Boutique Veruschka Jäggi + Breitschmid, in Spreitenbach, Shopping-Center Tivoli, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 5. 1991. Gesellschafterinnen: Jäggi Esther, von Seewen, in Brugg, und Breitschmid Verena, von Wohlen AG, in Birmensdorf ZH. Verkauf von Damen-Oberbekleidung.

31. Dezember 1991

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG (Stuag, Entreprise suisse de construction de routes et de travaux publics SA) (Stuag, Impresa svizzera per la costruzione di strade e lavori di sottostuttura SA), Zweigniederlassung in Offtingen, Färbestrasse 8 (Neueintragung), mit Hauptsitz in Bern. Firma am Hauptsitz: «Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung AG». Eintragung im Handelsregister des Amtsbezirks Bern: 5. 1. 1917 (letzte Publikation: SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5037). Zweck: Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf dem Gebiet des Strassenbaus und des Tiefbaus sowie auf verwandten und ergänzenden Gebieten, Übernahme und Ausführung von Strassen-, Geleise-, Brücken-, Tunnel- und Wasserbauten. Arbeiten auf dem Gebiet des Bauenschutzes und der Bauenerneuerung (Tiefbau und Hochbau), Herstellung und Verkauf von Baumaterialien, Übernahme und Ausführung von Materialtransporten. Vertretung der Zweigniederlassung: Unterschrift zu zweien führen: Stettler Michael, von Bern, in Constantine, Verwaltsratspräsident; Barchi Pier Felice, von Arosio, in Manno, Verwaltsratsvorsitzender; Hammer Bernhard, Dr., von Solothurn und Otten, in Kammersrohr, Verwaltsratsdelegierter; Helfer Jean-Jacques, von Courlevon, in Bussigny-près-Lausanne, Verwaltsratsmitglied, und Kocher Theodor F., von Schnottwil und Bütigen, in Schnottwil, Sekretär (Nichtmitglied), sowie Junker Jürg P., von Rapperswil BE, in Muri bei Bern; Müller Jakob, Dr., von Bubendorf, in Basel; Brechbühler Fred, von Huttwil, in Kehrsatz; Büchler Beat H., von Bern, in Köniz; Kern Bruno, von Rehetobel, in Köniz; Kirchhofer Walter, von Zürich und Schaffhausen, in Muhen; Krebs Walter, von Winterthur, in Pfungen; Lüthi Hansruedi, von Lauperswil, in Kehrsatz; Nellen Alexander, von Balschieder, in Bern; Studer Bernhard, von Bern und Benken ZH, in Wohlen bei Bern; Emmenegger Marc, von

Granges-Paccot, in Bern; Gäumann Alfred, von Tägertschi, in Niederwichterach; Jung Hans, von Niederhelfenswil, in Jona; Lehner Jakob, von Unterengen, in Zollikofen; Novak Jiri, von und in Köniz; Roth Robert Hans, von Bern, Wängen an der Aare und Basel, in Muri bei Bern; Schweizer Ulrich, von Hasle bei Burgdorf, in Bern; Simmen Heinrich, von Realp, in Bern, und Ponato Lino, von Hombrechtikon, in Rubigen. Prokura zu zweien führen: Affolter Bernard, von Leuzigen, in Bern; Dolder Alfred, von Schangnau, in Murten; Herzog Loty, von Rekingen, in Muri bei Bern; Kamm Hans, von Filzbach, in Zug; Meier Otmar, von Oberriet, in Köniz; Moll Victor, von und in Lostorf; Schlapbach Fritz, von Belp, in Bern; Schmid Kurt, von Basel, in Thierachern; Schwab Walter, von und in Kerzers, und Spring Erich, von Bolligen und Schüpfen, in Bolligen. Unterschrift zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führt: Beyeler Hans-Peter, von Guggisberg, in Suhr. Prokura zu zweien beschränkt auf den Geschäftsbereich der Zweigniederlassung führt: Lehmann Rudolf, von Sulingen, in Egerkingen.

31. Dezember 1991

Limmadruck AG, in Spreitenbach (SHAB Nr. 149 vom 6. 8. 1991, S. 3407). Prokura Alder Fritz erloschen.

31. Dezember 1991

Müller Druck Lenzburg AG, in Lenzburg (SHAB Nr. 41 vom 28. 2. 1991, S. 872). Prokuren Haller Werner und Baumgartner Roger erloschen. Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Neuner Roland, von Basel, in Walchwil.

31. Dezember 1991

Computer Technik Kucsera, bisher in Suhr (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1990, S. 1571). Sitz nun: Aarau, Weinbergstrasse 72. Kucsera Thomas, Firmainhaber, wohnt nun in Aarau.

31. Dezember 1991

HPV Harmony P. West, in Spreitenbach, Partnerwahlclub (SHAB Nr. 122 vom 27. 6. 1991, S. 2793). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

3. Januar 1992

Salatino Comestibles, in Frauenfeld, Lebensmittel (SHAB Nr. 58 vom 25. 3. 1991, S. 1238). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Nachfolgerfirma «Comestibles Pisa Salatino + Rieser», in Frauenfeld, übernommen.

3. Januar 1992

Comestibles Pisa Salatino + Rieser, in Frauenfeld. Unter dieser Firma sind Giuseppe Salatino, italienischer Staatsangehöriger, in Frauenfeld, und Sabine Rieser, von Wuppenau, in Frauenfeld, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1992 ihren Anfang nehmen wird. Sie übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma Salatino Comestibles, in Frauenfeld, Lebensmittel. Altweg 4, 8500 Frauenfeld.

3. Januar 1992

Intec-Organisation AG, in Romanshorn, Handel mit Waren aller Art und mit Immobilien (SHAB Nr. 121 vom 29. 5. 1987, S. 2169). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Furlingen (SHAB Nr. 247 vom 22. 12. 1991, S. 5479) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

3. Januar 1992

Pewik Holding AG, in Romanshorn (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991, S. 2410). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Furlingen (SHAB Nr. 247 vom 20. 12. 1991, S. 5479) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

3. Januar 1992

Optiker Knecht, Zweigniederlassung in Diessenhofen, Brillen-Spezialgeschäft (SHAB Nr. 106 vom 5. 6. 1990, S. 2235), mit Hauptsitz in Schaffhausen. Die Zweigniederlassung wurde aufgehoben. Die Firma ist erloschen.

3. Januar 1992

Schuhfabrik Hans-Ruedi Dussling, in Diessenhofen (SHAB Nr. 216 vom 18. 9. 1987, S. 3702). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Goldau, Gemeinde Arth (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5458) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

3. Januar 1992

Scott Immobilien AG in Liquidation, in Frauenfeld, in Konkurs (SHAB Nr. 68 vom 10. 4. 1991, S. 1465). Die Firma wird nach Kurseinstellung mangels Aktiven, mangels Einspruch nach Art. 66 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

3. Januar 1992

Zürn & Cie. Zütkoplan, in Kreuzlingen, Kollektivgesellschaft, in Konkurs, Planungen aller Art, Wirtschafts- und Unternehmensberatung (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1991, S. 4176). Die Firma wird nach Kurseinstellung mangels Aktiven, mangels Einspruch nach Art. 66 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

3. Januar 1992

Simag Andreas Mathis, in Frauenfeld, Handel mit Kleider und Stoffen (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1991, S. 221). Über die Firma wurde am 20. November 1991 der Konkurs eröffnet.

3. Januar 1992

Jarlio Monteleone, in Berlingen, in Konkurs, Betrieb des Hotel-Restaurant Seestern (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1991, S. 4176). Die Firma wird nach Kurseinstellung mangels Aktiven, mangels Einspruch nach Art. 66 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

3. Januar 1992

Iscar Hartmetall AG, in Frauenfeld (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1989, S. 756). Die Prokura von Artur Vesterling ist erloschen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio d'Acquarossa

31 dicembre 1991

Fratelli Locatelli, in Torre, lavorazione meccanica del legno ecc., società in nome collettivo (FUSC del 3. 4. 1990, n. 65, p. 1295). Il socio Guido Locatelli si è ritirato dalla società a partire dal 28 ottobre 1991. Il socio Remo Locatelli, deceduto, ha cessato di far parte della società. I loro rispettivi diritti di firma sono estinti.

31 dicembre 1991

De Sousa Antonio, in Leontica. Titolare della ditta è Antonio De Sousa, cittadino portoghese domiciliato a Corzoneo. Gestione del ristorante con alloggio all'insigna «Ristorante Stazioni di Acquarossa». Recapito: 6716 Acquarossa.

Ufficio di Bellinzona

2 gennaio 1992

V + F Impresa di Costruzioni SA, in Arbedo-Castione (FUSC del 9. 12. 1991, n. 238, p. 5259). Questa ragione sociale è sciolta a seguito del fallimento pronunciato dalla Pretura di Bellinzona del 18. 12. 1991.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Cully (district de Lavaux)

30 décembre 1991

Pierre Gueissaz, à Savigny. Titulaire: Pierre Gueissaz, de Sainte-Croix, à Savigny. Transport de marchandises. Chemin de l'Union 11.

31 décembre 1991

Starteco S.A. Savigny, à Savigny (FOSC du 10. 8. 1990, p. 3225). Statuts modifiés le 12 décembre 1991. Nouvelle raison sociale: **Bigler + Peter S.A.** L'administrateur Roland Bigler est président et signe désormais collectivement à deux. Laszlo Peter, de Lausanne, et Forel (Lavaux), est nommé secrétaire avec signature collective à deux.

31 décembre 1991

Atelier PHA S.A., à Lutry (FOSC du 8. 5. 1990, p. 1819). Dissolution: 20 décembre 1991. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Atelier PHA S.A.**, en liquidation, par l'administrateur Jiri Pavlik, de Tchecoslovaquie, à Lutry, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Marc Jobin n'est plus secrétaire, François Jobin n'est plus administrateur, leur signature est radiée.

31 décembre 1991

Jean-Pierre Gonthier et Roger Hagin, ingénieurs-civils S.A., à Lutry (FOSC du 2. 3. 1989, p. 860). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Lausanne, sous la raison sociale **Betic S.A.** (FOSC du 5. 12. 1991, p. 5216).

31 décembre 1991

E. R. I. Entretien et Rénovation d'Immeubles S.A., à Lutry (FOSC du 5. 4. 1991, p. 1386). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Blonay (FOSC du 18. 4. 1991, p. 1604).

Bureau de Lausanne

27 décembre 1991

Les Grandes Roches C.S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 9. 7. 1991, p. 2966). Par suite du transfert de son siège à Zurich (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5431), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

27 décembre 1991

Barnic trading S.A., à Lausanne, opérations en matière d'affrètement maritime (FOSC du 6. 7. 1989, p. 2822). Dissolution: 23 décembre 1991. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Barnic trading S.A.**, en liquidation par la Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A., à Lausanne, liquidatrice. Alessandro Alberini n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Adresse de la société en liquidation: place Pépinière 1, chez Fiduciaire Dreyfus et Zurbuchen S.A.

27 décembre 1991

Costrial S.A., à Crissier, participations (FOSC du 28. 11. 1989, p. 4819). Jean-Philippe Gogniat n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Alain Prigogine, de Belgique, à Bruxelles (B).

30 décembre 1991

Prevenoge S.A., précédemment à Ecublens VD (FOSC du 7. 1. 1980, p. 46). Siège transféré à Lausanne, chemin d'Entre-Bois 19. Nouvelle raison sociale: **Carrosserie Roland Winiger S.A.** Statuts primitifs du 13 décembre 1979 modifiés en conséquence le 11 décembre 1991. But: exploitation d'une carrosserie. Capital entièrement libéré: fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration: d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Roland Winiger (inscrit), de Hohenrain, à Pully.

30 décembre 1991

Art & Décor S.A., à Lausanne (FOSC du 24. 9. 1987, p. 3775). Nouvelle adresse: avenue de la Gare 10, chez Experta Revision S.A.

30 décembre 1991

Recotrad S.A., en liquidation, à Lausanne, commerce de marchandises (FOSC du 12. 10. 1990, p. 4075). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

30 décembre 1991

Ors services S.A., à Lausanne, recrutement, engagement et mise à disposition de personnel (FOSC du 16. 8. 1991, p. 3588). Werner Hürlemann n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

30 décembre 1991

Unirenova S.A., à Lausanne, route de Chavannes 33. Succursale de «Unirenova AG (Unirenova S.A.)», à Zurich, société anonyme inscrite au registre du commerce du canton de Zurich le 10 juillet 1973 (dernière publication: FOSC du 6. 9. 1991, p. 3881). But: rénovation et transformation de bâtiments. La succursale est engagée par la signature collective à deux de Peter Steiner, de et à Zurich, président, Heinrich Baumann, d'Attelwil, à Trélex, administrateur, Umberto Besozzi, de Wettingen, à Oberegstringen, administrateur, Peter Gmünder, de et à Thalwil, gérant, Kurt Meier, de Glattfelden, à Zurich, fondé de procuration, Rudolf Weder, de Diepoldsau, à Dietikon, fondé de procuration, Paul Fichot, de Lausanne, à Lutry, fondé de procuration, et Michel Kocherhans, de Genève, au Vaud, fondé de procuration; les pouvoirs des deux derniers sont limités à la succursale.

30 décembre 1991

M. Rusconi et Cie S.A., Succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 27. 7. 1990, p. 3023), travaux de génie civil, construction de bâtiments et de routes, avec siège principal à Renens. Nouvelle adresse: chemin de Grande-Rive 5.

30 décembre 1991

Progestion Lausanne S.A., à Lausanne, exécution de mandats de promotion, de gestion et de gérance dans le domaine immobilier, commercial et financier (FOSC du 14. 6. 1991, p. 2592). Ronny Lévy n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

30 décembre 1991

Comagro S.A., à Lausanne, commerce de produits agricoles et industriels, métaux et minerais, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 14. 12. 1988, p. 5096). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

31 décembre 1991

Aria, architectes et ingénieurs associés S.A., à Lausanne (FOSC du 16. 4. 1985, p. 1439). Altaf Hussain Khan, Frank Otten et Mukhtar Hussain ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Jean-Jacques Rastoldo, de et à Chexbres.

31 décembre 1991

Augsburger & Cie, à Lausanne, route de Berne 24. Société en nom collectif commencée le 1er décembre 1991. Associés: Jacques Augsburger, de Renens, à Lausanne, et Christine Cea, de Peney-le-Jorat, à Lausanne. Représentation de sociétés exerçant leur activité dans le domaine de la vente d'appartements en multipropriété et dans le domaine de la publicité.

31 décembre 1991

Debra Bourquin, à Lausanne, placement de personnel dans le domaine dentaire (FOSC du 23. 4. 1990, p. 1547). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

31 décembre 1991

Portunato, à précédemment à Genève (FOSC du 19. 11. 1990, p. 4597). Siège transféré à Lausanne, avenue Mon-Repos 24.

Nouvelle raison de commerce: **Portunato marine consultant**. Titulaire: Sebastiano Portunato, d'Italie, à Choulex. Bureau d'ingénieur-conseil dans le domaine maritime.

31 décembre 1991

JC diffusion, Chappuis, à Lausanne, chemin des Libellules 2bis. Titulaire: Jean-François Chappuis, de Rivaz, à Sierre. Edition et diffusion de plans de villes et matériel didactique.

31 décembre 1991

Corjon S.A., à Renens, opérations immobilières (FOSC du 7. 6. 1990, p. 2280). Dissolution: 17 décembre 1991. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Corjon S.A.** en liquidation par Publiar S.A., à Renens, liquidatrice. La signature des administrateurs Gérard Sudan, Daniel Grognoz, Louis Ducimetière alias Monod, Jean-Pierre Meylan et Jean-Philippe Gloor est radiée. Adresse de la société en liquidation: avenue du 14-Avril 3, chez Publiar S.A.

31 décembre 1991

Erim S.A., à Lausanne, participation à toutes entreprises (FOSC du 22. 7. 1977, p. 2415). Nouvelle adresse: chemin de la Joliette 2, chez Fidinter S.A. Société Fiduciaire. Alcide Perrinjakot n'est plus administrateur; sa signature est radiée. L'administrateur Claude Dépraz signe désormais individuellement.

31 décembre 1991

Dance Company Cinnad-Creation Lausanne, à Lausanne, association (FOSC du 15. 10. 1990, p. 4093). Nouvelle adresse: rue Caroline 7. La signature de Jean-Claude Pasche est radiée. La secrétaire Nicole Lieber est nommée présidente et continue à signer collectivement à deux. L'association est également engagée par la signature collective à deux de Marie-Laure Gabathuler, de Saint-Gall, à Lausanne, membre du conseil.

31 décembre 1991

Altan Guldur, à Lausanne, commerce de chaussures, d'articles de maroquinerie et de textiles (FOSC du 23. 11. 1989, p. 4759). Nouvelle raison de commerce: **Di Lara, A. Guldur**.

31 décembre 1991

Alpasonic S.A., à Mont-sur-Lausanne, fabrication, distribution et vente d'installations de nettoyage et de traitements de surfaces, société dissoute par suite de faillite (FOSC du 24. 9. 1990, p. 3815). La procédure de faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

31 décembre 1991

Lifeman services S.A., à Lausanne, courtage en assurances (FOSC du 27. 6. 1989, p. 2672). Par suite du transfert de son siège à Fribourg (FOSC du 24. 12. 1991, p. 5537), la société est radiée d'office du registre du district de Lausanne.

31 décembre 1991

Diwa S.A., à Prilly, commerce, représentation, location, entretien et réparation de biens mobiliers (FOSC du 10. 8. 1990, p. 3225). Procuration individuelle est conférée à Joseph Berlendis, de Lausanne, à Romanel-sur-Lausanne.

31 décembre 1991

Société anonyme Jean Mermod, à Lausanne, gestion de biens immobiliers (FOSC du 23. 4. 1982, p. 1262). La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs Jean Mermod, nommé président, et Béatrix Herri, de Kerzers, à Pully.

31 décembre 1991

Computeam S.A., à Pully, vente de matériel, programmes et accessoires et services dans le domaine de l'informatique (FOSC du 18. 4. 1991, p. 1604). Par suite du transfert de son siège à Morges (FOSC du 23. 12. 1991, p. 5511), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

Rectification

Sabitec, André Hügli, à Lausanne (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5441). Nouveau genre d'affaires: étude et vente dans le domaine des machines spéciales, notamment machines-outils, et du matériel spécial pour la lutte contre l'incendie; commerce de marchandises de diverse nature.

Bureau de Nyon

30 décembre 1991

Moto Sport Distribution Patrick Meng, à St-Cergue (FOSC du 22. 1. 1990, p. 249). Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

30 décembre 1991

Stuag, Entreprise suisse de construction de routes et de travaux publics S.A., succursale à Nyon (FOSC du 8. 1. 1991, p. 78), avec siège principal à Berne. Les signatures de Gerold Job et Ernst Kull sont radiées. Signature collective à deux est conférée à Jakob Müller, de Bubendorf, à Bâle; Jakob Lehner, d'Unterengen, à Zollikofen; Robert Hans Roth, de Berne, à Gmülingen. Ulrich Schweizer et Heinrich Simmen, dont les procurations sont éteintes, signent désormais collectivement à deux. Procuration collective à deux est conférée à Lotty Herzog, de Rekingen AG, à Gmülingen; Alfred Dolder, de Schangnau, à Morat; Kurt Schmid, de Bâle, à Thierachern. Michael Stettler habite maintenant à Salavaux et Otmar Meier à Niederwangen.

30 décembre 1991

Giovanni Blandini, à Gland, maçonnerie (FOSC du 28. 9. 1989, p. 3974). Par prononcé rendu le 3 septembre 1991 par le président du Tribunal du district de Nyon, confirmé le 28 novembre 1991 par la Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal à Lausanne, le titulaire a été déclaré en état de faillite.

30 décembre 1991

Belzébuth S.A., à Nyon, opérations immobilières, prise de participations (FOSC du 1. 2. 1991, p. 462). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite de transfert du siège de la société à Genève (FOSC du 12. 6. 1991, p. 2549).

Bureau d'Oron

3 janvier 1992

CDO consulting, Alain Mounir, précédemment à Lausanne (FOSC du 9. 1. 1991, p. 96). La maison a transféré son siège à Oron-la-Ville. Titulaire: Alain Mounir, de Mollens VD, à Oron-la-Ville. Conseils aux entreprises. L'Auroch.

Bureau de Payerne

30 décembre 1991

Domino Sports, Dominique Mazza, à Payerne, articles de sports (FOSC du 23. 11. 1989, p. 4760). Le titulaire est actuellement domicilié à Payerne.

Bureau de Vevey

31 décembre 1991

W. R. Construction S.A., à La Tour-de-Peilz
W. R. Construction S.A., succursale de Montreux (FOSC du 1. 10. 1991, p. 4236). Procuration avec signature collective à deux est conférée à Camille Rollandin, de Villeneuve VD, à La Tour-de-Peilz.

31 décembre 1991

Haga Fleury, Haute couture, à Montreux. Titulaire: Hagaratou Fleury, de Vermes, à Montreux. Haute couture et vente de tissus de collections et accessoires. Place de la Paix 1.

31 décembre 1991

Robert Gerling et Cie S.A. (Robert Gerling et Cie A.G.), à Montreux (FOSC du 9. 5. 1968, p. 1000). Otto Schenker n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Hubert Havenith, de Zurich, à Zollikon.

31 décembre 1991

Vevey Engineering Assistance Ltd, à Vevey (FOSC du 15. 6. 1988, p. 2477). Jean-Pierre Motu n'est plus président, sa signature est radiée.

31 décembre 1991

FSCG, Finance & Social - Conseil & Gestion, à Montreux, société anonyme. Nouvelle société anonyme. Statuts: 31 décembre 1991. But: conseil et gestion pour les privés et pour les petites et moyennes entreprises. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. François Fleury, de Vermes, à Montreux, est administrateur avec signature individuelle. Route de Joli-Bois, Chamby-sur-Montreux.

31 décembre 1991

Line Ann S.A., à Saint-Légier-La Chiésaz (FOSC du 30. 7. 1984, p. 2727). Dissolution: 23 décembre 1991. La liquidation est opérée sous la raison sociale: **Line Ann S.A.**, en liquidation par Pierre-Antoine Racine, de Weggis, à Saint-Légier-La Chiésaz, désigné en qualité de liquidateur avec signature individuelle. Anne Racine-Massonnet n'est plus administratrice, sa signature est radiée.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

30 décembre 1991

TCI-Informatique S.A., à Yverdon-les-Bains (FOSC du 21. 1. 1991, p. 266). Jean-Pierre Jeanraud n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président Martial Hofer devient administrateur unique et continue à signer individuellement.

Wallis - Valais - Vallese

Büro Brig

30. Dezember 1991

Bäckerei-Konditorei, Gottsponer Huberto, in Visperterminen, Dorfstrasse, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Huberto Gottsponer, von und in Visperterminen. Bäckerei und Konditorei.

31. Dezember 1991

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4191). Kollektivprokura wurde erteilt an: Bernhard Schwery, von Ried bei Mörel, und Stefan Wellig, von Fiesch, beide in Brig-Glis.

31. Dezember 1991

Beno Sport, Beno & Rosmarie Furrer, in Stalden. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 100 vom 28. 5. 1991, S. 2288). Die Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Beno Furrer aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird von der Gesellschafterin Rosmarie Furrer geg. Berchtold als Einzelfirma im Sinne von OR Art. 579 fortgesetzt. Die Firma lautet: **Beno Sport, Furrer Rosmarie**.

31. Dezember 1991

Supersaxo Herrmann, Inhaber Ingrid Andenmatten & Anni Theler, in Saas-Fee, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 22. 1. 1987, S. 264). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

31. Dezember 1991

Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1991, S. 3340)
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Leukerbad (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1991, S. 3340)
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Visp (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1991, S. 3340)
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung in Zermatt (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1991, S. 3340)

Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von

Arsène Bornet und François-Joseph Dorsoz ist erloschen.

31. Dezember 1991

DFB - Dampfahm Furka-Bergstreecke AG, in Oberwald (SHAB Nr. 204 vom 22. 10. 1991, S. 4529). Ralph Schorno, dessen Unterschrift erloschen ist, und Erich-F. Schneider, beide Mitglieder, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Beat Schweizer, bisher VR-Mitglied ohne Unterschrift, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift zu zweien unter sich oder mit den VR-Mitgliedern Walter Willi, Fritz Müller und Beat Schweizer.

Bureau de Sion

31 décembre 1991

Conseils techniques et solutions, Bourquin Philippe, à Mase (FOSC du 1. 2. 1991, no 22, p. 463). Radiation par suite de cessation de l'activité commerciale.

31 décembre 1991

Banque Procrédit SA, succursale de Sion (FOSC du 22. 3. 1991, no 57, p. 1212). Siège principal à Fribourg. Gilbert Pochon, sous-directeur inscrit, est nommé directeur adjoint et continue de signer collectivement à deux.

31 décembre 1991

Calligraphy Imprimerie-Papeterie, Emery & Zufferey S.A., à Sierre (FOSC du 7. 6. 1983, no 129, p. 1954). Nouvelle raison sociale: **Calligraphy imprimerie et reprographie SA**. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 19. 12. 1991. Les administratrices Marlène Emery et Marie-Marthe Zufferey ont démissionné, leur signature est radiée. Alain Epiney, d'Ayer, à Miège, est nommé administrateur avec signature collective à trois. La société est dorénavant engagée par la signature collective à trois des administrateurs.

31 décembre 1991

Calligraphy imprimerie et reprographie SA, succursale de Sion, à Sion. Nouvelle succursale de la société anonyme «Calligraphy imprimerie et reprographie SA», à Sierre, réalisation de tous travaux d'imprimerie, de reproduction, d'édition et de graphisme, achat, vente et importation de tous articles, fournitures, matériel et machines de bureau, y compris les travaux de réparation et d'entretien, inscrite sur le registre du commerce de Sion le 25. 5. 1983 (FOSC du 7. 6. 1983, no 129, p. 1954), succursale créée par décision de l'assemblée générale du 19. 12. 1991, et engagée par la signature individuelle, limitée à la succursale, de Didier Zufferey, de St-Luc et Chandolin, à Sierre, nommé directeur. Adresse: Rue du Grand-Pont 6, 1950 Sion.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 12 Uhr bzw. Mittwoch 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Bern, le lundi et le mercredi jusqu'à 12 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Bern, al più tardi alle ore 12 di lunedì e mercoledì.

Konkursöffnung - Ouverture de faillite Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232; VZG vom 23 April 1920, Art. 29 und 123)
(LP 231, 232; OR 1 du 23 avril 1920, art. 29 et 123)
(LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 e 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel im Original oder in amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht. Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auraient pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai. Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Colla dichiarazione di fallimento cessano di decorrere, di fronte al fallito, gli interessi di tutti i crediti non garantiti da pegno (LEF 209).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese e dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto l'impero dell'antico diritto e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare all'Ufficio le loro pretese entro 20 giorni insieme cogli eventuali mezzi di prova in originale od in copia autentica. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione.

I debitori del fallito sono tenuti ad annunciarsi entro il termine fissato per le insinuazioni sotto comminatoria di pena.

Coloro che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono dei beni spettanti al fallito sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, di metterli a disposizione dell'Ufficio entro il termine fissato per le insinuazioni, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge e la minaccia, che in caso di omissione non scusabile, i loro diritti di preferenza saranno estinti.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio entro lo stesso termine.

Codetitori, fidejussori ed altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle adunanze dei creditori.

Zürich (418)

Gemeinschuldner: **Fernandez Gabriel**, geb. 27. Juni 1949, spanischer Staatsangehöriger, Betonbohrer und Fräser, wohnhaft Fabrikstrasse 39, 8005 Zürich, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Gabriel Fernandez, Hirzenbachstrasse 57, 8051 Zürich, Diamantbohrungen und Fräsarbeiten.
Datum der Konkurseröffnung: 18. November 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

8026 Zürich, 17. Januar 1992 Konkursamt Aussersihl-Zürich
Postfach, Zürich

Zürich (383)

Gemeinschuldnerin: **Bayazkılıç Naciye**, geb. 15. Januar 1946, türkische Staatsangehörige, wohnhaft Holenbachstrasse 27, 8105 Regensdorf.
Datum der Konkurseröffnung: 27. November 1991.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

8049 Zürich, 10. Januar 1992 Konkursamt Höngg-Zürich:
M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Zürich (384)

Gemeinschuldner: **Künzli Hans**, geb. 1. November 1953, von Zäziwil BE, Chauffeur, Grossmannstrasse 33, 8049 Zürich.
Datum der Konkurseröffnung: 12. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

8049 Zürich, 10. Januar 1992 Konkursamt Höngg-Zürich:
M. Schweizer, Notar-Stellvertreter

Zürich (489)

Vorläufige Konkursanzeige
Gemeinschuldnerin: **Bäroputz AG**, mit Sitz in 8934 Knonau, Hasental.
Datum der Konkurseröffnung: 10. Januar 1992.
Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. werden später veröffentlicht.

8910 Affoltern am Albis, 13. Januar 1992 Konkursamt Affoltern am Albis:
R. Schneebeli, Notar-Stellvertreter

Zürich (490)

Gemeinschuldnerin: **Fricker Rudolf GmbH**, mit Sitz in 8700 Küssnacht, Seestrasse 105.
Datum der Konkurseröffnung: 12. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

Nach Ablauf der Eingabefrist wird die Konkursverwaltung sämtliche beweglichen Sachen (Chromstahlbehälter div. Grössen usw. für Arzt- und Spitalbedarf) en bloc freihändig verkaufen.
Gläubiger und sonstige Kaufinteressenten werden gebeten, innert der Eingabefrist Angebote für einen Kauf dieser Gegenstände en bloc beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich einzureichen.
Die unter Nr. 882885 ausgestellten Grossistenerklärungen werden widerrufen.

8700 Küssnacht, 16. Januar 1992 Konkursamt Küssnacht
Postfach, Küssnacht:
W. Ritter, Notar-Stellvertreter

Zürich (385)

Gemeinschuldner: **Costan Paul**, geb. 30. September 1948, italienischer Staatsangehöriger, Soodstrasse 4, 8134 Adliswil, Inhaber der Einzelfirma Dorigon Paolo Costan.
Datum der Konkurseröffnung: 31. Oktober 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

8800 Thalwil, 8. Januar 1992 Konkursamt Thalwil
Gotthardstrasse 11, Thalwil:
Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (304)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Gemeinschuldner: Nachlass des **Spigir Roman**, geb. 2. September 1927, von Zürich und Widnau SG, gestorben 9. November 1991, zuletzt wohnhaft gewesen in 8134 Adliswil, Kronenstrasse 19.
Datum der Konkurseröffnung: 11. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.
Vgl. im übrigen die Publikation im Amtsblatt des Kantons Zürich vom 10. Januar 1992.

8800 Thalwil, 7. Januar 1992 Konkursamt Thalwil
Gotthardstrasse 11, Thalwil:
Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (386)

Gemeinschuldnerin: **Welcar Immobilien AG in Liquidation**, mit Sitz in 8134 Adliswil, Baldernstrasse 8.
Eigentümerin des folgenden Grundstückes:
In der Gemeinde Welschenrohr SO Grundbuchblatt/Grundstück Nr. 877
Ein Wohnhaus, Geb.-Nr. 184 und eine Werkstatt Geb.-Nr. 298 mit 1128 m², im Bächenacker.
Datum der Konkurseröffnung: 7. November 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

8800 Thalwil, 9. Januar 1992 Konkursamt Thalwil
Gotthardstrasse 11, Thalwil:
Ch. Rengel, Notar-Stellvertreter

Zürich (371)

Gemeinschuldner: **Souty Edward**, geb. 31. Oktober 1944, staatenlos, wohnhaft c/o B. Jud, Im Hürdli 2, 8152 Glattbrugg; Gesellschafter der BAR Diamonds, Souty M. & Souty E., Kollektivgesellschaft, mit Sitz in Opfikon, Im Hürdli 2, 8152 Glattbrugg.
Datum der Konkurseröffnung: 16. Dezember 1991.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 6. Februar 1992.

8304 Wallisellen, 8. Januar 1992 Konkursamt Wallisellen:
H. Müller, Notar-Stellvertreter

Bern (387)

Gemeinschuldner: **Schmid Guido**, geb. 1944, von Hägglingen AG, ex. Treuhandbüro, wohnhaft: Nidaugasse 29, 2502 Biel.
Datum der Konkurseröffnung: 17. Dezember 1991 gemäss Art. 189 SchKG.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 10. Februar 1992.

Allfällige Eigentums- und Drittsprachen sind sofort anzumelden, spätestens bis zum 10. Februar 1992 unter Vorlegung der Beweismittel.

Die Eingaben sind wie folgt einzureichen: Kapital, Zins und Kosten, Wert: 17. Dezember 1991.

2500 Biel, 17. Januar 1992 Konkursamt Biel

Berne (492)

Faillite: **Lancher S.A.**, atelier de décolletage et mécanique, 2740 Moutier.
Date de l'ouverture de la faillite: 18 novembre 1991.
Liquidation sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 7 février 1992.

Les déclarations de grossiste émises sous no 291673 sont révoquées par cette publication.
2740 Moutier, 13 janvier 1992 Office des faillites de Moutier:
F. Voirel, préposé

Bern (493)

Gemeinschuldnerin: **Elmiger Claudia**, geb. 30. August 1956, von Kriens und Ettiswil, Wirtin, Riedweg 15, Faulensee, Inhaberin der Einzelfirma Restaurant Bar Sea Star, Claudia Elmiger, in Faulensee (Betriebsführung von November 1989 bis Juni 1991).
Datum der Eröffnung: 15. Juli 1991 (BG Entsch.).
Eingabefrist: 7. Februar 1992.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, das vorhandene Inventar sofort freihändig zu verkaufen oder zu versteigern, sofern die Mehrheit der Gläubiger innert der Eingabefrist nicht dagegen Einspruch erhebt. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

3752 Wimmis, 14. Januar 1992 Konkursamt Niedersimmental

Luzern (419)

Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass des am 1. Oktober 1991 verstorbenen **Käsin Wilhelm**, geb. 30. November 1929, von Beckenried NW, wohnhaft gewesen Voltastrasse 14, Luzern, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Liquidationsöffnung: 30. Dezember 1991.
Eingabefrist: bis 8. Februar 1992.

Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6004 Luzern, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (420)

Gemeinschuldnerin: **Markoplan AG**, Kasimir-Pfyffer-Strasse 9, Luzern.
Konkursöffnung: 4. Dezember 1991 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 18. Februar 1992 (Wert der Forderung 4. Dezember 1991).

Erste Gläubigerversammlung: Montag, den 27. Januar 1992, 10 Uhr, in den Räumlichkeiten des Konkursamtes Luzern-Stadt, Museggstrasse 21, Luzern.

Allfällige Drittsprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim unterzeichneten Konkursamt Luzern-Stadt anzumelden.

Verwertungsantrag:
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 27. Januar 1992, 8 Uhr, beim Konkursamt Luzern-Stadt schriftlich (eingeschrieben) Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

6004 Luzern, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (421)

Gemeinschuldnerin: **Netlab AG**, Cysatstrasse 6, Luzern.
Konkursöffnung: 18. Dezember 1991 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 18. Februar 1992 (Wert der Forderung per 18. Dezember 1991).

Erste Gläubigerversammlung: Dienstag, den 28. Januar 1992, 10 Uhr, in den Konferenzräumen der Bahnhofrestauration, 1. Stock.
Allfällige Drittsprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim unterzeichneten Konkursamt Luzern-Stadt anzumelden.

Verwertungsantrag:
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 27. Januar 1992, 18 Uhr, beim Konkursamt Luzern-Stadt schriftlich (eingeschrieben) Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung.

6004 Luzern, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Luzern (422)

Gemeinschuldner: **Hediger Heinz**, geb. 31. Juli 1945, von Schwyz, Ingenieur HTL, Oberhofstrasse 39, 6020 Emmenbrücke.
Konkursöffnung: 7. Januar 1992, zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: bis 7. Februar 1992.

Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.

6020 Emmenbrücke, 13. Januar 1992 Konkursamt Hochdorf

Luzern (423)

Gemeinschuldnerin: **Isowe AG**, Tankanlagen, Feldmattstrasse 16, 6032 Emmen.
Konkursöffnung: 6. Januar 1992, zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.
Eingabefrist: bis 17. Februar 1992.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 24. Januar 1992, 14.30 Uhr, im Restaurant Chämstatt, Rothenburg.
Der Konkurs wird im ordentlichen Verfahren durchgeführt.

Allfällige Drittsprachen an den Konkursaktiven sind umgehend beim unterzeichneten Konkursamt Hochdorf anzumelden.
Die Konkursverwaltung erachtet sich als ermächtigt, sämtliche beweglichen Sachen der Gemeinschuldnerin sofort freihändig, en bloc oder stückweise zu verkaufen bzw. zu versteigern, sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger bis zum 17. Februar 1992, beim unterzeichneten Konkursamt schriftlich (eingeschrieben) dagegen Einsprache erhebt. Die Mehrheit der Gläubiger entscheidet. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Schriftliche Angebote sind innert gleicher Frist an das unterzeichnete Konkursamt zu richten.

Allfällige Grossistenerklärungen unter der Nr. 500744 werden hiermit widerrufen.

6020 Emmenbrücke, 13. Januar 1992 Konkursamt Hochdorf

- Luzern** (388)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
 Der Nachlass des am 19. August 1991 verstorbenen **Schmidlin-Luzi Alois**, geb. 16. November 1927, von Emmen, wohnhaft gewesen in 6020 Emmenbrücke, Neuenkirchstrasse 22, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
 Datum der Liquidationseröffnung: 3. Januar 1992.
 Eingabefrist: bis 28. Januar 1992.
 Diejenigen Gläubiger, die ihre Forderung bereits im vorausgegangenem Rechnungsruf zum Öffentlichen Inventar angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe entzogen, haben jedoch binnen der Eingabefrist die Beweismittel für ihre Forderung dem Konkursamt zustellen.
 Die konkursamtliche Liquidation wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6020 Emmenbrücke, 10. Januar 1992 Konkursamt Hochdorf
- Luzern** (424)
Vorläufige Konkurspublikation
 Der Amtsgerichtspräsident III Luzern-Land, Kriens, eröffnete mit Entscheid vom 8. Januar 1992 über **Domini Renato**, Unterwilrain 36, 6014 Littau, Inhaber der Einzelfirma Domini Renato, Autospritzwerk, Schrotmatteli 2, 6014 Littau, den Konkurs zufolge ordentlicher Konkursbetreibung.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6048 Horw, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Land
 Kantonsstrasse 19, Horw
 Telefon 041 48 59 51
- Luzern** (426)
Vorläufige Konkurspublikation
 Der Amtsgerichtspräsident III Luzern-Land, Kriens, eröffnete mit Entscheid vom 10. Januar 1992 über die **Lusoft AG**, EDV-Dienstleistungen, Dorfstrasse 3, 6030 Ebikon, den Konkurs gemäss Art. 725 Abs. 4 OR und Art. 192 SchKG.
 Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6048 Horw, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Land
 Kantonsstrasse 19, Horw
 Telefon 041 48 59 51
- Luzern** (425)
 Gemeinschuldnerin: **Nikolic Kosana**, geboren am 27. Oktober 1956, jugoslawische Staatsangehörige, Angestellte, Fluhmattstrasse 2, 6037 Root.
 Konkursöffnung: 19. Dezember 1991 zufolge Insolvenzerklärung.
 Eingabefrist: bis 7. Februar 1992 (Wert 19. Dezember 1991).
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 6048 Horw, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Land
- Schwyz** (495)
 Gemeinschuldner: **Bruggmann Rolf**, geb. 22. Mai 1954, von Degersheim, Gipser, Gersauerstrasse 76, 6440 Brunnen.
 Datum der Konkursöffnung: 12. Dezember 1991.
 Erste Gläubigerversammlung: 28. Januar 1992, 17 Uhr, Restaurant Hofmatt, 6430 Schwyz.
 Eingabefrist bis 17. Februar 1992.
 6430 Schwyz, 14. Januar 1992 Konkursamt Schwyz
- Schwyz** (496)
 Gemeinschuldner: **Kindler Josef**, geb. 7. April 1966, Langfeldweg 25, 6423 Seewen.
 Datum der Konkursöffnung: 10. Dezember 1991.
 Summarisches Konkursverfahren.
 Eingabefrist: 7. Februar 1992.
 6430 Schwyz, 14. Januar 1992 Konkursamt Schwyz
- Obwalden** (494)
 Über **Wallmann Ulrich**, geb. 6. Juli 1967, von und in Alpnach, Grundermatte 6, 6055 Alpnachdorf, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma: Ueli Wallmann, Landmaschinen, Bahnhofplatz 2, 6053 Alpnachstad, Führen eines Landmaschinenbetriebes inklusive Agrar-Service, Ausführen von Reparaturen, Handel mit Fahrzeugen und Ersatzteilen, wurde mit Dekret vom 13. November 1991 der Konkurs eröffnet und das summarische Verfahren gemäss Art. 231 SchKG mit Verfügung vom 31. Dezember 1991 bewilligt.
 Eingabefrist: 6. Februar 1992, berechnet auf den Tag der Konkursöffnung vom 13. November 1991.
 Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
 Falls die Mehrheit der Gläubiger nicht gegen eine vorzeitige freihändige oder steigerungswise Verwertung sämtlicher Aktiven durch die Konkursverwaltung bis zum 6. Februar 1992 schriftlich (ingeschrieben) Einsprache erhebt, wird angenommen, dass sie die Konkursverwaltung hiezu ausdrücklich ermächtigt. Stillschweigen gilt als Zustimmung. Die Gläubiger und alle anderen Interessenten können innert der gleichen Frist schriftliche Kaufofferten beim Konkursamt Obwalden einreichen, für: Motorsägen, Kettenschleifmaschine, Fett, diverse Öle, Bandheuer, Rasenmäher, Messerbalken, Kreisheuer, Heubelüftung, Autotelefon, Gitterräder, Doppelräder, Terraberatungen zu Motormäher usw.
 Besichtigung der Ware nach telefonischer Vereinbarung mit dem Konkursamt Nr. 041 66 16 30.
 Allfällige Eigentums- und Drittsprachen sind ebenfalls bis zum 6. Februar 1992 unter Vorlegung der Beweismittel beim Konkursamt Obwalden schriftlich geltend machen.
 Sämtliche Lieferanten, welchen eine Grossistenerklärung unter der Grossistennummer 571508 zum steuerfreien Warenbezug im Sinne von Art. 14 Abs. 2 und 3 WUB gegeben wurde, wird hiermit angezeigt, dass diese als widerrufen gilt, bzw. ihre Gültigkeit verloren hat.
 6060 Sarnen, 14. Januar 1992 Konkursamt Obwalden:
 Leo Müller
- Nidwalden** (372)
 Gemeinschuldnerin: **Hobby + Holz Hanjo AG**, Handel mit Holz und Fertigprodukten in Holz; c/o Josef Waser, St. Jakob, 6372 Ennetmoos.
 Datum der Eröffnung 19. November 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 6. Februar 1992.
 6370 Stans, 9. Januar 1992 Konkursamt Nidwalden
 Engelbergstrasse 34a, Stans
- Zug** (497)
Vorläufige Konkursanzeige
 Über die **Apirade AG**, Baarerstrasse 96, 6300 Zug, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Kantons Zug vom 18. November 1991 der Konkurs eröffnet worden.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 6301 Zug, 14. Januar 1992 Konkursamt Zug
- Zug** (427)
 Gemeinschuldner: **Egli Antonio**, geb. 19. Oktober 1940, von Bäretswil ZH, Moosbachweg 17, 6300 Zug.
 Datum der Konkursöffnung: 6. Dezember 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 5. Februar 1992.
 6301 Zug, 13. Januar 1992 Konkursamt Zug
- Zug** (428)
 Gemeinschuldnerin: **LW Lichtwerbung AG**, Grundstrasse 20, 6343 Rotkreuz.
 Datum der Konkursöffnung: 18. Dezember 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 5. Februar 1992.
 6301 Zug, 13. Januar 1992 Konkursamt Zug
- Zug** (429)
 Gemeinschuldnerin: **Mode Testarossa AG**, Baarerstrasse 21, 6300 Zug.
 Datum der Konkursöffnung: 13. Dezember 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 5. Februar 1992.
 6301 Zug, 13. Januar 1992 Konkursamt Zug
- Zug** (430)
 Gemeinschuldnerin: **Sycotronic Engineering AG**, Kollerstrasse 3, 6300 Zug.
 Datum der Konkursöffnung: 6. Januar 1992.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 5. Februar 1992.
 6301 Zug, 13. Januar 1992 Konkursamt Zug
- Freiburg** (431)
 Gemeinschuldnerin: **IVBAG**, Kauf, Verkauf und Handel mit Präzisionsinstrumenten, Chänelmattstrasse 9, 3186 Düdingen.
 Datum der Konkursöffnung: 21. November 1991.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 7. Februar 1992.
 1700 Freiburg, 17. Januar 1992 Kantonales Konkursamt Freiburg:
 B. Meuwly
- Freiburg** (432)
 Gemeinschuldnerin: **Technotronic AG**, Elektronik-Bauteile, Einschlag, Postfach 19, 1735 Giffers.
 Datum der Konkursöffnung: 23. Dezember 1991.
 Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: 7. Februar 1992.
 1700 Freiburg, 17. Januar 1992 Kantonales Konkursamt Freiburg:
 B. Meuwly
- St. Gallen** (433)
 Gemeinschuldner: **Vollmeier Guido**, von Kirchberg SG, geb. 30. Juli 1932, Kaufmann, wohnhaft: Seeblickstrasse 6, 9010 St. Gallen, Inhaber der seit dem 15. Oktober 1991 im Handelsregister gelöschten Einzelfirma Vollmeier Textil, Hafnerstrasse 8, 9000 St. Gallen.
 Konkursöffnung: 8. November 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, laut Verfügung vom 7. Januar 1992.
 Der Schuldner ist Eigentümer der StWE-Grundstücke Nr. 2076, bestehend aus 113/1000 ME an Liegenschaft Kat. Nr. 570 mit Sonderrecht an der 4½-Zimmer-Maisonettewohnung im 3. OG und Kellerabteil Nr. 4, und Nr. 2086, bestehend aus 6/1000 ME an der Liegenschaft Kat. Nr. 570 mit Sonderrecht an der Garage Nr. 5, Hord, 9035 Grub. Ausserdem ist der Schuldner zur Hälfte Miteigentümer der nachfolgend aufgeführten Liegenschaften:
 a. ½-Miteigentum an Grundstück Parzelle Nr. 418, Mehrfamilienhaus mit Restaurant «Helvetia» und Damensalon Nr. 47, 2a 15 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum, am Bahnplatz 11/13, in Rorschach;
 b. ½-Miteigentum an den StWE-Grundstücken Nr. 20100, 20101, 20102, 20103, 20104, 20105, 20106, 20107, 20108, 20109, 20110, 20111, 20112 und 20113 an der Hostetgasse 20, 22 + 24, in Sevelen.
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 8. November 1991) und Dienstbarkeiten: bis 10. Februar 1992.
 Die vom Schuldner unter der Nr. 597575 ausgestellten Grossistenerklärungen für den steuerfreien Warenbezug werden hiermit widerrufen.
 9001 St. Gallen, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen:
 Schlaepfer
- St. Gallen** (389)
 Gemeinschuldner: **Bischof Thomas**, geb. 1958, von Stein SG, wohnhaft Dorf, 9655 Stein, Inhaber der im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragenen Einzelfirma «Thomas Bischof, Schreinerie», Dorf, 9655 Stein.
 Datum der Konkursöffnung: 21. Oktober 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist: bis 6. Februar 1992.
 Die von der Gemeinschuldnerin unter Nr. 590751 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 Denjenigen Gläubigern, welche ihre Forderungseingabe bereits beim unterzeichneten Konkursamt eingereicht haben, dient diese Anzeige lediglich als Orientierung.
 8722 Kaltbrunn, 10. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen
 Zweigstelle Kaltbrunn: H. Scheuble
- St. Gallen** (434)
 Gemeinschuldner: **Bolthausen-Roos Werner**, geb. 5. August 1940, von Märstetten TG, Maschinen-Ingenieur HTL, Wolfenweg 4, 9606 Bütschwil.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 30. Dezember 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 6. Januar 1992).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 30. Dezember 1991) bis 9. Februar 1992.
 9242 Oberuzwil, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
 Zweigstelle Oberuzwil:
 U. Ghirlanda
- St. Gallen** (435)
 Gemeinschuldner: **Frik-Suter Walter**, geb. 18. August 1945, von Oberbüren, Kaufmann, Lerchenstrasse 7, 9552 Bronschhofen.
 Der Gemeinschuldner ist Eigentümer des folgenden Grundstückes: Grundbuch Bronschhofen: Grundstück Nr. 2119, Lerchenstrasse 7, 9552 Bronschhofen.
 Eröffnung des Konkursverfahrens: 16. Dezember 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG (Verfügung vom 3. Januar 1992).
 Eingabefrist für Forderungen (Wert 16. Dezember 1991) bis 9. Februar 1992.
 Eingabefrist für Dienstbarkeiten: bis 9. Februar 1992.
 9242 Oberuzwil, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
 Zweigstelle Oberuzwil:
 U. Ghirlanda
- Graubünden** (436)
 Gemeinschuldnerin: Firma **Tschuor Dermont SA**, Center la Cauma, 7031 Laax.
 Datum der Konkursöffnung: 17. Dezember 1991.
 Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 14. Februar 1992, um 14 Uhr, im Büro des Rudolf Sulzer, Treuhänder, Gäugelstrasse 25, 7000 Chur.
 Eingabefrist: 7. Februar 1992.
 7130 Ilanz, 13. Januar 1992 Konkursamt Ilanz:
 P. Cavelti
- Aargau** (437)
 Gemeinschuldner: **Groeben Martin**, 1949, deutscher Staatsangehöriger, Augenoptiker, Neumattstrasse 36, 5315 Böttingen, nun in 5417 Untertoggenburg, Stichstrasse 2 (Post 5300 Turgi). Inhaber der Einzelfirma Groeben Optik, Bahnhofstrasse 16, 5300 Turgi.
 ½ Miteigentümer der Liegenschaften IR Böttingen Nr. 2940, Kat. Pl. Nr. 21, Parzelle 1077, und IR Böttingen Nr. 2941, Kat. Pl. 21, Parzelle 1078.
 Datum der Konkursöffnung: 13. November 1992.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis längstens 10. Februar 1992 schriftlich Einsprache beim Konkursamt Baden erhebt, gilt dieses als zur sofortigen Verwertung der beweglichen Aktiven ermächtigt.
 Den Gläubigern und allfälligen Drittinteressenten steht das Recht zu, innert derselben Frist schriftliche Kaufangebote gegen Bar einzureichen. Die Verrechnung mit einer Konkursforderung ist ausgeschlossen.
 Die vom Gemeinschuldner unter der Nr. 134414 ausgestellten Grossistenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5400 Baden, 13. Januar 1992 Konkursamt Baden
- Aargau** (438)
 Gemeinschuldner: **Teutschmann Peter**, 1940, von Därligen BE, Elektroniker, Landstrasse 62, 5430 Wettingen.
 Datum der Konkursöffnung: 23. Dezember 1991 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 5400 Baden, 8. Januar 1992 Konkursamt Baden
- Aargau** (390)
 Gemeinschuldnerin: **Arter AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Brugg, Alte Zürcherstrasse 7.
 Datum der Konkursöffnung: 28. November 1991 (Art. 192 SchKG i. V. mit Art. 725 OR).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Februar 1992 (Wert 28. November 1991).
 5200 Brugg, 9. Januar 1992 Konkursamt Brugg
- Aargau** (500)
 Gemeinschuldnerin: **Göldi Karin**, geb. 1944, Gouvernante, von Rüti SG, in Brugg, Zimmermannstrasse 39.
 Datum der Konkursöffnung: 17. Dezember 1991 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Februar 1992 (Wert 17. Dezember 1991).
 5200 Brugg, 14. Januar 1992 Konkursamt Brugg
- Aargau** (439)
Vorläufige Konkursanzeige
 Der Präsident des Bezirksgerichts Brugg hat mit Urteil vom 7. Januar 1992 über die **Kistler Immobilien AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in Bözen, Elfingerstrasse 44, den Konkurs eröffnet.
 Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
 5200 Brugg, 13. Januar 1992 Konkursamt Brugg
- Aargau** (501)
 Gemeinschuldner: **Ritz Alexander**, geb. 1960, Metallbauschlossler, von Sool GL, in Brugg, Annerstrasse 18.
 Eigentümer des Grundstückes GB Brugg Nr. 1360, Plan 27, Parzelle 652.
 Datum der Konkursöffnung: 3. Januar 1992 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Februar 1992 (Wert 3. Januar 1992).
 5200 Brugg, 14. Januar 1992 Konkursamt Brugg
- Aargau** (498)
 Gemeinschuldner: **Brachs Kurt**, geb. 1942, Deckenmonteur, von Beringen SH, in Leuggern, Chileranli 106.
 Datum der Konkursöffnung: 19. Dezember 1991 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Februar 1992 (Wert 19. Dezember 1991).
 5200 Brugg, 17. Januar 1992 Konkursamt Zurzach
 in Brugg
- Aargau** (499)
 Gemeinschuldner: **Müller Markus**, geb. 1958, Maler, von Wil AG, in Leibstadt, Bahnhofstrasse 33.
 Datum der Konkursöffnung: 10. Dezember 1991 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 9. Februar 1992 (Wert 10. Dezember 1991).
 5200 Brugg, 17. Januar 1992 Konkursamt Zurzach
 in Brugg

Aargau (391)
 Gemeinschuldnerin: *Compagnino Angela*, 1960, italienische Staatsangehörige, Adelbändli 13, 5000 Aarau.
 Datum der Konkurseröffnung: 3. Januar 1992 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (502)
 Gemeinschuldnerin: *Dynastore AG*, Planung und Ausführung von Spezial- und Gesamtanlagen im Warenfluss- und Lagerbereich, insbesondere in Richtung integrierte, dynamische Systeme mit den entsprechenden verwaltungs- und steuertechnischen Funktionen, Auserfeldstrasse 9, 5036 Oberentfelden.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. Januar 1992.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 Die von der Schuldnerin unter der Nr. 116787 ausgestellten Grossstenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 10. Februar 1992 schriftlich beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der Aktiven ermächtigt. Auch Gläubiger können schriftliche Kaufangebote einreichen; die Verrechnung von Kaufpreisen mit Konkursforderungen ist ausgeschlossen.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (392)
 Gemeinschuldnerin: *Frei-Caccetta Angela*, 1969, von Sursee LU, Obere Vorstadt 22, 5000 Aarau.
 Datum der Konkurseröffnung: 7. Januar 1992 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (393)
 Gemeinschuldner: *Frei Markus*, 1965, von Sursee LU, Obere Vorstadt 22, 5000 Aarau.
 Datum der Konkurseröffnung: 7. Januar 1992 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (394)
 Gemeinschuldnerin: *Som-Data AG*, Beratung auf dem Gebiet der EDV und Handel mit Mikro- und Kleincomputern, Computer-Zubehör, Software, Büromöbel, Büromaschinen und artverwandten Erzeugnissen, Tellstrasse 114, 5000 Aarau.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. Januar 1992 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 Sofern nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis zum 10. Februar 1992 schriftlich beim Konkursamt Aarau, in Oberentfelden, Einspruch erhebt, gilt dieses als zur sofortigen freihändigen Verwertung der Aktiven ermächtigt. Auch Gläubiger können schriftliche Kaufangebote einreichen; die Verrechnung von Kaufpreisen mit Konkursforderungen ist ausgeschlossen.
 Die von der Schuldnerin unter der Nr. 103104 ausgestellten Grossstenerklärungen werden hiermit widerrufen.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (373)
 Gemeinschuldnerin: *T & Tel AG*, Übernahme und Durchführung von Umfragen, Interviews und psychologischen Tests im Rahmen der Markt- und Meinungsforschung sowie Marketing- und Unternehmensberatung, Steinackerweg 84, 5042 Hirschtal.
 Datum der Konkurseröffnung: 6. Januar 1992.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Aarau in Oberentfelden

Aargau (503)
 Gemeinschuldner: *Caputo Adriano*, 1968, italienischer Staatsangehöriger, Rosenweg 769, 5726 Unterkulm.
 Datum der Konkurseröffnung: 20. Dezember 1991 (Insolvenzerklärung).
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
 Eingabefrist bis 10. Februar 1992.
 5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt des Bezirks Kulm in Oberentfelden

Thurgau (440)
 Gemeinschuldner: *Nardone Vitale*, geb. 16. Oktober 1965, italienischer Staatsangehöriger, Radio-TV-Elektriker, wohnhaft Dorfstrasse 7, 9213 Hauptwil, Geschäftsadresse: Radio-TV Nardone, Rennweg 9, 8580 Amriswil.
 Datum der Konkurseröffnung: 29. November 1991.
 Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG, sofern nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen, von der Publikation an gerechnet, die Durchführung des ordentlichen Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 2000.- leistet (Nachschusspflicht vorbehalten).
 Eingabefrist: 6. Februar 1992 (Eingaben Wert 29. November 1991) an: Betreibungsamt Bussnang, in 9518 Rothenhausen.
 Die Gläubiger des Gemeinschuldners und alle Personen, die auf in Händen des Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem Betreibungsamt Bussnang, 9518 Rothenhausen, einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (Art. 209 SchKG).
 9518 Rothenhausen, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons Thurgau: Betreibungsamt Bussnang in Rothenhausen

Ticino (441)
 Fallita: *Unicom S.A., Paradiso*.
 Data di apertura del fallimento: 13 dicembre 1991 decreto della Prettura del Distretto di Lugano, sezione 5.
 Prima assemblea dei creditori; mercoledì 22 gennaio 1992, alle ore 10.30, presso l'Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, via al Fiume 7, Viganello.
 Termine per la notifica dei crediti: 17 febbraio 1992.
 Avvertenza:
 Si rende noto che qualora la prima adunanza dei creditori non potesse costituirsi legalmente e la maggioranza dei creditori conosciuti non si opporrà entro il 27 gennaio 1992, l'Ufficio si riterrà autorizzato a procedere subito alla realizzazione di tutti i beni mobili, a suo giudizio, mediante pubblici incanti o a trattative private.

6962 Viganello, 17 gennaio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud (442)
 Faillite: *AJ Immobilier SA*, siège route des Monts-de-Lavaux 28D, à 1092 Belmont.
 Date du prononcé: 12 décembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 février 1992.
 1002 Lausanne, 13 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne: M. Vodoz, subst. A

Vaud (396)
 Faillite: *Betostyrene S.A.*, fabrication, commercialisation et importation de matériaux pour la construction, avenue de Rumine 11, Lausanne.
 Date du prononcé: 12 décembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 février 1992.
 Communication: les cartes de grossiste émises par la société faillie sous no 766723 sont révoquées par la présente publication.
 1002 Lausanne, 9 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (443)
 Faillite: *Rosset Francis*, né le 21 septembre 1927, originaire de Bougy-Villars, Druey 6, à Lausanne.
 Date du prononcé: 12 décembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 février 1992.
 1002 Lausanne, 13 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne

Vaud (444)
 Liquidation de la succession répudiée de *Savioz Willy*, né le 12 janvier 1944, originaire d'Ayent, q.v. domicilié Vuachère 32, à Pully, décédé le 10 septembre 1991, sous tutelle du Vuteur général, chemin de Mor-nex 32, à Lausanne.
 Date du prononcé: 13 décembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 3 février 1992.
 1002 Lausanne, 10 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (445)
 Faillite: *Thiel Ronald*, né le 22 mai 1969, originaire d'Allemagne, anciennement Pontaise 46, actuellement Mauborget 3, à Lausanne.
 Date du prononcé: 12 décembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 février 1992.
 1002 Lausanne, 10 janvier 1992 Office des faillites: C. Tommasini, substitut

Vaud (446)
 Faillite: *Mermod-Tripogne José-Philippe*, fils de Robert, né le 19 février 1947, originaire de Ste-Croix, comptable, route d'Orges, 1429 Giez.
 Propriétaire d'immeubles (copropriété ¼) situé sur le territoire de la commune de Villars-Bourquin, parcelle no 54.
 Date du prononcé: 27 novembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions des créances et autres droits: 6 février 1992.
 1422 Grandson, 13 janvier 1992 Office des faillites de Grandson: B. Chappuis, préposé

Vaud (504)
 Faillite: *Augsburger David*, né le 5 septembre 1924, originaire de Chavannes-Moudon et Werb BE, comptable, avenue de Bussy 47, 1510 Moudon (bureau fiduciaire, gérance immeubles, contrôle et révision de comptabilités communales, rue du Poyet 9, 1510 Moudon).
 Date de l'ouverture de la faillite: 4 décembre 1991.
 Faillite sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 février 1992.
 1510 Moudon, 14 janvier 1992 Le préposé aux faillites: H. Fracheboud

Valais (532)
 Faillite: *Ceramexpo SA*, carrelages, revêtements, marbre, etc., route des Anaires, case postale 155, 1870 Monthey.
 Date de l'ouverture de la faillite: 25 novembre 1991.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP.
 Délai pour les productions: 6 février 1992.
 1870 Monthey, 14 janvier 1992 Office des faillites de Monthey: A. Levet, préposé

Neuchâtel (505)
 Faillite: *Inter-Habitat S.A.*, courtage, achat, vente, promotion, entreprise, réalisation et surveillance de construction et d'exploitation de bâtiments, etc., société anonyme ayant son siège à Neuchâtel, rue de Monruz 34.
 Date de l'ouverture de la faillite: 16 décembre 1991.
 Liquidation sommaire, art. 231 LP, ordonnée le 10 janvier 1992.
 Délai pour les productions: jeudi 6 février 1992.
 2001 Neuchâtel, 17 janvier 1992 Office des faillites Le préposé: Y. Bloesch

Einstellung des Konkursverfahrens Suspension de la liquidation Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230)

Zürich (397)
 Über die *Upco AG*, mit Sitz in Zürich, Seefeldstrasse 233, 8008 Zürich, Domizil: Mönchaltorferstrasse 8, 8132 Egg, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 4. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 9. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 27. Januar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 5000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8008 Zürich, 10. Januar 1992 Konkursamt Riesbach-Zürich Seefeld-/Feldwegstrasse 49, Zürich: R. Flosser, Notar-Stellvertreter

Zürich (398)
 Über die *GM Immobilien und Handels AG*, mit Sitz in 8181 Hörli, Hofstrasse 14, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Bülach vom 7. November 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 30. Dezember 1991 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 27. Januar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 40 000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8180 Bülach, 10. Januar 1992 Konkursamt Bülach Spitalstrasse 15, Postfach, Bülach

Zürich (491)
 Über *Fricker Rudolf*, geb. 26. April 1921, von Ruppertswil AG, wohnhaft gewesen Seestrasse 105, 8700 Küssnacht, gestorben 12. Dezember 1991, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 6. Dezember 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung dieses Richters am 16. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 27. Januar 1992 die Durchführung des Verfahrens begehrt, sich gleichzeitig zur Übernahme des ungedeckten Teils der Verfahrenskosten verpflichtet und daran vorläufig einen Barvorschuss von Fr. 4000.- leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

8700 Küssnacht, 16. Januar 1992 Konkursamt Küssnacht Postfach, Küssnacht: W. Ritter, Notar-Stellvertreter

Nidwalden (374)
 Gemeinschuldner: *Sieber Guido*, geb. 22. August 1951, von Widnau SG, Treuhänder, Seestrasse 59a, 6052 Hergiswil.
 Im Handelsregister eingetragene Einzelfirma G. Sieber, Infotreu, Seestrasse 59a, 6052 Hergiswil.
 Datum der Eröffnung: 26. November 1991.
 Depositionsfrist: 27. Januar 1992.
 Das Konkursverfahren wird mangels genügender Aktiven eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger innert der Depositionsfrist von 10 Tagen einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- leistet (Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten).

6370 Stans, 7. Januar 1992 Konkursamt Nidwalden Engelbergstrasse 34a, Stans

Schaffhausen (399)
 Über *Bopp Rita*, Uhwieserstrasse 23, 8245 Feuerthalen, Inhaberin der Einzelfirma «Rita Bopp», Woll- und Garnwaren, Unterstadt 12, 8200 Schaffhausen, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 27. November 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Konkursrichters am 30. Dezember 1991 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger bis zum 27. Februar 1992 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben im Betrage von Fr. 5000.- Vorschuss leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt (Nachschusspflicht vorbehalten).
 8201 Schaffhausen, 10. Januar 1992 Konkursamt Schaffhausen

Aargau (506)
 Mit Verfügung vom 27. November 1991 eröffnete der Gerichtspräsident von Lenzburg den Konkurs über die Firma *Schlössli Lenzburg AG*, 3600 Lenzburg, stelle ihn aber mit Verfügung vom 10. Januar 1992, gestützt auf Art. 230 Abs. 1 SchKG, mangels Aktiven wieder ein.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis längstens 30. Januar 1992 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Mit Verfügung vom 27. November 1991 eröffnete der Gerichtspräsident von Lenzburg den Konkurs über die Firma *Staubler W. AG*, 5504 Othmarsingen, stelle ihn aber mit Verfügung vom 10. Januar 1992, gestützt auf Art. 230 Abs. 1 SchKG, mangels Aktiven wieder ein.
 Sofern nicht ein Gläubiger bis längstens 30. Januar 1992 die Durchführung des Verfahrens verlangt und gleichzeitig einen Kostenvorschuss von Fr. 4000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 5600 Lenzburg, 13. Januar 1992 Konkursamt Lenzburg

Thurgau (447)
 Über die Firma *GP Sportgarage AG*, Frauenfelderstrasse 48, Heiter-schen, 9547 Wittenwil, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtspräsidenten Frauenfeld vom 1. November 1991 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Bezirksgerichtes Frauenfeld am 9. Januar 1992 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.
 Falls nicht ein Gläubiger innert 10 Tagen ab Publikation im Amtsblatt des Kantons Thurgau sowie im Schweizerischen Handelsamtsblatt die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und innert der gleichen Frist einen Kostenvorschuss von Fr. 3000.- leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.
 9548 Matzingen, 10. Januar 1992 Für das Konkursamt des Kantons Thurgau: Betreibungsamt Matzingen

Ticino (375)

Fallito: *Maissen Reto*, 1955, fu Stefano, *Tegna*, risp. *Inter Idee di Maissen Reto, Locarno-Gordola* (titolare della ditta individuale).
Data dei decreti di apertura e di sospensione: 7 agosto e 27 novembre 1991.

La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa per mancanza di attivo, qualora nessun creditore ne chiederà la continuazione entro 10 giorni dalla presente pubblicazione, anticipando l'importo di fr. 3000.- a garanzia delle spese.

L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se l'importo richiesto risultasse insufficiente.

6600 Locarno, 8 gennaio 1991 Ufficio esecuzione e fallimenti:
G. F. Cavalli, uff.

Ticino (348)

Fallita: *Coprodal S.A. in liquidazione, Paradiso*.
Data del decreto di apertura e di sospensione: 13 dicembre 1991 e 7 gennaio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.
La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro il 27 gennaio 1992 anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.
L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (RU 64 III 38).

6962 Viganello, 17 gennaio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Vaud (400)

Par décision du 1er octobre 1991, le président du Tribunal du district d'Aigle a prononcé la faillite de *Boehler Philippe*, né le 3 septembre 1929, originaire des Breuleux, ingénieur, Rivarottaz 2, 1880 *Bex*, prononcé confirmé, prenant effet au 9 janvier 1992 selon décision de la Cour des poursuites et faillites du Tribunal cantonal, suite au rejet d'un recours.

Ensuite de constatation du défaut d'actif, le juge a prononcé la suspension de la faillite.

Si aucun créancier ne demande la continuation de la procédure d'ici au 27 janvier 1992 en faisant une avance de frais de fr. 3000.-, elle sera clôturée.

1860 Aigle, 10 janvier 1992 Office des faillites d'Aigle:
R. Moret, préposé

Vaud (508)

La faillite ouverte le 24 octobre 1991 contre *Epic SA*, but; la prestation de services telle que missions d'études, de prospections et d'implantations commerciales et la commercialisation de tous produits ayant trait, sous toutes ses formes, aux produits agro-alimentaires; achat et vente d'immeubles, prise de participation, La Croix du Péage, 1029 *Villars-Sie-Croix*, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 27 janvier 1992 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 3000.- cette faillite sera clôturée.

1110 Morges, 17 janvier 1992 Office des faillites de Morges:
R. Chappuis, préposé

Valais (507)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre *Walimex, Walch et Cie*, 3960 *Sierre*, par ordonnance rendue le 21 novembre 1991 par le juge-instructeur I a été, ensuite de constatation du défaut d'actif, suspendue le 8 janvier 1992 par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 27 janvier 1992 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 1500.-, la faillite sera clôturée.

3960 Sierre, 10 janvier 1992 Office des faillites de Sierre

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Kollokationsplan

Etat de collocation - Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Zürich (509)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *CBO Multi Trading AG*, Klosbachstrasse 106, 8032 *Zürich*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Hottingen-Zürich 7, Witikonstrasse 15 (Klusplatz), 8032 *Zürich*, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes *Zürich* anzuheben. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt schriftlich einzureichen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,

- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8032 *Zürich*, 14. Januar 1992 Konkursamt Hottingen-Zürich:
H. Sulzer, Notar-Stellvertreter

Zürich (510)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Steiner Andi Werbe AG*, mit Sitz in *Zollikon*, Seestrasse 49, 8702 *Zollikon*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Riesbach-Zürich, Seefeld-/Feldeggstrasse 49, 8034 *Zürich*, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes *Meilen* anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind beim Konkursamt schriftlich einzureichen:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,

- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8034 *Zürich*, 13. Januar 1992 Konkursamt Riesbach-Zürich:
R. Flösser, Notar-Stellvertreter

Zürich (449)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Monga Orlando Silvio*, geb. 13. Februar 1951, von *Küsnacht ZH*, Automechaniker, wohnhaft Seestrasse 105, 8700 *Küsnacht*, Inhaber der im Handelsregister eingetragenen Einzelzifferfirma *Monga Orlando*, Motos, *Küsnacht*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt *Küsnacht*, Kohlrainstrasse 10, 8700 *Küsnacht*, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes *Meilen ZH* anzuheben.

Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind schriftlich einzureichen:

a. beim Bezirksgericht *Meilen ZH* als Aufsichtsbehörde:

Beschwerden gegen die Ausschreibung der Kompetenzstücke.

b. beim Konkursamt *Küsnacht*:

Begehren um Abtretung der Rechte im Sinne des Art. 260 SchKG zur Bestreitung

- der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche,

- der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet.

8700 *Küsnacht*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Küsnacht*:
H. Stoll, Notar

Zürich (401)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über die *Arbitex AG*, mit Sitz in *Opfikon*, Talackerstrasse 17, 8152 *Glattpfurg*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt *Wallisellen*, Zentralstrasse 9, 8304 *Wallisellen*, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes *Bülach* anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Plan rechtskräftig.

8304 *Wallisellen*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Wallisellen*:
H. Müller, Notar-Stellvertreter

Bern (402)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: *Levis Francò AG*, Bernastrasse 37, 3000 *Bern* 6, Sitz gemäss Handelsregistereintrag: *Meriedweg* 31, 3172 *Niederwangen*.

Anfechtungsfrist: 29. Januar 1992.

Die von der Gemeinschuldnerin unter der Nr. 229245 ausgestellten Grossstückerklärungen werden hiermit widerrufen.

3012 *Bern*, 10. Januar 1992 Konkursamt *Bern*

Bern (450)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: *Corado Automaten AG*, Handel mit Automaten, früher *Spitalstrasse* 27, in *Biel*, p. A. W. Della-Pietra, Postfach 77, 2501 *Biel*.

Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 27. Januar 1992.

Innert der gleichen Frist können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, den Entschiede betreffend Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG, hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47, bis 49 KOV), beim Konkursamt *Biel* einreichen. Sofern während der Auflagezeit keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entschiede des Konkursamtes als anerkannt.

2500 *Biel*, 17. Januar 1992 Konkursamt *Biel*

Lucern (451)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Hoffmann Charles*, geb. 7. Februar 1949, von *Villmergen AG*, Carrosseriespenger, Maihofstrasse 31, 6004 *Lucern*, Inhaber der im Handelsregister des Kantons *Lucern* eingetragenen Einzelzifferfirma *Charles Hoffmann*, Autospengerei, *Rothenring* 15, *Reussbühl/Littau*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht *Lucern-Stadt* in *Lucern*, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten *III Lucern-Stadt*, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Die vom Gemeinschuldner ausgestellten Grossstückerklärungen Nr. 503283 werden hiermit widerrufen.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 20. bis 29. Januar 1992.

6004 *Lucern*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Lucern-Stadt*

Lucern (452)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Nzila Yengo*, geb. 25. Februar 1960, zairischer Staatsangehöriger, technischer Angestellter, *Rotseehöhe* 11, 6006 *Lucern*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht *Lucern-Stadt* in *Lucern*, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten *III Lucern-Stadt*, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 20. bis 29. Januar 1992.

6004 *Lucern*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Lucern-Stadt*

Lucern (453)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über *Feer Jakob*, geb. 13. Januar 1936, von *Rothenburg*, Bodenleger, *Rosengartenstrasse* 21, 6023 *Rothenburg*, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim unterzeichneten Konkursamt auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert 10 Tagen seit der öffentlichen Bekanntmachung beim Amtsgerichtspräsidenten *I des Amtes Hochdorf* anhängig zu machen. Erfolgt keine Anfechtung, so wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

Gleichzeitig liegt auch das Inventar auf.

6020 *Emmenbrücke*, 6. Dezember 1991 Konkursamt *Hochdorf*

Lucern (454)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Jordi Bernhard*, geb. 24. Februar 1955, von *Wyssachen BE*, Elektriker, *Schachenstrasse* 45, 6010 *Kriens*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt *Lucern-Land* zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht *Lucern-Land*, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten *III Lucern-Land*, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan bzw. das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflage- und Klagefrist: 20. bis 29. Januar 1992.

6048 *Horw*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Lucern-Land*
Kantonsstrasse 19, Horw
Telefon 041 48 59 51

Lucern (455)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Jordi-Korovic Sevkija*, geb. 5. Mai 1959, von *Wyssachen BE*, Hausfrau, *Schachenstrasse* 45, 6010 *Kriens*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt *Lucern-Land* zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Amtsgericht *Lucern-Land*, Beschwerden gegen das Inventar beim Amtsgerichtspräsidenten *III Lucern-Land*, beides innert 10 Tagen, anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan bzw. das Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Auflage- und Klagefrist: 20. bis 29. Januar 1992.

6048 *Horw*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Lucern-Land*
Kantonsstrasse 19, Horw
Telefon 041 48 59 51

Lucern (456)

Neuaufgabe des Kollokationsplanes

In der konkursamtlichen Nachschliquidation der ausgeschlagenen Verlassenschaft des *Michel Heinz Gerhard*, geboren am 18. August 1937, von *Köniz BE*, wohnhaft gewesene Sportweg 6, 6010 *Kriens*, gestorben am 4. November 1989, liegt der infolge nachträglich Anerkennung einer Forderung ergänzte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt *Lucern-Land* auf.

Klagen auf Anfechtung des ergänzten Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen beim Amtsgericht *Lucern-Land*, *Kriens*, anhängig zu machen, widrigenfalls der ergänzte Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 20. bis 29. Januar 1992.

6048 *Horw*, 13. Januar 1992 Konkursamt *Lucern-Land*

Nidwalden (403)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldner: *Käufeler Ernst*, geb. 7. Januar 1923, von *Wettingen*, *Wirt*, *Langmattweg* 38, 6370 *Stans*.
Im Handelsregister eingetragene Einzelzifferfirma *E. Käufeler*, *Hotel Alpenhof*, *Brüningstrasse*, *Lungern* (Löschungdatum der Einzelzifferfirma 3. Juni 1991).

Anfechtungsfrist: 27. Januar 1992.

6370 *Stans*, 10. Januar 1992 Konkursamt *Nidwalden*
Engelbergstrasse 34a, *Stans*

Nidwalden (404)

Kollokationsplan und Inventar

Gemeinschuldnerin: *Wo-Tours AG in Liquidation*, 6362 *Stansstad*, c/o Liquidationsdomizil *Odermatt Werner*, *Räschnamätteli*, 6103 *Schwarzenberg*.

Anfechtungsfrist: 27. Januar 1992.

6370 *Stans*, 10. Januar 1992 Konkursamt *Nidwalden*
Engelbergstrasse 34a, *Stans*

Lucern (451)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über *Thoma Robert*, Inhaber der Einzelzifferfirma *Robi-Trans*, *Trämigen*, *786 Matt*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt *Lucern-Riedern*, 8750 *Lucern*, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen, wird der Plan rechtskräftig.

Allfällige Beschwerden gegen das Inventar sind innert der gleichen Frist bei der unteren Aufsichtsbehörde über Schuldbeitreibung und Konkurs, Gerichtshaus, 8750 *Lucern*, schriftlich einzureichen.

8750 *Lucern*, 17. Januar 1992

Betreibungs- und Konkursamt des Kantons *Lucern*:
i. V. *Christof Störi*

St. Gallen (513)

Kollokationsplan, Inventar und Lastenverzeichnis

Gemeinschuldnerin: Firma *Alimag AG*, *Rossbüchel*, 9036 *Grub SG*.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 29. Januar 1992.

9001 *St. Gallen*, 14. Januar 1992

Konkursamt des Kantons *St. Gallen*:
Eisenhut

St. Gallen (457)

Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: **Bösch Rolf**, geb. 4. Juni 1961, von Rüthi SG, wohnhaft Guler 512, FL-9493 **Maurer**.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 31. Januar 1992.

9470 Buchs, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Buchs: T. Hardegger

St. Gallen (458)

Kollokationsplan und Inventar
Gemeinschuldner: **Pippia Gianni**, geb. 9. September 1963, von Italien, wohnhaft Marktweg 5, 9470 **Buchs**.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 31. Januar 1992.

9470 Buchs, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen, Zweigstelle 1, Buchs: T. Hardegger

Aargau (459)

Im summarischen Konkursverfahren des **Germann Emil**, geb. 1962, Disponent, von Fischenthal ZH, in 8918 **Unterunkhofen**, Eggfluhstrasse 5, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Bremgarten und Beschwerden gegen das Inventar beim Gerichtspräsidium Bremgarten bis längstens 30. Januar 1992 anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse, im Sinne von Art. 260 SchKG, beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird,

5400 Baden, 17. Januar 1992 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (460)

Im summarischen Konkursverfahren des **Holzer Rolf**, geb. 1948, Angestellter, von Roggwil TG, in 5610 **Wohlen**, Alte Bahnhofstrasse 3, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, zur Einsichtnahme auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Bezirksgericht Bremgarten und Beschwerden gegen das Inventar beim Gerichtspräsidium Bremgarten bis längstens 30. Januar 1992 anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen der Masse, im Sinne von Art. 260 SchKG, beim Konkursamt Bremgarten, in Baden, schriftlich geltend zu machen, ansonst Verzicht angenommen wird,

5400 Baden, 17. Januar 1992 Konkursamt Bremgarten in Baden

Aargau (514)

Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren des **Eichenberger Ruedi**, geb. 1953, Modellschlosser, von Birr, in **Kaisten**, Dorfstrasse 2, Inhaber der Einzelfirma MS Med Soft Ruedi Eichenberger, Frick, Hauptstrasse 99, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 30. Januar 1992 beim Bezirksgericht Laufenburg bzw. beim Gerichtspräsidium Laufenburg anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind schriftliche Begehren beim Konkursamt Laufenburg, in Brugg, um Abtretung streitiger Rechtsansprüche nach Art. 260 SchKG einzureichen.

5200 Brugg, 17. Januar 1992 Konkursamt Laufenburg in Brugg

Aargau (515)

Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren der **Tapflo AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in **Rheinfelden**, Rüttelweg 8, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Rheinfelden, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 30. Januar 1992 beim Bezirksgericht Rheinfelden bzw. beim Gerichtspräsidium Rheinfelden anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Im summarischen Konkursverfahren des **Wolf Andreas**, geb. 1957, Verkäufer, von Frick, in **Schupfart**, Turnhallenstrasse 251, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Rheinfelden, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 30. Januar 1992 beim Bezirksgericht Rheinfelden bzw. beim Gerichtspräsidium Rheinfelden anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

Innert der gleichen Frist sind schriftliche Begehren beim Konkursamt Rheinfelden, in Brugg, um Abtretung streitiger Rechtsansprüche nach Art. 260 SchKG einzureichen.

Im summarischen Konkursverfahren der **Blatter-Pajumi Maria**, geb. 1964, Kosmetikerin, von Habkern BE, in **Magden**, Breite 18, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Rheinfelden, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 30. Januar 1992 beim Bezirksgericht Rheinfelden bzw. beim Gerichtspräsidium Rheinfelden anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5200 Brugg, 17. Januar 1992 Konkursamt Rheinfelden in Brugg

Aargau (516)

Kollokationsplan und Inventar
Im summarischen Konkursverfahren des **Looser Peter**, geb. 1953, Autoverkäufer, von Romanshorn und Zürich, in **Rümlikon**, Rheintalstrasse 6, liegen das Inventar und der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Zurzach, in Brugg, zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sowie Beschwerden gegen das Inventar sind bis längstens 30. Januar 1992 beim Bezirksgericht Zurzach bzw. beim Gerichtspräsidium Zurzach anhängig zu machen, ansonst Plan und Inventar als anerkannt betrachtet werden.

5200 Brugg, 17. Januar 1992 Konkursamt Zurzach in Brugg

Thurgau (461)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnis und Inventar
Im Konkursverfahren über **König Sonja**, geb. 18. Dezember 1956, von Herzogenbuchsee, wohnhaft Zühlstrasse 8, 8280 **Kreuzlingen**, liegen Lastenverzeichnis, Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim Betreibungsamt 8573 Alterswilen zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses oder des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 beim Friedensrichteram 8280 Kreuzlingen, anhängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden Kollokationsplan und Lastenverzeichnis rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind:

- Beschwerden gegen das Inventar bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld, einzureichen;
- allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche oder der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet hat, beim Betreibungsamt 8573 Alterswilen, schriftlich einzureichen.

8573 Alterswilen, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons Thurgau: Betreibungsamt Alterswilen

Thurgau (462)

Kollokationsplan und Inventar
Im Konkursverfahren über **Delloye Philippe**, 1955, von Ardon VS, in 8500 **Frauenfeld**, Schaffhauserstrasse 267, liegen Kollokationsplan und Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Friedensrichteram, 8500 Frauenfeld, anhängig zu machen. Noch nicht rechtskräftige Forderungen aus öffentlichem Recht, zu deren Beurteilung im Bestreitungsfall besondere Instanzen zuständig sind, können jedoch nur nach den zutreffenden besonderen Verfahrensvorschriften angefochten werden. Soweit keine Anfechtung erfolgt, wird der Kollokationsplan rechtskräftig.

Innert der gleichen Frist sind:

- Beschwerden gegen das Inventar, insbesondere gegen die Zuteilung von Kompetenzgegenständen, bei der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau in 8500 Frauenfeld, einzureichen;
- allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen nach Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche oder der noch nicht rechtskräftigen Forderungen aus öffentlichem Recht, auf deren Anfechtung die Konkursverwaltung verzichtet hat, beim unterzeichneten Betreibungsamt schriftlich einzureichen.

8500 Frauenfeld, 10. Januar 1992 Konkursamt des Kantons Thurgau: Frauenfeld

Vaud (464)

Liquidation de la succession répudiée de **Gisiger Martha**, née le 8 décembre 1902, originaire de Selzach, de son vivant domiciliée à l'avenue de la Harpe 23, à **Lausanne**, décédée le 3 septembre 1991.

L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 27 janvier 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1002 Lausanne, 17 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne: C. Tommasini, substitut

Vaud (376)

Liquidation de la succession répudiée de **Jotterand Adrien**, né le 30 janvier 1923, originaire de Saint-Livres, q.v. domicilié avenue de Lavaux 10, **Pully**, décédé le 13 août 1991.

L'état de collocation est déposé à l'office.
Délai pour intenter action en opposition au 27 janvier 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

La cession des droits de la masse peut être demandée dans le même délai (revendication de propriété, art. 49 et 80 OOF).
Communication: Les cartes de grossiste émises par le failli sous no 762947 sont révoquées par la présente communication.

1002 Lausanne, 17 janvier 1992 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (465)

Failli: **Vuillaume Marial**, domicilié Charmilles 35, à 1025 **Saint-Sulpice**.
Quatrième dépôt de l'état de collocation comprenant les états des charges.

Il est déposé dès le 20 janvier 1992 au bureau de M. Roland Lavanchy, p. a. Intermandat S.A. Société fiduciaire, Petit-Chêne 38 (3e étage), à Lausanne, où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: le 30 janvier 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1001 Lausanne, 17 janvier 1992 Roland Lavanchy, administrateur de la faillite

Vaud (466)

Etat de collocation complémentaire
Failli: **Grau Camille**, Restaurant Le Monroe, rue Centrale, 1884 **Villars-sur-Ollon**.

Date du dépôt: 17 janvier 1992.
Délai pour intenter action en opposition: 27 janvier 1992, sinon l'état de collocation complémentaire, déposé ensuite de l'admission de créances tardives en classe gage mobilier et en 5e classe, sera considéré comme accepté.

1860 Aigle, 13 janvier 1992 Office des faillites d'Aigle: R. Moret, préposé

Vaud (377)

Failli: **La Colline SA Territet en liquidation**, par son curateur M. Daniel Dufaux, Grand-rue 38, 1814 **La Tour-de-Peilz**.
L'état de collocation est déposé à l'office.

Délai pour intenter action en opposition: 27 janvier 1992, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.

1820 Montreux, 8 janvier 1992 Office des faillites, Montreux: P.-A. Scheiner, préposé

Vaud (463)

Etat de collocation complémentaire
Failli: **Deiro Giancarlo** (Jean-Charles), fils de Domenico et de Giovanna née Meccia, né le 23 février 1947, originaire d'Italie, divorcé de Béatrice Page, domicilié anciennement Remanin 13, à Bussigny, actuellement rue de Lausanne 45, 1030 **Bussigny**.
L'état de collocation relatif à l'admission de diverses créances en 5e classe, préalablement suspendues (art. 59 OOF) est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté.
Délai pour intenter action en opposition: 27 janvier 1992 sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1110 Morges, 17 janvier 1992 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Vaud (517)

Etat de collocation complémentaire
Failli: **Grenier-Magnenet Danièle** (Système Info), commerce et conseils dans le domaine de l'informatique; services, notamment administration et gestion, à toutes entreprises; commerces de matériel, bureau mobilier de bureau et articles de diverses natures, siège à 1122 **Romanel-sur-Morges**.

L'état de collocation relatif à l'admission en 5e classe de quatre productions tardives, est déposé à l'office soussigné où il peut être consulté.

Délai pour intenter action en opposition: 27 janvier 1992, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

1110 Morges, 17 janvier 1992 Office des faillites de Morges: R. Chappuis, préposé

Valais (467)

Failli: **Montaubric Guy**, de Paul, 1927, **Chemin-Dessous**.
Date du dépôt: 17 janvier 1992.
Délai pour contester: 10 jours.
L'inventaire est également déposé (art. 32 OOF).

1920 Martigny, 13 janvier 1992 Office des faillites de Martigny: B. Perrier, préposé-substitut

Valais (518)

Failli: **Belarbi-Barman Christine**, épicerie de la place de la Gare, **St-Maurice**.
Date du dépôt de l'état de collocation: 17 janvier 1992.
Délai pour contester: 10 jours dès la présente publication.

La déclaration de grossiste no 836235 est annulée.
1890 Saint-Maurice, 14 janvier 1992

Office des faillites de St-Maurice: R. Delloye, préposé

Valais (405)

Failli: succession répudiée de **Nanthen Georgy**, d'Amédée, 3962 **Montana**.
Date du dépôt de l'état de collocation: 17 janvier 1992.
Délai pour intenter action: 10 jours dès la présente publication.

3960 Sierre, 8 janvier 1992 Office des faillites de Sierre: J. Lamon, préposé

Valais (468)

Failli: **SI Les Airelles Sierre SA**, 3960 **Sierre**.
Date du dépôt de l'état de collocation: 17 janvier 1992.
Délai de contestation: 10 jours.

3960 Sierre, 13 janvier 1992 Office des faillites de Sierre: J. Lamon, préposé

Wallis (469)

Gemeinschuldnerin: **Piero Bau AG**, 3954 **Leukerbad**.
Auflage- und Anfechtungsfrist: bis 27. Januar 1992.
3946 Turtmann, 13. Januar 1992 Konkursamt des Bezirkes Leuk: L. Jäger

Valais (519)

Failli: **Grininger Jean-Philippe**, antérieurement Auberge du Pont, Uvrier, actuellement **Le Châble/Bagnes**.
Date du dépôt de l'état de collocation: 17 janvier 1992.
Délai pour contester: 10 jours dès la présente publication.

L'inventaire est également déposé, conformément à l'art. 32 OOF.

1941 Vollèges, 14 janvier 1992 Office des faillites d'Entremont: Cl. Monnet, préposé

Verteilungsliste und Schlussrechnung

Tableau de distribution et compte final

Stato di ripartizione e conto finale

(SchKG-LP-LEF 263)

Appenzell I.Rh. (406)

Im Konkurs über die **Steeb-Metal AG**, 9050 **Appenzell**, liegen die definitive Verteilungsliste betreffend der Schlusszahlung auf den Forderungen der 5. Klasse, sowie die Schlussrechnung den beteiligten Gläubigern während 10 Tagen ab Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 im Konkursamt Appenzell und am Sitz der Revisuisse Price Waterhouse AG, Oberer Graben 31, 9000 St. Gallen, auf.

Allfällige Beschwerden sind innert gleicher Frist beim Bezirksgerichtspräsidenten Appenzell schriftlich und im Doppel einzureichen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden die definitive Verteilungsliste und die Schlussrechnung rechtskräftig.

9000 St. Gallen, 10. Januar 1992 Der ausserordentliche Konkursverwalter der Steeb-Metal AG: F. Broger

Klare unmissverständliche Manuskripte helfen Fehler vermeiden

- Begleitbrief und Manuskript nach Möglichkeit trennen.
- Manuskript nach Vorlagen im Schweizerischen Handelsamtsblatt gestalten.
- PLZ, Ort, Datum und zeichnende Amtsstelle (sofern erforderlich) unter Manuskript setzen.

Danke für Ihre Mitarbeit

Schluss des Konkursverfahrens**Clôture de la faillite - Chiusura del fallimento**

(SchKG-LP-LEF 268)

Zürich (520)
Das Konkursverfahren über **Krausz Karen Chaya**, geb. 19. Dezember 1944, von Kallern AG, Waffenplatzstrasse 17, 8002 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 9. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
8002 Zürich, 17. Januar 1992 Konkursamt Enge-Zürich:
A. Meier, Notar-Stellvertreter

Zürich (470)
Das Konkursverfahren über **Saurenmann Peter**, geb. 29. August 1965, von Illnau-Effretikon ZH, Dangelstrasse 17, 8038 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 6. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
8002 Zürich, 13. Januar 1992 Konkursamt Enge-Zürich:
A. Meier, Notar-Stellvertreter

Zürich (471)
Das Konkursverfahren über die **Giva Holding AG**, mit Sitz in Zürich, Zweierstrasse 138, 8003 Zürich, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 8. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
8036 Zürich, 10. Januar 1992 Konkursamt Wiedikon-Zürich

Zürich (407)
Das Konkursverfahren über **Ith Rolf**, geb. 1957, von Schaffhausen, Informatiker, Bahnweg 13, 8493 Saland, Gemeinde Bauma, ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Pfäffikon vom 6. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
8494 Bauma, 10. Januar 1992 Konkursamt Bauma:
H. Mäusli, Notar

Zürich (521)
Das Konkursverfahren über die **Jenzer AG Messtechnik**, mit Sitz in Dietikon, Lerzstrasse 27, 8953 Dietikon, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 9. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
8953 Dietikon, 14. Januar 1992 Konkursamt Dietikon

Zürich (472)
Das Konkursverfahren über **Greminger Walter**, geb. 25. April 1917, von Frillschen TG, Werbeberater und Publizist, Seestrasse 166, 8700 Küsnacht (verstorben am 4. Januar 1992), ist durch Verfügung des Konkursrichters Meilen vom 10. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
8700 Küsnacht, 13. Januar 1992 Konkursamt Küsnacht:
H. Stoll, Notar

Luzern (473)
Das Konkursverfahren über **Steinmann Marco**, geb. 4. September 1964, von Littau, Fotolaborant, Grimselweg 11, 6005 Luzern, ist durch Verfügung des Amtsgerichtspräsidenten III von Luzern-Stadt, vom 31. Dezember 1991 als geschlossen erklärt worden.
6004 Luzern, 13. Januar 1992 Konkursamt Luzern-Stadt

Zug (474)
Der Konkursrichter des Kantons Zug hat mit Verfügung vom 13. Januar 1992 folgende Konkursverfahren als geschlossen erklärt:
- **Cakar Ivica**, geb. 22. September 1960, jugoslawischer Staatsangehöriger, Mühlebachstrasse 21, 6340 Baar
- **Egloff Eduard AG**, Gewerbestrasse 8, 6330 Cham.
6301 Zug, 13. Januar 1992 Konkursamt Zug

Fribourg (475)
Failli: **Rossier Dominique**, 1962, Montaubert 53, 1720 Corninboauf, précédemment 1784 Courtepin, route de Morat 79.
Date de la clôture de la faillite: 6 janvier 1992.
1700 Fribourg, 17 janvier 1992
Office cantonal des faillites, Fribourg:
B. Meuwly, préposé

St. Gallen (477)
Gemeinschuldner: **Gips AG Calanda**, Sarganserstrasse 41, 7310 Bad Ragaz.
Verfügung vom 8. Januar 1992.
9470 Buchs, 13. Januar 1992 Konkursamt des Kantons St. Gallen,
Zweigstelle 1, Buchs:
T. Hardegger

Graubünden (476)
Das Konkursverfahren über die **AKF Finanzierungs AG**, Martinsplatz 8, 7000 Chur, ist durch Verfügung des Kreispräsidenten von Chur vom 23. Dezember 1991 als geschlossen erklärt worden.
7000 Chur, 17. Januar 1992 Konkursamt Chur

Aargau (478)
Das Konkursverfahren über **Baumgartner Hanspeter**, geb. 1957, Auto-Servicemann, von Cham ZG, in 8986 Mutschellen (Gemeinde Berikon), Grundackerweg 72, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Bremgarten vom 7. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
5400 Baden, 17. Januar 1992 Konkursamt Bremgarten
in Baden

Aargau (479)
Das Konkursverfahren über die **Möbel Erisman AG**, Handel mit Möbeln, Teppichen, Bettwaren und anderem Wohnbedarf, in 5612 Villmergen, Unterdorfstrasse 1, ist durch Verfügung des Gerichtspräsidenten Bremgarten vom 6. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
5400 Baden, 17. Januar 1992 Konkursamt Bremgarten
in Baden

Aargau (522)
Der Präsident des Bezirksgerichts Rheinfelden hat mit Urteil vom 7. Januar 1992 das summarische Konkursverfahren über **Bonhard Jindrich**, geb. 1947, Chemist, tschechischer Staatsangehöriger, in **Rheinfelden**, Habsburgerstrasse 2, als geschlossen erklärt.
Der Präsident des Bezirksgerichts Rheinfelden hat mit Urteil vom 7. Januar 1992 das summarische Konkursverfahren über **Forrer Fritz**, geb. 1954, Kaufmann, Inhaber der Einzelfirma Schauli Lebensmittel, von Wildhaus, in **Kaiseraugst**, Dorfstrasse 39, als geschlossen erklärt.
5200 Brugg, 17. Januar 1992 Konkursamt Rheinfelden
in Brugg

Aargau (408)
Das Konkursverfahren der **Matter Oekolotec AG**, Bresteneggstrasse 5, 5033 Buchs, ist durch Erkenntnis des Gerichtspräsidenten Aarau vom 19. Dezember 1991 als geschlossen erklärt worden.
5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992 Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Ticino (480)
La liquidazione dell'eredità giacente fu **D'Esposito Rolando**, 1934, qdm. Leandro, cittadino italiano, già domiciliato a **Lugano**, è stata dichiarata chiusa con decreto 8 gennaio 1992 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 4.
6962 Viganello, 17 gennaio 1992 Ufficio fallimenti del Distretto di Lugano, Viganello:
L. Bizzozero, uff.

Vaud (409)
La liquidation de la faillite de **Chevalier Luc**, Chalet Le Catogne, 1885 Chesières, a été clôturée par ordonnance du 9 janvier 1992, rendue par le président du Tribunal du district d'Aigle.
1860 Aigle, 9 janvier 1992 Office des faillites d'Aigle:
R. Moret, préposé

Wallis (481)
Das Konkursverfahren **ABT-Schär Angelo und Eva**, Hengart 9, 3902 Brig-Glis, ist durch Verfügung des Instruktionserichtes Brig vom 8. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
3904 Naters, 13. Januar 1992 Konkursamt des Bezirkes Brig:
Paul-Bernhard Bayard

Wallis (482)
Das Konkursverfahren **Lehmann Beat**, 1956, des Eugen-August, Dammweg 11e, 3904 Naters, nun wohnhaft: Längfeldstrasse 68, 3063 Ittigen, ist durch Verfügung des Instruktionserichtes Brig vom 8. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
3904 Naters, 10. Januar 1992 Konkursamt des Bezirkes Brig:
Paul-Bernhard Bayard

Wallis (483)
Das Konkursverfahren **Lehmann Erika**, 1957, des Robert, Dammweg 11e, 3904 Naters, ist durch Verfügung des Instruktionserichtes Brig vom 8. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
3904 Naters, 13. Januar 1992 Konkursamt des Bezirkes Brig:
Paul-Bernhard Bayard

Wallis (523)
Das Konkursverfahren über die **Füf AG**, mit Sitz in 3925 Grächen, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Visp vom 7. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
3930 Visp, 17. Januar 1992 Konkursamt Visp:
K. Lengen

Wallis (524)
Das Konkursverfahren über **Henzen Jacqueline**, Gebreitenweg 2, 3930 Visp, ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Visp vom 7. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
3930 Visp, 17. Januar 1992 Konkursamt Visp:
K. Lengen

Wallis (525)
Das Konkursverfahren über die **Tarevag AG**, mit Sitz in Visp (Geschäftsadresse: 3910 Saas Grund), ist durch Verfügung des Bezirksgerichtes Visp vom 7. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.
3930 Visp, 17. Januar 1992 Konkursamt Visp:
K. Lengen

Neuchâtel (484)
Faillie: **Novalux Construction Aluminium & PVC SA**, avec siège social à **Peseux**, avenue Fornachon 25, construction de vérandas, etc. La liquidation de la faillite précitée a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal civil du district de Boudry, rendue le 10 janvier 1992.
2017 Boudry, 17 janvier 1992 Office des faillites
Le préposé: E. Naine

Konkurssteigerung
Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Zürich (526)
Konkursamtliche Liquidation EDV-Software-Firma
Aus der Konkursmasse der **EDP Support AG**, **Schwerzenbach**, sind, einzeln oder gesamthaft, zu verkaufen
- sämtliche Rechte an den von der EDP Support AG entwickelten und vertriebenen Software-Programmen, lauffähig auf Digital PDP11 mit TSXplus und Digital VAX unter VMS, namentlich Intus Module Fibu, Debito, Kredito, Lohn, Immobilien, Wert-schriften, Mandalink
- Indus Tarsy (Treuhänder) und Dienstleistungs-Abrechnungssystem Intus Handel (Offerten, Aufträge, Lager, Bestellung, Lieferung)
- Intus Brew (Betrieb, Rechnungswesen, Nachkalkulation)
- Intus Infrastruktur - Voraussetzung für alle Applikationen
- Atlas Infrastruktur, Atlas-Betriebsbuchhaltung (unvollendet)

- die von der EDP Support AG erworbenen und veräusserbaren Lizenzrechte u. a.
- Imob 2002 (Immobiliensoftwarepaket, lauffähig unter Progress)
- LON 2002 (Lohnbuchhaltung, lauffähig unter Progress)
- Progress Entwicklungspaket für MVAX II, MS-DOS, HP-UX
- DBL Entwicklungspaket für Micro VAX II (Voraussetzung für Intus-SW)
- diverse Programme unter MS-DOS (Novell usw.)
- SDW System Development Workbench, SW-Entwicklungstool
- TSX + Betriebssystem-Lizenz auf PDP11/83

- die vorhandenen Kundendaten, mit dem Recht, die von der EDP Support AG ausgeführten Dienstleistungen weiterzuführen
- das vorhandene Inventar (Büroeinrichtungen, Büromaschinen und -geräte, diverse EDV-Hardware)

Interessenten haben sich bis spätestens 27. Januar 1992 zu melden beim Konkursamt Dübendorf, Postfach, 8600 Dübendorf 2, Tel. 01 821 60 90 - Fax 01 821 60 63.

8600 Dübendorf, 17. Januar 1992 Konkursamt Dübendorf

Schwyz (527)

Konkursamtliche Liegenschaftsteigerung
Im Konkurs über die **Stählin Möbelfabrik AG**, mit Sitz in 8855 Wangen, Leuholz 17, wird am Freitag, den 21. Februar 1992, um 14.30 Uhr, im Restaurant Bahnhof, in 8853 Lachen, öffentlich versteigert:

Grundbuchblatt 1077, Gemeinde Wangen, Fabrik, Wiese mit 3271 m² Flächeninhalt.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 4 500 000.-
Besichtigung: Freitag, 7. und 14. Februar 1992, von 14 bis 16 Uhr, oder auf Anfrage.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 20. bis 30. Januar 1992 beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Unmittelbar vor dem Zuschlag hat der Ersteigerer in bar oder mittels Check einer Schweizer Bank Fr. 150 000.- auf Abrechnung am Zuschlagspreis zu bezahlen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz vom 16. Dezember 1983 über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland und die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

8853 Lachen, 13. Januar 1992 Konkursamt March

Fribourg (84251)**Vente d'immeubles unique enchère**

Débiteurs: **Corpatax Robert**, radio-électricien, à **Fribourg**, et son épouse **Corpatax Anne-Marie, Fribourg**, en copropriété pour 1/2 chacun.

Date et lieu de l'enchère: jeudi 30 janvier 1992, à 10 h. 30, dans une salle de l'Auberge des 3 Rois, à Chénens.

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 13 janvier 1992.

Immeubles: commune de Chénens.

Cadastre Nom local, nature, contenance

Art.		
872a	Au Village, no 41a, auberge, cave, habitation, salle, rural et place de 1161 m ² .	
	Mention: Avec accessoires selon PJ no 114405 le 26. 1. 1977.	
873	Au Village, jardin de 440 m ² .	
872b	Au Village, no 41c, bûcher de 19 m ² .	
	Taxe cadastrale: Fonds: fr. 931.-	
	Immeubles: fr. 927 500.-	
	Total: fr. 928 431.-	
	Estimation des immeubles: fr. 1 000 000.-	
	Estimation des accessoires: fr. 4400.-	

Les immeubles pourront être visités le jeudi 16 janvier 1992, de 16 à 17 h.

Ces immeubles seront adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur.

1700 Fribourg, 3 décembre 1991

Office cantonal des faillites, Fribourg
Le préposé: D. Schouwey

Vaud (487)**Villa mitoyenne**

Jeudi 27 février 1992, 14 h. 30 Yverdon, salle du Tribunal, Hôtel de Ville, 1er étage, l'office des faillites d'Yverdon vendra aux enchères publiques l'immeuble propriété de la masse en faillite **Multidecor SA**, ayant son siège à **Crans**, savoir commune de Treykovagnes

parcelle 175 fo 2 «La Barbaye», place-jardin 493 m², prés-champs 113 m² sur laquelle est construite une villa mitoyenne (centre) 1988-89 à 1 km à l'ouest d'Yverdon-les-Bains.

Description de l'immeuble:
demi niveau 1: séjour avec accès sur terrasse; demi niveau 2: entrée principale, WC-lavabo, coin à manger, cuisine, buanderie, cave; demi-niveau 3: 2 chambres à coucher avec accès sur balcon commun, douche-WC-lavabo, réduit; demi-niveau 4: 2 chambres à coucher dont une avec salle de bains privée. Sur le même niveau studio avec accès indépendant par escaliers en colimaçon comprenant hall, douche-WC-lavabo, 1 chambre avec balcon.

Estimation fiscale fr. 520 000.-
Estimation d'expert et de l'office des faillites fr. 580 000.-

Les conditions de ventes, l'état descriptif et l'état de collocation, le plan de situation sont déposés à l'office des faillites, rue de Neuchâtel 1, dès le 23 janvier 1992, où ils peuvent être consultés.

Visites les 17 et 24 février 1992 à 14 h.

Les amateurs devront se munir d'un acte d'état civil, les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger.

1401 Yverdon-les-Bains, 13 janvier 1992 Le préposé aux faillites:
Laurent

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrive au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)
(LP 138, 142; ORI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)
(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Miteigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échuë ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.

Devront être annoncés dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORI), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni i loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano da pubblici registri, le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavo.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Luzern (284³)

Betreibungsrechtliche Grundstücksteigerung

Schuldner: **Herzog Hermann**, geb. 17. September 1932, von Beromünster, Kaufmann, Schaubhus 9, 6020 Emmenbrücke.

Grundpfand: Grundstück Nr. 8212, GB Emmen, Schaubhus 9, Emmenbrücke.

Stockwerkentgeltum
134/1000 Miteigentum an Grundstück Nr. 467, mit Sonderrecht an 6½-Zimmer-Wohnung Attika, 6. und 7. Etage Nr. 702-A, mit Kellerabteil Nr. 702-A, im Gebäude Nr. 2127 laut Begründungserklärung und Plänen.

Katasterschätzung: Fr. 413 700.-
Verkehrswertschätzung: Fr. 817 300.-
Die Grundpfand-Verwertung wird durch drei Grundpfandgläubiger verlangt.

Tag, Zeit, Ort der Steigerung: Mittwoch, 8. April 1992, 13.30 Uhr, Restaurant Kreuz, Emmen.
Eingabefrist: bis 7. Februar 1992.

Die Auflage der Steigerungsbedingungen mit dem Lastenverzeichnis erfolgt während 10 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt.
Auflagefrist: 2. bis 11. März 1992.

- Bemerkungen:
- Der Ersteigerer hat vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 50 000.- in bar oder mit einem von einer Gross-, Kantonal- oder Regionalbank ausgestellten Check zu leisten. Davon werden Fr. 35 000.- an den Steigerungsaufpreis und Fr. 15 000.- an die Verwertungskosten angerechnet.
 - Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983, sowie auf die bezügliche Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.
 - Es geht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, binnen der Eingabefrist dem unterzeichneten Konkursamt ihre Ansprüche an den Grundstücken, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, berechnet auf den Steigerungstag und detailliert anzumelden.

6020 Emmenbrücke, 13. Januar 1992
Für das Betreibungsamt Emmen:
Konkursamt des Amtes Hochdorf,
Emmenbrücke

Schwyz (319)

Steigerungs-Anzeige

im Pfandverwertungsverfahren eines Luftfahrzeuges
Schuldnerin: **Flying Air AG**, 8808 Pfäffikon SZ.
Beschrieb und technische Daten des Luftfahrzeuges:
Baumuster: TB20 Baujahr: 1983
Werknummer: 355 Höchstzul. Fluggewicht: 1335 kg
Hersteller: Socata Aufnahme-Datum: 5. 10. 1989
Gattung: Flugzeug

Schätzung: Flugzeugausrüstung, Instrumente, Bordnetz usw.: Fr. 124 000.-
Anzahlung vor dem Zuschlag: Fr. 20 000.- in bar oder Bankcheck.
Ort der Steigerung: Gasthaus Aesch, Wollerauerstrasse, 8834 Schinddellegi SZ.

Steigerungstag: Freitag, 31. Januar 1992, 15 Uhr.

Offizielle Besichtigung: Das Flugzeug kann am 25. Januar 1992 vormittags von 10 bis 12 Uhr im grünen Hangar der Firma Farnier Air Service AG, auf dem Flugplatz 2540 Grenchen, besichtigt werden (zust. ist Herr H. Falter).

Die Dokumentationen zur Steigerung können beim unterzeichneten Betreibungsamt gegen eine Gebühr angefordert werden.

8834 Schinddellegi, 9. Januar 1992 Betreibungsamt Höfe:
F. Stössel (163¹)

Solothurn

Betreibungsamtliche Liegenschaftsteigerung

Schuldner: **Mayr Walter, Balsthal, und Mayr Adelheid** geborene Walter, ehemals Krummackerweg 1, Balsthal.

Liegenschaft und Zugehör: Grundbuch Balsthal Nr. 2968, 10 a 99 m², Krummacker, Wohnhaus Nr. 1, Gebäudeversicherung Fr. 491 250.-, Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 1 009 450.-.

Die Verwertung wird verlangt infolge: Betreibung des Pfandgläubigers im 1. Rang.
Steigerungstag: Freitag, 13. März 1992, 14 Uhr.

Steigerungsort: Amthaus Balsthal, Sitzungszimmer.
Eingabefrist: bis und mit 30. Januar 1992 (Die Forderungen sind Wert 13. März 1992 aufzuführen).

Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt während 10 Tagen vom 14. Tage vor der Steigerung an.

4710 Balsthal, 17. Dezember 1991 Betreibungsamt Thal-Gäu

Graubünden

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Schuldnerin: **Fabrix S.A.**, Via Lugano 36, 6500 Bellinzona.
Pfandgegenstand: Fabrix S.A., Via Lugano 36, 6500 Bellinzona.
Steigerungstag: Freitag, 27. März 1992, 14 Uhr.

Steigerungsort: Hotel Bodenhaus, 7435 Splügen.
Ende der Eingabefrist: 7. Februar 1992.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses beim Betreibungsamt Rheinwald, in Nufenen, vom 18. bis 28. Februar 1992.

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im 2. Rang.
Steigerungsbjekt (Grundbuch Splügen).

Grundbuchblatt Nr. 50 096, (Stockwerkeigentum) Liegenschaft «Sporthotel», bestehend aus: 34/1000 Miteigentum an der Liegenschaft Grundstück Nr. 275, Plan 3, mit Sonderrecht an der 2½-Zimmer-Wohnung Nr. 20 im 2. Obergeschoss mit Balkon und Kellerabteil Nr. 5, mit Benützungsrecht am Autoabstellplatz Nr. 13 in der Autoeinsteinstelle.

Amliche Verkehrswertschätzung vom 3. 12. 1986: Fr. 99 000.-
Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 105 000.-
Beschreibung der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegenschaft Nr. 275:

Appartementhaus Assek. Nr. 2 «Sporthotel»/Remise Assek. Nr. 4 mit 2569 m² Gebäudegrundfläche, Parkplatz und Umgelände.
Amliche Verkehrswertschätzung vom 3. 12. 1986 Fr. 5 153 600.-
Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 5 400 000.-

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt innert der Eingabefrist ihre Ansprüche am Grundstück, insbesondere für Zinsen und Kosten detailliert, genau anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin und es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.
7437 Nufenen, 6. Januar 1992 Betreibungsamt Rheinwald, Nufenen:
H. Meuli

Graubünden

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Schuldnerin: **Peter Pan AG**, Romanshornstrasse 303, 8580 Hefenhofen-Amriswil.

Steigerungstag: Mittwoch, 4. März 1992, 15 Uhr.
Steigerungsort: Hotel Waldeck, in 7018 Flims-Waldhaus.
Ende der Eingabefrist: 30. Januar 1992.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses auf dem Büro des Betreibungsamtes Trins, in 7014 Trin, vom 7. bis 17. Februar 1992.

Liegenschaft: in der Gemeinde Flims
Grundbuchblatt und Parzelle Nr. 1925, Plan 11, Ferienhaus Nr. 263 mit Garage mit 1345 m² Gebäudegrundfläche, Garten, in Flims-Waldhaus.

Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 1 500 000.-
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen des Grundpfandgläubigers im 1. und 2. Rang.

Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, nach Abrechnung an der Kaufsumme, Fr. 30 000.- in bar zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, und es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

7014 Trin, 7. Januar 1992 Betreibungsamt Trins:
J. Feltscher (284¹)

Graubünden

Betreibungsamtliche Grundstücksteigerung

Schuldnerin: **Romag AG**, Haus Marktplatz, 7302 Landquart.
Steigerungstag: Freitag, 27. März 1992, um 16 Uhr.
Steigerungsort: Bahnhofbuffet 1. Klasse, 7302 Landquart.
Ende der Eingabefrist: 6. Februar 1992.

Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 22. Februar bis 3. März 1992 im Büro des Betreibungsamtes Fünf Dörfer, 7205 Zizers.

Grundstück: Grundbuch Gemeinde Mastrils
13/20 Miteigentum an der Liegenschaft gemäss L- und S-Register Parzelle 471 Plan 8 (Vermessungspartelle 297 Plan 8)
1381 m² Parkplätze, Wiese und unkultiviertes Gebiet «Isla», 7303 Mastrils.

Betreibungsamtliche Schätzung: Fr. 48 000.-
Die Verwertung erfolgt auf Verlangen von Pfandgläubigern.
Der Erwerber hat an der Steigerung unmittelbar vor dem Zuschlag, nach Abrechnung an der Kaufsumme, Fr. 5000.- in bar zu bezahlen. Im übrigen wird auf die Steigerungsbedingungen verwiesen.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 aufmerksam gemacht.
Im Falle der Auslösung fällt die Steigerung dahin, und es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.
7205 Zizers, 14. Januar 1992 Betreibungsamt Fünf Dörfer:
G. Clavadetscher

Ticino

Sospensione incanto

(art. 41 RFF)
Si rende noto che l'incanto del mapp. n. 4279 RFD situato nel comune di Bellinzona, intestato alla **Casa Daniela Sud S.A., Canobio**, previsto per il giorno 23 gennaio 1992, alle ore 14.30, è sospeso a causa di contestazione dell'elenco oneri e la vendita è differita.
6500 Bellinzona, 14 gennaio 1992 Ufficio esecuzione e fallimenti:
F. Poncioni, uff.

Vaud

Vente immobilière - habitation

Jeudi 12 mars 1992 à 14 h. 30, à Aigle, salle de conférences de l'office des poursuites, Marché 4, 3e étage, il sera procédé à la vente aux enchères publiques de l'immeuble suivant propriété de **YFF S.A.**, avenue Vinet 17; 1815 **Clarens**, par notification à son président, Yvan Suchet, Colondalles 89, 1820 Montreux, à savoir:

commune de Villeneuve - au lieu dit «Chesaux»
Parcelle RF 1340 fo 5:
Habitation, villa «St-Georges» ECA 865 A de 172 m²
ECA 865 B de 22 m²
ECA 865 C de 36 m²

Places-jardins de 1354 m²
Surface totale de la parcelle 1584 m²
Mentions: Améliorations foncières du 12 mars 1964 RF 212 042.
Estimation fiscale de 1988: fr. 1 000 000.-

Assurance incendie, valeur de base: fr. 149 610.-, indice 1992/840.
Estimation de l'office des poursuites: fr. 1 400 000.-
Vente requise ensuite de poursuite d'un créancier gagiste en 2e rang.
Délai pour les productions: 6 février 1992.

Les conditions de vente et l'état des charges seront à la disposition des amateurs à l'office des poursuites d'Aigle, Marché 4, 4e étage, dès le 19 février 1992.

Les enchérisseurs devront se munir d'un acte de naissance ou du livret de famille et pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.

Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 sur l'acquisition d'immeubles par des personnes à l'étranger ou par des sociétés dans lesquelles des personnes à l'étranger ont une position dominante.

1860 Aigle, 13 janvier 1992 Office des poursuites d'Aigle:
R. Moret, préposé

Nachlassverträge Concordats-Concordati

Nachlass-Stundung Aufzur zur Forderungseingabe

Sursis concordataire et appel aux créanciers

Moratoria del concordataria e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire. I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria. Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat. I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la comminatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Aargau

(299²)
Das Bezirksgericht Baden, III. Abteilung, hat in seiner Sitzung vom 7. Januar 1992 der Firma **Autowag Autobedarf AG**, Landstrasse 121, 5430 **Wettingen**, vorerst eine viermonatige Nachlass-Stundung bewilligt.

Datum der Bewilligung: 7. Januar 1992.
Dauer der Stundung: 4 Monate, d. h. bis und mit 7. Mai 1992.
Eingabefrist: 16. Januar bis und mit 4. Februar 1992.

Sachwalterin: **Risag GmbH**, Verwaltung und Treuhand, Kornweg 7, Staufen; Postadresse: Postfach, 5600 Lenzburg 1.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen sowie Guthaben der Gemeinschuldnerin (Wert 7. Januar 1992), mit gesonderter Zinsrechnung unter Bezeichnung allfälliger Pfand- und Verzugsrechte, unter Beilage der Beweismittel (Auszug, Faktoren, Schuldschein usw.), während der obgenannten Eingabefrist der Sachwalterin anzumelden.

Im Unterlassungsfalle sind sie bei der Verhandlung über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig.
Mitteilungen über die Gläubigerversammlung erfolgen später.

5603 Staufen, 7. Januar 1992 Die Sachwalterin: **Risag GmbH**
Verwaltung und Treuhand
Postfach 649, Lenzburg 1

Verlängerung der Nachlass-Stundung

Prorogation du sursis concordataire

Proroga della moratoria

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, al. 4 - LEF 295, cpv. 4)

Aargau

(410)
Schuldnerin: **Rüegger & Co. AG**, Strengebachstrasse 2, 4800 **Zofingen**.
Die durch das Bezirksgericht Zofingen am 19. September 1991 bewilligte Nachlass-Stundung wird um 2 Monate verlängert, d. h. bis 19. März 1992.

4020 Basel, 17. Januar 1992 Die Sachwalterin:
Veritas Treuhand AG, Basel

Kollokationsplan im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung

(SchKG - LP - LEF 250, 316g)

Bern (511)
Im Nachlassverfahren der Firma *Fahrzeugbau- und Kunststoffwerk Haller AG Huttwil*, 4950 Huttwil, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Nachlassliquidator in seinem Büro an der Hotelgasse 1, 3011 Bern, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung anhängig zu machen, ansonst er als anerkannt betrachtet wird.

3011 Bern, 17. Januar 1992

Der Nachlassliquidator:
Kurt Stöckli, Fürsprecher
Hotelgasse 1, Bern

Verschiedenes - Divers - Diversi

SchKG - LP - LEF

Schwyz (380)

Auflegung der Lastenverzeichnisse (inkl. Teilkollokationsplan)
Im Konkurs über die *JCM Buttikon Ltd.*, Schufelstrasse, 8863 Buttikon, liegen die Lastenverzeichnisse und, bezüglich der faustpfandversicherten Forderung, der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern bei der ausseramtlichen Konkursverwaltung, Atag Ernst & Young AG, Bleicherweg 21, 8002 Zürich, und beim Konkursamt March, Bahnhofplatz 3, 8853 Lachen, zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1992 durch Klageschrift (im Doppel) beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes March, 8853 Lachen, anzuhängen. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden die Lastenverzeichnisse und der Kollokationsplan rechtskräftig.

8002 Zürich, 10. Januar 1992

Die ausseramtliche Konkursverwaltung:
Atag Ernst & Young AG

Glarus (488)

Auflage des Lastenverzeichnisses
In der Spezial-Liquidation nach Art. 134 VZG der *Rember AG*, Brughhofmarkt, 8867 Niederurnen, liegt das Lastenverzeichnis des Grundstückes der genannten Firma, nämlich:
In der Gemeinde Stäfa gelegen Grundbuchblatt 2836, Kat. Nr. 9862, Plan 69 Grundstück, Fläche 64 a 22 m², Wiesen und Acker, in der Mockenwies, Uterikon, mit zwei darauf im Rohbau erstellten Doppelfamilienhäusern, berechtigt am Flurfahrtweg Nr. 31 (Kat. Nr. 9827), den beteiligten Gläubigern bei der unterzeichneten Konkursverwaltung zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen von der Bekanntmachung der Auflage im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet beim Vermittleramt Glarus-Riedern, 8750 Glarus, anhängig zu machen. Soweit keine Klagen erfolgen, wird dieses rechtskräftig.

8750 Glarus, 17. Januar 1992

Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
i. V. Christof Störi

Glarus (531)

Spezialliquidation nach Art. 134 VZG
Das am 3. September 1991 über die *Rumo Personal AG*, c/o Stauffer Treuhänder AG, Hauptstrasse 34, 8750 Glarus, eröffnete Konkursverfahren ist mangels Aktiven eingestellt worden und gilt als geschlossen (vgl. SHAB vom 20. 11. 1991).

Auf Verlangen einer Grundpfandgläubigerin wird bezüglich des Stockwerkeigentums der erwähnten Firma, nämlich in der Gemeinde Kleindöttingen gelegen, IR Böttstein Nr. 3232

Stockwerkeigentum

207/1000 Miteigentum an der Liegenschaft IR Böttstein Nr. 1089 mit Sonderrecht an der Wohnung/Büro (Einheit Nr. 3) im Dachgeschoss des Hauses Nr. 893 laut Begründungsvertrag und Aufteilungsplan Beleg Nr. 3104/1989

Stockwerkeigentum

207/1000 Miteigentum an der Liegenschaft IR Böttstein Nr. 1089 mit Sonderrecht an der Wohnung/Büro (Einheit Nr. 4) im Dachgeschoss des Hauses Nr. 893 laut Begründungsvertrag und Aufteilungsplan Beleg Nr. 3104/1989

Beschrieb der zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Liegenschaft:

IR Böttstein Nr. 1089, Plan 7, Parzelle 324

18,85 a, Gebäudeplatz und Garten

Wohn- und Geschäftshaus Nr. 893, Gewerbestrasse 28, 5314 Kleindöttingen,

das Liquidationsverfahren im Sinne von Art. 134 VZG durchgeführt.

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt ist, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Grundpfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf diesen Grundstücken verpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und die Pfandverreibungen im Original innert der Eingabefrist dem Konkursamt einzureichen.

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichem Pfandrecht: 10. Februar 1992.

8750 Glarus, 17. Januar 1992

Betreibungs- und Konkursamt des Kantons Glarus:
i. V. Christof Störi

Zug (530)

Konkursamtliche Liquidation

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG
Für die sich im Eigentum der *Sharon AG*, Rigistrasse 171b, 6340 Baar, befindliche Liegenschaft:

Parzelle Nr. 648, Gfäz 14c, in 6044 Udligenswil, enthaltend: 128 m² Hofraum, Wohnhaus Nr. 190, Garage Nr. 190a (5½-Zimmer-Terrassenhaus)

hat ein Grundpfandgläubiger die Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG verlangt.

Eingabefrist für Forderungen mit gesetzlichem oder vertraglichen Pfandrechten und für Dienstbarkeiten: 6. Februar 1992.

Die Grundpfandgläubiger werden aufgefordert, gleichzeitig mit ihrer Forderungseingabe auch die Grundpfandtitel einzureichen.

6301 Zug, 14. Januar 1992

Konkursamt Zug

Freiburg (411)

Konkursandrohung

Betr. Nr. 100394

Schuldner: *Distrimpe AG*, 3175 Flamatt, VR-Vizepräsident *Korzonkiewicz Roman*, früher wohnhaft an der Neueneggstrasse 6L, 3175 Flamatt, zurzeit *unbekanntes Aufenthalts*.

Gläubigerin: A+E Leasing AG, Stampfenbachstrasse 117, 8035 Zürich.

Forderung:

Fr. 3183.- nebst 8% Zins seit 1. Februar 1991.

Fr. 970.- Rechtsöffnungskosten und Parteischädigung.

Fr. 105.- Kosten ZB und KA + Kosten der öffentlichen Zustellung.

Forderungsurkunde u. d. Datum, Grund der Forderung: Restforderung aus Leasingvertrag Nr. 116727/28538 (Rechtsöffnungsurteil vom 18. September 1991).

Nachdem auf den am 24. März 1991 zugestellten Zahlungsbefehl die Forderung nicht bezahlt worden ist, wird hiermit dem Schuldner der Konkurs angedroht. Falls obige Forderung nebst Betreibungskosten nicht binnen 20 Tagen nach Zustellung (Publikation) dieser Konkursandrohung bezahlt wird, steht dem Gläubiger das Recht zu, beim Gericht gegen den Schuldner das Konkursbegehren zu stellen. Will der Schuldner die Statthaftigkeit der Konkursbetreibung bestreiten, so hat er gemäss Art. 17 SchKG binnen 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde Beschwerde zu führen.

Der Schuldner wird daran erinnert, dass er berechtigt ist, bei der hierfür zuständigen Behörde die Rechtswohlthat des Nachlassvertrages anzuführen.

1712 Tafers, 9. Januar 1992

Betreibungsamt des Sensebezirks, Tafers:
I. Ackermann

Freiburg (412)

Zahlungsbefehl

für die ordentliche Betreibung auf Pfändung oder Konkurs

Betr. Nr. 104816

Schuldner: *Distrimpe AG*, 3175 Flamatt, VR-Vizepräsident *Korzonkiewicz Roman*, früher wohnhaft gewesen an der Neueneggstrasse 6L, 3175 Flamatt, zurzeit *unbekanntes Aufenthalts*.

Gläubigerin: Rama Watsch SA, Hans-Hugi-Strasse 7, 2502 Biel.

Forderung: Fr. 7175.55 nebst Zins zu 10% seit 11. Dezember mittels Verf.

Kosten dieses Zahlungsbefehls Fr. 54.- + Inkassogebühr 4% + Kosten der Publikation.

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung: Rechnung Nr. 513 vom 19. November 1990, Rechnung Nr. 1039 vom 30. Januar 1991.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger für obige Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen. Will der Schuldner die Forderung oder einen Teil derselben oder das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen nach Zustellung dieses Zahlungsbefehls dem unterzeichneten Betreibungsamt mündlich oder schriftlich zu erklären (Rechtsvorschlag zu erheben).

Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist entweder der bestrittene oder der anerkannte Betrag ziffermässig genau anzugeben, widrigenfalls der Rechtsvorschlag als nicht erfolgt betrachtet wird. Will der Ehepartner, gegen den eine Betreibung für Ansprüche an seine Ehefrau als deren Vertreter gerichtet wird, einwenden, zwischen dem Ehegatten bestehe Gtrennung oder die Ehefrau hafte nach ehelichem Güterrecht für die in Betreibung gesetzte Forderung nur mit dem Sondergut, so hat er dies im Rechtsvorschlag ausdrücklich zu erklären.

Will der Schuldner bei der Betreibung für eine in einem Konkurs ganz oder teilweise zu Verlust gekommene oder nach Art. 267 SchKG denselben Beschränkungen unterliegende Forderung das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, deshalb bestreiten, weil kein neues Vermögen vorhanden sei, so hat er dies ausdrücklich zu erklären, ansonst angenommen wird, er verzichte auf diese Einrede. Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger nach Ablauf von 20 Tagen seit der Zustellung desselben die Fortsetzung der Betreibung verlangen.

1712 Tafers, 9. Januar 1992

Betreibungsamt des Sensebezirks, Tafers:
I. Ackermann

Schaffhausen (378)

Das Konkursverfahren in Analogie zu Art. 134 VZG über die *Türkcan AG*, Sonnenberg 36, 8207 Schaffhausen, ist durch Verfügung des Bezirksrichters Schaffhausen vom 7. Januar 1992 als geschlossen erklärt worden.

8201 Schaffhausen, 8. Januar 1992

Konkursamt Schaffhausen

Aargau (381)

Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG

Im nach Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellten Konkursverfahren der *Re-Haus AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Schöffland*, Luzernerstrasse 9, haben die Grundpfandgläubiger gestützt auf Art. 134 VZG die Spezialliquidation des folgenden Grundstücks verlangt:

Grundbuch Zwingen Blatt 504, Plan 7, 7.84 a, Doppel-Einfamilienhaus im Hart.

Alle Berechtigten (nur Pfandgläubiger) werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, Valuta 10. Juli 1991, schriftlich beim Konkursamt Aarau, 5036 Oberentfelden, bis 10. Februar 1992 anzumelden. Innert gleicher Frist sind die Pfandtitel im Original beim Konkursamt einzureichen.

5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992

Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (382)

Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG

Im nach Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellten Konkursverfahren der *Re-Haus AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Schöffland*, Luzernerstrasse 9, haben die Grundpfandgläubiger gestützt auf Art. 134 VZG die Spezialliquidation des folgenden Grundstücks verlangt:

IR Herzloch Nr. 2598, Parzelle 407.1, 8,06 a, Hausplatz und Garten, Türlé.

Alle Berechtigten (nur Pfandgläubiger) werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, Valuta 10. Juli 1991, schriftlich beim Konkursamt Aarau, 5036 Oberentfelden, bis 10. Februar 1992 anzumelden. Innert gleicher Frist sind die Pfandtitel im Original beim Konkursamt einzureichen.

5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992

Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (395)

Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG

Im nach Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellten Konkursverfahren der *Xenex AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Gränichen*, Juraweg 7, haben die Grundpfandgläubiger gestützt auf Art. 134 VZG die Spezialliquidation des folgenden Grundstücks verlangt:

Grundbuch Holziken Nr. 440, Plan 20, Parzelle 109, 5,34 a Gebäudeplatz und Garten, Innerer Berg, Einfamilienhaus und Garage.

Alle Berechtigten (nur Pfandgläubiger) werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, Valuta 17. Juni 1991, schriftlich beim Konkursamt Aarau, 5036 Oberentfelden, bis 10. Februar 1992 anzumelden. Innert gleicher Frist sind die Pfandtitel im Original beim Konkursamt einzureichen.

5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992

Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (414)

Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG

Im nach Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellten Konkursverfahren der *Xenex AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Gränichen*, Juraweg 7, haben die Grundpfandgläubiger gestützt auf Art. 134 VZG die Spezialliquidation des folgenden Grundstücks verlangt:

Grundbuch Egliswil Nr. 415, Plan 12.3, 4,60 a Gebäudeplatz, Unterwinkel, Wohnhaus mit Anbau.

Alle Berechtigten (nur Pfandgläubiger) werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, Valuta 17. Juni 1991, schriftlich beim Konkursamt Aarau, 5036 Oberentfelden, bis 10. Februar 1992 anzumelden. Innert gleicher Frist sind die Pfandtitel im Original beim Konkursamt einzureichen.

5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992

Konkursamt Aarau
in Oberentfelden

Aargau (413)

Spezialliquidationsverfahren nach Art. 134 VZG

Im nach Art. 230 SchKG mangels Aktiven eingestellten Konkursverfahren der *Re-Haus AG*, Aktiengesellschaft mit Sitz in *Schöffland*, Luzernerstrasse 9, haben die Grundpfandgläubiger gestützt auf Art. 134 VZG die Spezialliquidation des folgenden Grundstücks verlangt:

Grundbuch Gisikon Grundstück Nr. 257, Plan 5, Mühlehofstrasse, Baurecht auf 690 m² Grundfläche.

Alle Berechtigten (nur Pfandgläubiger) werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche, Valuta 10. Juli 1991, schriftlich beim Konkursamt Kulm, 5036 Oberentfelden, bis 10. Februar 1992 anzumelden. Innert gleicher Frist sind die Pfandtitel im Original beim Konkursamt einzureichen.

5036 Oberentfelden, 17. Januar 1992

Konkursamt Kulm
in Oberentfelden

Vaud (415)

Commandement de payer

Poursuite en réalisation de gage immobilier no 4418

Débitur: *Baumgartner Werner*, via Arogno, Condominio dei Fiori, 6816 Bissone, actuellement considéré *sans domicile connu*.

Créancière: Schweizerische Volksbank, Nidaugasse 15, 2501 Bienne, requiert paiement de fr. 42 796.90 plus intérêt à 7,5% du 30 juin 1991.

Frais du commandement de payer fr. 76.- et d'encassement 4%.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Hypothek Nr. 5364-13-094.500.0 unserer Geschäftsstelle in Lys.

La gérance est requise.

Désignation de l'immeuble:

Immeuble sis s/commune de Ste-Croix, rue du Tyrol 32-34, parcelle 82 fo 1, habitation assurance no 82, places-jardins.

Vous êtes sommé de payer dans le délai de 6 mois de la notification du présent commandement la somme ci-dessus et les frais de poursuite. Si le débiteur entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou le droit de gage, il doit former opposition auprès de l'office soussigné par écrit, dans les 10 jours de la notification de ce commandement.

Le débiteur peut encore, dans le délai de 10 jours partant dès la présente notification, contester expressément que les loyers ou fermage ou partie d'entre eux ne sont pas compris dans le gage. Vous devez le déclarer à l'office en indiquant vos motifs et en précisant, le cas échéant, le montant de la partie contestée.

Faute par le débiteur d'obtempérer au commandement de payer ou faute d'opposition de la part du débiteur, l'immeuble sera vendu à la réquisition du créancier.

1422 Grandson, 27 novembre 1991

Office des poursuites de Grandson:
B. Chappuis, préposé

Notification

Le commandement de payer est notifié au débiteur, ce jour, par la présente insertion.

1422 Grandson, 17 janvier 1992

Office des poursuites de Grandson:
B. Chappuis, préposé

Vaud (416)

Commandement de payer

Poursuite en réalisation de gage immobilier no 4419

Débitur: *Baumgartner Werner*, via Arogno, Condominio dei Fiori, 6816 Bissone, actuellement considéré *sans domicile connu*.

Créancière: Schweizerische Volksbank, Nidaugasse 15, 2501 Bienne, requiert paiement de fr. 438 990.05 plus intérêt à 7% du 30 juin 1991.

Frais du commandement de payer fr. 156.- et d'encassement fr. 400.-

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Hypothek Nr. 5364-13-094.501.0 unserer Geschäftsstelle in Lys.

La gérance est requise.

Désignation de l'immeuble:

Immeuble sis s/commune de Ste-Croix, rue du Tyrol 32-34, parcelle 82 fo 1, habitation assurance no 82, places-jardins.

Vous êtes sommé de payer dans le délai de 6 mois de la notification du présent commandement la somme ci-dessus et les frais de poursuite. Si le débiteur entend contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites ou le droit de gage, il doit former opposition auprès de l'office soussigné par écrit, dans les 10 jours de la notification de ce commandement.

Le débiteur peut encore, dans le délai de 10 jours partant dès la présente notification, contester expressément que les loyers ou fermage ou partie d'entre eux ne sont pas compris dans le gage. Vous devez le déclarer à l'office en indiquant vos motifs et en précisant, le cas échéant, le montant de la partie contestée.

Faute par le débiteur d'obtempérer au commandement de payer ou faute d'opposition de la part du débiteur, l'immeuble sera vendu à la réquisition du créancier.

1422 Grandson, 27 novembre 1991

Office des poursuites de Grandson:
B. Chappuis, préposé

Notification

Le commandement de payer est notifié au débiteur, ce jour, par la présente insertion.

1422 Grandson, 17 janvier 1992

Office des poursuites de Grandson:
B. Chappuis, préposé

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

(OR-CO-CO 983, 984)

Es werden vermisst:

1. 6% Inhaberkassenobligation Nr. 3355 über Fr. 6000.- der Raiffeisenbank Gommiswald, fällig am 20. Juni 1992, samt Coupons per 20. Juni 1992.
 2. 7¼% Inhaberkassenobligation Nr. 338752 über Fr. 5000.- der Bank Linthgebet-Sarganserland, fällig am 3. Januar 1993, samt Coupons per 3. Januar 1992 und 3. Januar 1993.
- Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, innert 6 Monaten seit der ersten Veröffentlichung diese beim Bezirksgerichtspräsidenten See, in 8730 Uznach, vorzulegen, sonst werden sie kraftlos erklärt. (68³)
- 8730 Uznach, 9. Januar 1992
Bezirksgericht See:
Der Präsident

Le président du Tribunal du district de Courtelary somme le ou les détenteurs éventuels de la cédule hypothécaire de fr. 27 000.-, taux 7%, inscrite les 19 juin 1947, série IG no 9873, et 23 janvier 1957, série IIG no 3651, en faveur du porteur, grevant en 2e rang l'immeuble feuillet no 2182 de Tramelan, propriété de Mme Suzanne Houriet-Nicolet et de MM. Pierre Houriet, Jean-Charles Houriet, Eric Houriet et Christian Houriet, de la produire au greffe du Tribunal à Courtelary ou de se faire connaître dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (69³)

2608 Courtelary, 9 janvier 1992
Le président du Tribunal II:
J.-M. Gfeller

Le président du Tribunal du district de Courtelary somme le ou les détenteurs éventuels de la cédule hypothécaire de fr. 7000.-, taux 6%, inscrite le 17 février 1956, série IIG no 3243, en faveur des héritiers de M. Alphonse Triponez et de la Banque Cantonale Bernoise à Tramelan, grevant en 2e rang l'immeuble feuillet no 2025 de Tramelan, propriété de Michel Triponez, Soubey et de Mme Mane-Claire Wenger-Triponez, Bienne, de la produire au greffe du Tribunal à Courtelary ou de se faire connaître dans un délai d'une année dès la première publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (70³)

2608 Courtelary, 9 janvier 1992
Le président du Tribunal II:
J.-M. Gfeller

Kraftloserklärung - Annulation - Annulamento

(OR-CO-CO 971, 977, 986)

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Aarwangen vom 10. Januar 1992 wurde folgende Kassenobligation kraftlos erklärt: Kassenobligation von Fr. 10 000.-, 4,5% der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal, Nr. 56.427.03, Verfall per 14. Oktober 1993, mit Coupons per 14. Oktober 1989 und folgende. S 109/1991 (73)

4912 Aarwangen, 10. Januar 1992
Der Gerichtspräsident I:
Appenzeller

Der nachfolgend genannte Grundpfandtitel wurde dem Gerichtspräsidium Einsiedeln innert angesetzter Jahresfrist nicht vorgelegt. Er wird daher für kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief Ziff. 9 A vom 14. Mai 1968 über Fr. 50 000.-, 1. Rang, lastend auf GB Nr. 652 Kat. Nr. 5047, Einsiedeln-Euthal. (72)

8840 Einsiedeln, 14. Januar 1992
Bezirksgericht Einsiedeln
Der Gerichtspräsident:
lic. iur. Oswald Rohner

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist werden kraftlos erklärt:

- Fr. 5000.-, 5% Kassenobligation der Spar- u. Leihkasse Steffisburg, Nr. 23040, Verfall 27. Dezember 1988, Coupons per 27. Dezember 1986 und folgende, Val. 086.311
 - Fr. 10 000.-, 4¾% Kassenobligation der Spar- u. Leihkasse Steffisburg, Nr. 28 619, Verfall 13. Januar 1994, Coupons per 13. Januar 1991 und folgende, Val. 086.310
 - 5 Namenaktien Spar- u. Leihkasse Steffisburg, Zertifikat Nr. 3504 über 5 Aktien, couponlos, lautend auf Hanny Blatti, Val. 135.354
 - 12 000 alte Aktienmängel Nrn. 208/12212 (inkl. Duplikate) der Spar- u. Leihkasse Steffisburg, mit sämtlichen Coupons, Val. 135.354, gültig sind nur noch die couponlosen Einwegzertifikate. S 311/91 f (74)
- 3601 Thun, 13. Januar 1992
Der Gerichtspräsident I:
Greiner

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist wird kraftlos erklärt:

Alterssparheft Nr. 2513/05 der Raiffeisenkasse Utendorf. S 300/91 f (75)

3601 Thun, 13. Januar 1992
Der Gerichtspräsident I:
Greiner

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist wird kraftlos erklärt:

Kassenobligation Nr. 53 415 der Raiffeisenbank Utendorf von Fr. 30 000.-, 6%, Laufzeit 14. Oktober 1989 bis 14. Oktober 1991, mit Coupons per 14. Oktober 1990 und 14. Oktober 1991. S 299/91 f (76)

3601 Thun, 13. Januar 1992
Der Gerichtspräsident I:
Greiner

Nach Ablauf der Auskündigungsfrist wird kraftlos erklärt:

Schuldbrief vom 20. August 1957, Beleg IV/4404 von Fr. 80 000.-, lastend im 3. Rang auf den Liegenschaften Strättligen-Grundbuchblatt Nrn. 2341 und 2342. S 495/90 (77)

3601 Thun, 13. Januar 1992
Der Gerichtspräsident I:
Greiner

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel a prononcé, par ordonnance du 13 janvier 1992, l'annulation juridique du livret d'épargne no L 259 618.70 de la Banque Cantonale Neuchâteloise. (71)

2001 Neuchâtel, 13 janvier 1992
Le président du Tribunal:
J.-A. Guy

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

Dem Schuhhaus Centre-Mett, Biel, vertreten durch Frau Marie Rindlisbacher und Frau Edith Schenkel, ist es untersagt, während den nächsten 5 Jahren, nach Ablauf des Total-Ausverkaufs, in der Schweiz ein Geschäft mit Schuhen aller Art zu eröffnen, zu betreiben oder sich an einem solchen zu beteiligen. (A 179)

2501 Biel, 10. Januar 1992
Städt. Polizei-Inspektorat Biel
Der Polizei-Inspektor:
Ch. Kupferschmid

Geschäftseröffnungsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

Der Firma Gygax Trends in Leder AG, Biel, vertreten durch die Verwaltungsratspräsidentin, Frau Elisabeth Gygax-Friedli, ist es untersagt, während den nächsten 5 Jahren, nach Ablauf des Total-Ausverkaufs, im Kanton Bern ein Geschäft mit Lederwaren, Reiseartikel usw. zu eröffnen, zu betreiben oder sich an einem solchen zu beteiligen. (A 181)

2501 Biel, 10. Januar 1992
Städt. Polizei-Inspektorat Biel
Der Polizei-Inspektor:
Ch. Kupferschmid

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

L'autorisation de procéder à une liquidation totale est accordée à M. Fernand Ghirardi, vente de meubles et tapis, rue Franche 14, 2502 Bienne.

De ce fait, en application des dispositions légales de l'ordonnance citée, il est interdit à compter du moment où la liquidation totale aura pris fin, à M. Fernand Ghirardi, propriétaire du commerce, d'ouvrir, d'exploiter ou de participer d'une manière quelconque à un commerce similaire, pendant un délai de 5 ans, sur tout le territoire suisse. (A 180)

2501 Bienne, 10 janvier 1992
Inspection de la police Bienne
l'Inspecteur de police:
Ch. Kupferschmid

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

Le Département de la justice, de la police et des affaires militaires du canton de Vaud a accordé à la Société Electrique du Châtelard S.A., pour son magasin, sis à la Grand-Rue 1, à Vallorbe, un permis de liquidation générale pour cause de cessation définitive de commerce. Délai d'interdiction de réouverture: 9 juillet 1997. (A 182)

1014 Lausanne, 17 janvier 1992
Département de la justice,
de la police et des affaires
militaires du canton de Vaud

Öffentliches Inventar

ausgekündigt mit der Aufforderung an die Gläubiger und Schuldner mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, ihre Forderungen und Schulden innert der Eingabefrist anzumelden, ansonsten die in Art. 590 des Zivilgesetzbuches erwähnten Folgen eintreten (Art. 581 ff. ZGB).

Rechnungsruf: **Baumann-Leder Willi**, geb. 1934, des Ernst, und der Lina geb. Schneider, von Mülligen AG, in 5113 Holderbank wohnhaft gewesen, gestorben am 2. Oktober 1991. Eingaben an die Gemeindekanzlei 5113 Holderbank. Frist bis 28. Februar 1992. (A 178³)

5600 Lenzburg, 13. Januar 1992
Gerichtspräsidium Lenzburg

Bénéfice d'inventaire

Le juge-instructeur II du district de Martigny, vu la requête de bénéfice d'inventaire présentée en temps utile par Me Jean-Marie Closuit, avocat à Martigny, pour Jean-Pierre Moreillon, à Berneck SG, Eliane Seiner Moreillon, à West Caldwell (USA), et Ludovic et Johannes Moreillon, représentés par leur mère Marianne Moreillon Tschumi, à Martigny, héritiers légaux de feu **Moreillon Gustave**, de dernier domicile à Martigny, décédé le 24 novembre 1991, invite tous les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les créanciers en vertu de cautionnements, à consigner leurs prétentions et leurs dettes au greffe du Tribunal de Martigny, dans un délai expirant le 29 février 1992, à peine des conséquences légales. (A 177³)

1920 Martigny, 17 janvier 1992
Le juge-instructeur II:
J. Emonet

Aufforderung gemäss Art. 89 HRG V

Hardim AG, Gaswerkstrasse 33, 4900 Langenthal
Wenn uns nicht innert 30 Tagen ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung obgenannter Aktiengesellschaft geltend gemacht wird, wird diese im Handelsregister von Aarwangen von Amtes wegen gelöscht. HR 3/282 R/bj (A 183)

4912 Aarwangen, 10. Januar 1992
Der Handelsregisterführer:
Richner

Sommation selon les art. 711 CO et art. 86 ORC

La société n'ayant plus d'administration, les actionnaires de **Blanca S.A.**, à Lausanne, sont sommés, en application des art. 711 CO et 86 ORC, de rétablir la situation légale dans un délai de 30 jours dès la présente publication, faute de quoi la dissolution de la société sera d'office inscrite. (A 184)

1002 Lausanne, 17 janvier 1992

Registre du commerce
case postale 3660, Lausanne
Le préposé: Christian Simone

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Bausimedia AG, Basel

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 16. Dezember 1991 die Fusion der Gesellschaft mit der Werbag Verlag AG, Basel, beschlossen. Die Werbag AG übernimmt von der Bausimedia AG durch Universalsukzession infolge Fusion im Sinne von Art. 748 OR das ganze Gesellschaftsvermögen mit allen Aktiven und Passiven per 1. November 1991. Die Fusion ist im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 8. Januar 1992, Nr. 3 S. 47, publiziert worden.

Den Gläubigern wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Bausimedia AG ohne weiteres auf die Werbag Verlag AG übergegangen sind und von dieser bei Fälligkeit ohne weitere Forderungsmeldung beglichen werden.

Den Gläubigern steht jedoch die Möglichkeit offen, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich bei der Werbag Verlag AG anzumelden, andernfalls Verzicht auf Sicherstellung angenommen wird. (A 186³)

4000 Basel, 14. Januar 1992
Werbag Verlag AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Viator AG in Liquidation, Bern

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Januar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist ab dritter Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Herrn Ernst Lauper, Mettlenhölzweg 15, 3074 Muri bei Bern, schriftlich und mit Begründung anzumelden. (A 186³)

3011 Bern, 10. Januar 1992
Der Liquidator

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Tulpiana S.A. in liquidazione, Lugano

Prima pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria della società, tenutasi a Lugano il 19 dicembre 1991, ha deliberato lo scioglimento della società.

Gli eventuali creditori sono diffidati a notificare entro il 17 febbraio 1993 i loro crediti o pretese alla società in liquidazione. (A 185³)

6900 Lugano, 17 gennaio 1992
Tulpiana S.A. in liquidazione
Il liquidatore: Piero Beltrami

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

NM-Industriehandel, Netstal

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Dezember 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei dem Liquidator, Dr. Thomas Bögli, c/o Nestal-Maschinen, 8752 Näfels, anzumelden. (A 188³)

8754 Netstal, 27. Dezember 1991
Der Liquidator:
Dr. Thomas Bögli

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Rogo Energienutzungstechnik AG, Netstal

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Dezember 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei dem Liquidator, Dr. Thomas Bögli, c/o Nestal-Maschinen, 8752 Näfels, anzumelden. (A 189³)

8754 Netstal, 27. Dezember 1991
Der Liquidator:
Dr. Thomas Bögli

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO

Labsal SA, Nyon

Deuxième publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 12 décembre 1991, la société anonyme Labsal SA a décidé sa dissolution sans liquidation, au sens de l'art. 748 CO, par le fait que Laboratoire Delalande S.A., à Nyon, en reprend l'actif et le passif.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de 30 jours dès la troisième publication du présent avis auprès de la Fiduciaire Fischer S.A., rue de la Gare 45, à Nyon. (A 123³)

1260 Nyon, 6 janvier 1992
Labsal SA
Le conseil d'administration

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

ASS Anchorage Special System AG, Zug

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der ASS Anchorage Special System AG, Zug, vom 19. Dezember 1991, sowie die ausserordentliche Generalversammlung der Cetamex Trading SA, Pazzallo, vom 19. Dezember 1991, haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.

Die ASS Anchorage Special System AG ist damit aufgelöst, Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Weg der Universalsukzession auf die Cetamex Trading SA übergegangen. Die Fusion erfolgte rückwirkend auf den 1. Dezember 1991.

Den Gläubigern der aufgelösten ASS Anchorage Special System AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gemachte, schriftlich ihre Forderungen bei der Cetamex Trading SA, Pazzallo, Postfach 38, 6915 Norancon, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 190³)

6300 Zug, 7. Januar 1992
Cetamex Trading SA

Im Interesse des Liquidators sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf n a e h Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 25. Januar 1991 **388302**
Cerveceria Moctezuma S.A. de C.V., Ave. Alfonso Reyes 2202 Nte., Monterrey (Nuevo Leon 64442, Mexiko)

SOL

Bier.
 Int. Kl. 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 29. Januar 1991 **388303**
Tandy Ltd, Rigistrasse 171b, 6340 Baar/Inwil

TANDY

Uhren.
 Int. Kl. 14
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1991 **388304**
Schnadig Corporation, 4820 West Belmont Avenue, Chicago (IL 60641, Vereinigte Staaten von Amerika)

THE SPIRIT OF AMERICA COLLECTION

Polstermöbel US-amerikanischer Herkunft.
 Int. Kl. 20
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 6 février 1991 **388305**
Raymond Chappuis S.A., route de Chardonne, 1605 Chexbres

LA DODINE

Vins.
 Cl. int. 33
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 7. Februar 1991 **388306**
Moha Moderne Haushaltswaren AG, Tannholzstrasse 14, Postfach 537, 3052 Zollikofen

CHEASY

Käse- (Nuss- und Schokoladereibe) mit verschiedenen Raffelflecken.
 Int. Kl. 21
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 7 février 1991 **388307**
Obrist Société Anonyme, 26, avenue Reller, 1800 Vevey

GRAVILLONS

Renouvellement de la marque no 250244. Protection à partir du 24 décembre 1990.

Produits vinicoles de toutes provenances.
 Cl. int. 33
 Commerce.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388308**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO AUREO M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388309**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO GENTA M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388310**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO COLISTIN M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388311**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO GRISEO M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388312**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO NEO M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388313**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO SULFA M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388314**
Veterinaria AG, Grubenstrasse 40, Postfach, 8021 Zürich

VIRO SULTRIM M

Veterinärmedizinische Präparate.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388315**
Esso (Schweiz), Uraniastrasse 40, 8001 Zürich

EXXON

Erneuerung der Marke Nr. 250800. Schutz ab 8. Februar 1991.

Chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche, fotografische, landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; künstliche und synthetische Harze, Kunststoffe in rohem Zustand (pulverförmig, flüssig oder in Pastenform); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe; Klebstoffe für industrielle Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel. Holzkonservierungsmittel; Farbstoffe; Beizen, natürliche Harze; Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnputzmittel. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Staubbindemittel; Brennstoffe, Leuchtstoffe; Kerzen, Wachslichter, Nachtlichter und Dochte. Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. Rohe und teilweise bearbeitete unedle Metalle und deren Legierungen; Anker, Ambosse, Glocken, gewalzte und gegossene Bauteile; Schienen und sonstiges Material aus Metall für Schienenwege; Ketten; Kabel und Metalldrähte; Schlosserarbeiten; Metallröhren; Geldschränke und Kassetten; Stahlkugeln; Hufeisen; Nägel und Schrauben; Erze.

Licht-, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs- und Wasserleitungsanlagen sowie sanitäre Anlagen. Fahrzeuge; Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser. Guttapercha, Kautschuk, Balata und Ersatzstoffe sowie daraus hergestellte Reifen, Luft- und andere Schläuche, Gürtel und Riemen; Kunststoffe in Folien, Platten und Stäben (Halbfabrikate); Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterialien; Asbest, Glimmer; Schläuche. Baumaterialien, natürliche und künstliche Steine, Zement, Kalk, Mörtel, Gips und Kies; Röhren aus Sandstein oder Zement; Strassenbaumaterialien; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Häuser; Steinendmäler; Schornsteine. Seile, Bindfäden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke; Polstermaterial (Pferdehaare, Kapok, Federn, Seegras und dergleichen); Gespinnstfasern. Garne. Webstoffe; Bett- und Tischdecken und andere Textilwaren sowie Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefeln, Schuhen und Pantoffeln. Teppiche, Matten, Linoleum und andere Waren, die als Fussbodenbelag dienen; Tapeten, Spiele, Spielwaren; Turn- und Sportartikel; Christbaum schmuck. Fleisch, Fische, Geflügel, Wild; Fleischextrakte; Obst und Gemüse (konserviert, getrocknet und gekocht); Gelees, Marmeladen; Eier, Milch und Milcherzeugnisse; Speiseöle und -fette; Konserven, in Essig Eingemachtes. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffeesurrogat; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biskuits, Kuchen, Back- und Konditoreiwaren, Speiseeis; Honig, Sirup (Zuckersirup); Hefe, Backpulver; Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis. Erzeugnisse der Landwirtschaft, des Gartenbaus und der Forstwirtschaft und Samenkörner; lebende Tiere; frisches Obst und Gemüse; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz.
 Int. Kl. 1 bis 6, 11, 12, 17, 18, 19, 22 bis 31
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 8. Februar 1991 **388316**
Zingg & Co. AG, Dorngasse 12, 3007 Bern

DELICA

Erneuerung der Marke Nr. 250228. Schutz ab 28. August 1990.

Milchprodukte.
 Int. Kl. 29
 Fabrikation und Handel.
 Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 8. August 1991 **388317**
Kambly SA Spécialités de biscuits, Mühlestrasse, 3555 Trubschachen

CHOCOLUNE

Back- und Konditorwaren, Biskuits und Kuchen, alle vorgenannten Waren sind unter Verwendung von Schokolade hergestellt.
 Int. Kl. 30
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 12 juillet 1991 **388318**
Chanel AG (Chanel S.A.), Burgstrasse 28, 8750 Glaris

BEL RESPIRO

Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux.
 Cl. int. 3
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1991 **388319**
Jari Kristian Peltokangas, Langensteinstrasse 26, 8057 Zürich

THE SARDINE MAN

Verpackte und konservierte Sardinen (als menschliches Nahrungsmittel); Tierfutter hergestellt aus Sardinen.
 Int. Kl. 29, 31
 Handel.

Wertschriftenbewertung:

Wegleitung zur Bewertung von Wertpapieren ohne Kurswert für die Vermögenssteuer, Ausgabe 1982

Für den Bewertungsstichtag 1. Januar 1992 wurden folgende Kapitalisierungszinssätze festgelegt (Randziffer 21, 92 und 95):
 Ordentlicher Kapitalisierungszinssatz = 8,5%
 Für Aktien von Bank- und Versicherungsunternehmungen = 8,5%
 Für Aktien von Kraftwerken = 8,5%
 (1)

Eidgenössische Steuerverwaltung
 Sektion Wertschriftenbewertung

Estimation des titres:

Instructions concernant l'estimation des titres sans cours en vue de l'impôt sur la fortune, édition 1982

Pour la date d'assujettissement au 1er janvier 1992, les taux d'intérêt de capitalisation (chiffres 21, 92 et 95) ont été fixés comme suit:
 Taux d'intérêt de capitalisation ordinaire = 8,5%
 Pour les actions de sociétés bancaires et d'assurances = 8,5%
 Pour les actions d'usines électriques = 8,5%
 (1)

Administration fédérale des contributions
 Section d'estimation des titres

Diplomatische Vertretungen

Der Bundesrat hat **Reimann Heinrich**, ausserordentlicher und bevollmächtigter Botschafter der Schweiz in der Demokratischen Volksrepublik Algerien, in der gleichen Eigenschaft ebenfalls in der Islamischen Republik Mauretanien, mit Sitz in Algerien ernannt. Bis vor kurzem war unser Botschafter in Dakar ebenfalls in Mauretanien akkreditiert.

Eidgenössisches Departement für
 auswärtige Angelegenheiten

Représentations diplomatiques

Le Conseil fédéral a nommé **M. Reimann Heinrich**, ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République algérienne démocratique et populaire, en cette même qualité également en République islamique de Mauritanie, avec résidence à Alger. Jusqu'à récemment, notre ambassadeur à Dakar était également accrédité en Mauritanie.

Département fédéral des
 affaires étrangères

N'est-il pas honteux que les fanatiques aient du zèle et que les sages n'en aient pas? Il faut être prudent, mais non pas timide.

Voltaire

Chi fa bene, ha bene.

Proverbio italiano

Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1991/92

Das neue Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1991/92 ist zweisprachig erschienen und umfasst 284 Seiten. Es gibt einen Überblick über alle Pflanzenschutzmittel, lebende Organismen, weitere landwirtschaftliche Hilfsstoffe und Mittel zum Schutz der Erntegüter, die von den Eidgenössischen landwirtschaftlichen Forschungsanstalten geprüft, im Einvernehmen mit dem Bundesamt für Gesundheitswesen von der Forschungsanstalt Wädenswil bewilligt und im Handel erhältlich sind.

Dieses Buch kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, für 16 Franken gekauft werden.

Bundesamt für Landwirtschaft

Liste des produits phytosanitaires 1991/92

La nouvelle liste des produits phytosanitaires 1991/92 est parue. Cette brochure, imprimée en deux langues, compte 284 pages. Elle donne une vue d'ensemble de tous les produits phytosanitaires, des organismes vivants, d'autres matières auxiliaires et des produits pour la protection des récoltes, qui sont contrôlés par les stations fédérales de recherches agronomiques et homologués en accord avec l'Office fédéral de la santé publique par la Station fédérale de recherches agronomiques de Wädenswil.

L'Office central fédéral des imprimés et du matériel, 3000 Berne, tient la brochure à votre disposition, au prix de 16 francs.

Office fédéral de l'agriculture

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI

**Stadt Zürich****6½% Anleihe 1992–2004 von Fr. 200 000 000**

Der Erlös dient zur Deckung des Finanzbedarfes sowie zur Finanzierung laufender Investitionen der Stadt Zürich.

Anleihebedingungen

Emissionspreis	100.25%
Laufzeit	12 Jahre fest
Titel	Inhaberoobligationen von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Kotierungsantrag	Börse von Zürich
Zeichnungsschluss	22. Januar 1992, mittags
Liberierung	6. Februar 1992
Valorennummer	22.502

Zeichnungen werden spesenfrei von sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der unten erwähnten Banken bzw. Bankengruppen entgegengenommen.

Schweizerische Bankgesellschaft
 Schweizerischer Bankverein
 Schweizerische Kreditanstalt
 Schweizerische Kantonalbanken
 Schweizerische Volksbank
 Verband Schweizer Regionalbanken
 Zürcher Kantonalbank
 Gruppe deutschschweizerischer Privatbankiers
 Vereinigung der Genfer Privatbankiers
 Schweizer Verband der Raiffeisenbanken
 Bank Leu AG

Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

in der Erbschaftssache des am 19. Dezember 1991 verstorbenen

Schöpfer-Felder Josef

Schweinehändler, geb. 3. Januar 1924, von und wohnhaft gewesen in Neuenkirch LU, Fennern, 6203 Sempach Station.

Die Gläubiger und Schuldner dieses Erblassers, einschliesslich allfälliger Burgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Ansprüche und Schulden bis und mit 20. Februar 1992 beim Teilungsamt, 6206 Neuenkirch, anzumelden. Den Gläubigern des Erblassers, die die Anmeldung ihrer Forderung versäumen, sind die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft haftbar (Art. 580 ff., 590 und 591 ZGB).

Neuenkirch, 13. Januar 1992

Teilungsamt Neuenkirch
 Der Gemeindefreiber-Substitut:
 Pius Achermann



Das Kleininserat. Der ideale Platz, um für seine Bilder gute Kritiker zu finden.
 Kleine Inserate. Grosse Wirkung. Publicitas.

An die Obligationäre der

**5½%-Wandel-Anleihe
1989–1994 von SFr. 125 Mio.****Maxwell Finance Jersey
Limited**

mit subordinierter Garantie der Maxwell Communication Corporation plc, austauschbar in Stammaktien der Maxwell Communication Corporation plc. (Valoren-Nr. 365.822)

Im Anschluss an das Inserat vom 27. Dezember 1991 teilt der Schweizerische Bankverein mit, dass die Voraussetzungen für eine sofortige Fälligkeit der ausstehenden Titel obiger Anleihe nunmehr erfüllt sind.

Der Schweizerische Bankverein hat deshalb gemäss Art. 9 (d) der Anleihebedingungen die Obligationen inkl. aufgelaufener Zinsen für unmittelbar rückzahlbar erklärt.

10. Januar 1992

Schweizerischer Bankverein

LANDIS & GYR**Einladung zur 78. ordentlichen
Generalversammlung der Aktionäre**

Mittwoch, den 29. Januar 1992, 16.30 Uhr, im Casino in Zug, Artherstrasse

Tagesordnung:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung 1990/91 und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über:
 - 2.1 Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1990/91.
 - 2.2 Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
 - 2.3 Dividendenbeschluss.
3. Kapitalerhöhung 1992 und entsprechende Änderung der Statuten. Die Modalitäten werden an der Generalversammlung bekanntgegeben und festgelegt und im Emissionsprospekt am 30. Januar 1992 veröffentlicht.
4. Wahlen:
 - 4.1 des Verwaltungsrates,
 - 4.2 der Kontrollstelle.
5. Mitteilungen und Verschiedenes.

Zug, 17. Januar 1992

Der Verwaltungsrat
 Landis & Gyr AG

Schweizerfranken-Anleihe



BP AMERICA INC.

(Incorporated in the State of Delaware, U.S.A., with limited liability)

mit Solidarbürgschaft der

The British Petroleum Company p.l.c.
London, England

7% Anleihe 1992-1999 von SFr. 150 000 000

Die unterzeichneten Institute legen diese Anleihe zur öffentlichen Zeichnung auf bis 24. Januar 1992, mittags

Wichtigste Anleihebedingungen:

Zinssatz: 7% p. a.; Jahrescoupons per 5. Februar, erstmals per 5. Februar 1993.
Emissionspreis: 102%+0,3% eidg. Umsatzabgabe
Liberierung: 5. Februar 1992
Laufzeit: 7 Jahre fest
Rückzahlung: 5. Februar 1999
Vorzeitige Rückzahlungsmöglichkeiten: unter Einhaltung der Kündigungsfrist von mindestens 60 Tagen nur aus Steuergründen jederzeit zu pari.
Kotierung: wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf beantragt.
Valoren-Nummer: 866.291 (ISIN: CH 000 866 291 5)
Steuern: Zinsen und Kapital sind zahlbar ohne Abzug irgendwelcher gegenwärtiger oder zukünftiger amerikanischer und englischer Steuern oder Abgaben.

Verkaufsbeschränkungen:

Vereinigte Staaten von Amerika und Grossbritannien
Vereinigte Staaten von Amerika:
"The Bonds have not been and will not be registered under the U.S. Securities Act of 1933, as amended, and are in bearer form and subject to U.S. tax law requirements. Subject to certain exceptions, the Bonds may not be offered, sold or delivered within the United States of America or to U.S. persons."
Grossbritannien:
"The Bonds may not be offered or sold in the United Kingdom."

Ein Kotierungsinserat wird am 22. Januar 1992 in deutscher Sprache in der «Neuen Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» sowie in französischer Sprache in der «Journal de Genève» veröffentlicht. Im weiteren halten die nachstehenden Institute ab 22. Januar 1992 einen ausführlichen Prospekt zur Verfügung. Massgebend sind die ausführlichen Bedingungen im Anleiheprospekt.

Schweizerische Kreditanstalt	Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank	Schweizerische Kantonalbanken	Bank Leu AG
Vereinigung der Genfer Privatbankiers	J.P. Morgan (Switzerland) Ltd.	Bank Julius Bär & Co AG
Banque Nationale de Paris (Suisse) SA	CBI-TDB Union Bancaire Privée	Cleriden Bank
Lehman Brothers Finance	Merrill Lynch Capital Markets AG	Bank J. Vontobel & Co AG
Bank Sarasin & Cie	Deutsche Bank (Suisse) S.A.	Schweizerische Hypotheken- und Handelsbank - HYPOSWISS
Dai-ichi Kangyo Bank (Schweiz) AG		DG Bank (Schweiz) AG
Mitsui Trust Bank (Schweiz) Ltd.		Wegefin & Co.

Öffentlicher Erbenruf / Testamentseröffnung

(Art. 555, 557 ff. ZGB)

Erbenruf

Die blutsverwandten Erben der am 23. September 1991 verstorbenen

Senn-Weber Lydia Lina

27. Februar 1911, Witwe des Walter Senn, Tochter des Emil und der Lina Frieda Weber-Ott, von Solothurn und Winznau, wohnhaft gewesen in Riedholz, sind unbekannt. Es handelt sich dabei um die nicht pflichtteilgeschützten Erben der grosselterlichen Stämme, nämlich um die Nachkommen von Urs und Verena Weber-Affolter, von Riedholz (Grosseltern väterlicherseits), und um die Nachkommen von Johann Jakob und Anna Ott-Ber, von Murgenthal (Grosseltern mütterlicherseits).

Es ergeht daher an alle Personen, die ihr Erbrecht geltend machen und den Rücklass beanspruchen wollen, die Aufforderung, sich innert Jahresfrist - von dieser Publikation an gerechnet - bei der unterzeichnenden Amtsstelle schriftlich anzumelden. Der Anmeldung sind zivilstandsamtliche Ausweise beizulegen, aus denen die behauptete Erbfolge ersichtlich ist. Die testamentarisch bestimmten Erben sind bekannt und gelten als angemeldet.

Testamentseröffnung

Die vorgenannte Erblasserin hat durch ein notarielles Testament vom 31. Januar 1991 über ihr ganzes Vermögen verfügt. Diese letztwillige Verfügung liegt den Erben während eines Monats - von dieser Publikation an gerechnet - bei der unterzeichnenden Amtsstelle zur Einsicht auf. Die Erben sind berechtigt, eine Kopie dieses Testaments zu verlangen.

Diese öffentliche Bekanntmachung erfolgt im Sinne von Art. 555, 557 ff. ZGB mit dem Hinweis, dass die Erbschaft unter Vorbehalt allfälliger Ungültigkeits-/Erbschaftsklagen den bekannten testamentarisch bestimmten Erben ausgeliefert wird, sofern nicht innert Monatsfrist - von dieser Publikation an gerechnet - bei der unterzeichnenden Amtsstelle ein Einspruch erfolgt.

Solothurn, 10. Januar 1992

Amtschreiberei Lebern, Erbschaftsamt
Rötistrasse 4, 4501 Solothurn

ALK Albulalandswasser Kraftwerke AG
Filisur GR6 1/2 % Anleihe 1992-2002
von Fr. 70 000 000

Anleihezweck: Rückzahlung der 3% Anleihe 1979-92 von Fr. 40 000 000 sowie Beschaffung weiterer Mittel
Inhabertitel: von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Laufzeit: längstens 10 Jahre
Emissionspreis: 100.50%
Emissionsschluss: 22. Januar 1992, mittags
Liberierung: auf den 25. Februar 1992
Kotierung: wird an der Börse von Zürich beantragt.

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 17. Januar 1992 in der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht.

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Volksbank
Graubündner Kantonalbank
Schweizerische Bankgesellschaft
Bank Leu AG
Schweizer Verband der Raiffeisenbanken

Valoren-Nr. 98.778 / ISIN CH 000 098 778 1



ELEKTRIZITÄTS-
GESELLSCHAFT
LAUFENBURG AG
4335 LAUFENBURG
TEL. 064/69 63 63

Einladung
zur 35. ordentlichen General-
versammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 30. Januar 1992, 11.30 Uhr,
im Areal des Kraftwerks Laufenburg in Laufenburg

Traktanden

1. Geschäftsbericht 1990/91
Erfolgsrechnung und Bilanz per 30. September 1991
Bericht der Kontrollstelle
2. Entlastung der Verwaltung
3. Verwendung des Jahresergebnisses
4. Wahl der Kontrollstelle

Der Geschäftsbericht, die Erfolgsrechnung und die Bilanz, der Bericht der Kontrollstelle sowie der Antrag für die Verwendung des Jahresergebnisses sind ab Montag, 20. Januar 1992 am Gesellschaftssitz in Laufenburg zur Einsichtnahme der Aktionäre aufgelegt.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien bis spätestens Montag, 27. Januar 1992 bezogen werden bei der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich der Bank Leu AG in Zürich der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich dem Schweizerischen Bankverein in Basel der Aargauischen Kantonalbank in Aarau der Neuen Aargauer Bank in Brugg sowie bei sämtlichen Zweigniederlassungen dieser Institute in der Schweiz und am Sitz der Gesellschaft in Laufenburg

Laufenburg, den 17. Januar 1992

Im Namen des Verwaltungsrates
Der Präsident: Gugler



Das Kleininserat. Der ideale Platz, um mit seinen Hi-Fi-Geräten auf offene Ohren zu stossen. Kleine Inserate. Grosse Wirkung. Publicitas.



Électricité d'Émosson SA Martigny (Valais)

Emprunt 6½% 1992-2002 de Fr. 80 000 000

Le produit est destiné au financement d'engagements à long terme.

Taux d'intérêt
6½%
Prix d'émission
100½%
Délai de souscription

jusqu'au 17 janvier 1992, à midi

Durée

10 ans au maximum, remboursable par anticipation après 8 ans

Coupons

obligations au porteur de Fr. 5000 et Fr. 100 000

Libération

10 février 1992

Coupons

coupons annuels au 10 février

Cotation

sera demandée aux bourses de Bâle, Genève et Zurich

Numéro de valeur

104 356, ISIN CH 000 1043568

L'annonce de cotation paraît le 17 janvier 1992 dans les journaux «Basler Zeitung», «Journal de Genève et Gazette de Lausanne» et «Neue Zürcher Zeitung». Des prospectus complets en français peuvent être retirés auprès des banques mentionnées ci-dessous.

Société de Banque Suisse

Union de Banques Suisses	Crédit Suisse
Banque Populaire Suisse	Banque Sarasin & Cie
Banque Hypothécaire et Commerciale Suisse - HYPOSWISS -	Banque Cantonale de Soleure
Banque Cantonale du Valais	Banque Cantonale de Bâle-Campagne

Agexim SA, Genève

Convocation à l'assemblée générale ordinaire

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le 14 février 1992, à 14 h. 15, dans les bureaux de la société, route des Jeunes, 1227 Acacias, Genève.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de pertes et profits sont à disposition des actionnaires au siège de la société.

Le conseil d'administration

La FOSC

le journal quotidiennement lu cinq fois par semaine sur la place de travail par 21 000 abonnés, 3,7 lecteurs par exemplaire dans une grande entreprise, 2,1 lecteurs par exemplaire dans une entreprise moyenne et 1,9 lecteurs par exemplaire dans une petite entreprise lisent

la FOSC

SI La Baragne Verbier SA, Bagnes

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

statuant sur les comptes de l'exercice 1990, qui aura lieu le vendredi 31 janvier 1992, à 16 h., dans les bureaux de la Fiduciaire Fidag SA, à Martigny.

Ordre du jour statutaire.

Martigny, 13 janvier 1992

Le conseil d'administration

SI La Baragne Verbier SA, Bagnes

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

statuant sur les comptes de l'exercice 1991, qui aura lieu le vendredi 31 janvier 1992, à 17 h., dans les bureaux de la Fiduciaire Fidag SA, à Martigny.

Ordre du jour:

1. Statutaire.
2. Divers: décision sur emprunt bancaire.

Martigny, 13 janvier 1992

Le conseil d'administration

Manufacture de Montres National SA

Convocation

Conformément aux art. 11, 12 et 13 des statuts, Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le mercredi 5 février 1992, à 17 h., dans les bureaux de la société, à La Chaux-de-Fonds, rue de la Paix 129, avec

l'ordre du jour suivant: Opérations statutaires.

Bilans, comptes d'exploitation et rapports du contrôleur seront à la disposition des actionnaires au siège social dès le 24 janvier 1992.

Pour avoir droit de participer à l'assemblée générale, les actionnaires doivent opérer 3 jours au moins avant la réunion, soit au siège social, soit dans une banque, le dépôt de leurs actions. En échange de ce dépôt, ils recevront un récépissé nominatif et personnel, qui leur servira de carte d'admission pour l'assemblée générale.

Le conseil d'administration

Orsoporcs SA

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire

des actionnaires de la société qui se tiendra le mercredi 22 janvier 1992, à 11 h., à l'Eurotel, Grand-Places 14, à Fribourg, avec

l'ordre du jour suivant:

1. Révocation d'administrateurs.
2. Nomination d'administrateurs.
3. Divers.

Le président du conseil d'administration:
A. Cottier, av.

Offerten unter Chiffre ...

1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Insertate sollen in der Regel keine Beilagen von Wert enthalten. Legen Sie also keine Originalzeugnisse bei, sondern Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen ist das Porto beizulegen.

Falls Ihnen die Beilagen nicht innert nützlicher Frist zurückgeschickt werden, können Sie unter der gleichen Chiffre-Nummer schriftlich eine Rücksendung verlangen. Solche Briefe werden von uns sofort an den Auftraggeber weitergeleitet. Die Adressen von Chiffre-Insertaten werden weder auf telefonische noch schriftliche Anfragen bekanntgegeben.

Nach allgemeiner Regel werden Massensendungen oder Angebote, die inhaltlich nicht direkt dem Zweck der Insertate entsprechen, nicht weitergeleitet.

2. Für den Empfänger von Offerten

Der Empfänger von Offerten sollte seine Auswahl möglichst rasch treffen und eingereichte Unterlagen mit seiner Antwort zurücksenden.

Publicitas Bern

Votre nouvel outil de travail



DISALCAR 4x4

Possibilité de permis catégorie B.C.F.

Pony: charge utile 1100 kg, vitesse 3 à 40 ou 70 km/h
IN 50: charge utile 1500 kg, vitesse 3 à 40 ou 75 km/h
Cobra: charge utile 1500 kg, vitesse 3 à 40 ou 120 km/h
IN70C: charge utile 2650 kg, vitesse 3 à 40 ou 90 km/h

DISALCAR 4x2

Cobra: charge utile 1600 kg, vitesse 3 à 120 km/h

DISALCAR produit des véhicules universels depuis 25 ans. De l'agricole au camion, ils sont étudiés pour les services communaux, protection civile, pompiers, entrepreneurs, agriculteurs.



**GARAGE + CARROSSERIE
+ FILS**

Importateur exclusif pour la Suisse
Y. Mischler et Fils
En Verdan, 1615 Bossonnens, tél. 021 947 49 45